



# தினசாலை THE NATION

၁၃၅

ପ୍ରକାଶକ

วันพุธที่สิบกันยายนที่ ๒๐ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๓

รายงานการค้นคว้า

**สยามจะสั่ง ต่อครุยเบอร์ ๒ ดำเนินคดีอนนี้  
สันนิบาตว่าญี่บุนคังห้าบารุงในวัน  
เจย়ไคเช็ค สั่งประหาร นายพล อีก ๒ คน**

# ตรวจรายการแล้ว บริษัทอตัวล้ออาจได้ ไม่ได้กันแน่ๆ

ตามที่คุณช้างมาครั้งหนึ่งว่า  
รัชดาดูอย่างเงา ๆ ตั้งสร้างเรือน  
ขนาดใหญ่ขึ้นเรื่อยตามคราวเนิน  
จากต่างประเทศยกไปดำเนินนานมา  
แล้วนั้น มีคนให้ทราบว่าการดำเนิน  
การตั้งสร้างได้กระทำกันอย่างชั่มฉัน  
เช่นนั้น ก็ถือเป็นผลสำเร็จอย่างมาก  
และทราบว่าการตกแต่งใหญ่นั้นของ  
รัชดาดูในระหว่างนั้นบริบทที่รับคือ  
ชิงกำดังเจรจาอยู่ในบ้าน จะได้  
เป็นที่คุ้มขาดดงภัยในเดือนนั้น.

ເງື່ອກຮຍເຊອວ໌ໃໝ່ ຂອງເຮົາດຳ  
ເປັນເຮືອທິມຮະວາງ ຊາດຕ ۳,۰๐๐-  
۴,۰๐๐ ດັ່ງ ມີຄາດຳຕະປະມານ  
ດັ່ງນັ້ນ ບາທ ວິຊີບາດ ໄທ ກຳທັນຕົງບ  
ຮະມານໄວ້ໃນຂັ້ນແຮກຄົງດຳ ດະ ۱۶  
ດັ່ງນັ້ນ ພັນຍາຍຄວາມວ່າເປັນເຮືອຫຼຸງ  
ມີຍາວຸຫຼືສົ່ງຄົງພວອມ ແຕ່ກວຍກາຣ  
ຕົດຕົມໃນເຮືອງ ຮາຄາ ແລະ ວາຍກາຣອື່ນ ຫຼຸງ  
ຄວາມເຫັນໃຈກັບ ຜູ້ຮັບສ່ວັງທໍາໃຫ້  
ນາຄອງເຮົາສາມາຮັກສ່ວັງໄທ້ຈົ່ງ

[ມີຄ່ອນນັ້ງ ๓๕]

เพาะให้คนติดบีดโรงพยาบาลคนติดผึ้น  
สันนิษฐานอภิการแห่งสังฆประชารไม่สำเร็จ

เจนวาตสม์กรากม— เมื่อเข้า  
วันของค่าครองการในสันนิบาต  
ชาติเกียวกับเรื่องผู้ใดออกคำแยกง  
ๆ ว่า สันนิษะด้วยได้ก็จะท ท ก  
สั่งท กดอย่างพหุบัณฑกันการท ามะรา  
จำหน่ายผนในประเทศไทย ภารพยา  
ยานขององค์การน ไม่บังเกิดผลครรบ  
เท่าท ไม่สามารถควบคุมทางบริเวณ  
ในเขตต ชั่งญบ นเข้ายอดไว้ได้ บันดา  
ลงการทดสอบ ให้ก ชีด กับ สันนิบาต  
ชาติให้ออกความเห็นอย่าง จะดีกว่า

ผู้บังคับบัญชา/หัวญบ นในประเทศไทย  
คุณไม่เหยงแต่สั่ง! สรุป การทำผนเท่า  
นน ช ยังไก่ด้วยผนในประเทศไทย  
นนออกตัวโดยนั่ พะ อย่าง ยัง เพอ  
หอบนกำดังราชฎร์ส นเมืองฯ ตาม  
ถอยคำเหล่าน หนัง ตอย พนพ ทร ยาน  
เดือเรนพ ไก้แยกงไว เมื่อตอนเข้าวัน  
นั่นทร โดยอาศัยความร ายงานของ  
ผู้ช านาญ เมดพุ ถ ญบ นท ลั่งการ  
ผนกบจุน หนังศิษพนพกงร าญ  
[มีต่อหน้า]

ມົມຕ່ວນນຳ ຂບ

ว่าเข้าไปลักข้าวจงแหงเสียด้วยชนมากติดฝ่ายถูกแหงว่าเดินดีๆ แหงแล้วหาความนิมภกติดอกซักไม่ออกต้องมาผ่านกรุงเทพฯ

เมืองท่าฯ เก็บน้ำเวลา ๖๐๐๘  
น. ได้มีเหตุการณ์เกิดขึ้นที่  
บดถอกท่าน อ้าว กะวิเศษ ไชยขาว จัง<sup>๔</sup>  
หงส์อย่างท่องเรื่องหนึ่ง โดยถูกม้าน  
ผู้หนึ่งชื่อ นาย ยิ่ง คง คัดนอม ศักดิ์<sup>๕</sup>  
ไชยยังนำคนใช้สั่ง มา ยัง กรุงเทพฯ  
ทำการผ่าตัดเนื้อส่วนหนึ่ง ยาดมฯ  
ออกได้ร่วมเวลา ที่คนใช้ได้รับ ความ  
ภูมิคุ้มกัน เป็นเวลา ๗ วัน ทางราช ๔๐  
ชั่วโมง พิราบศรี.

ดูรายเชือกพอกแหงตัวยชนา  
ตามขาดียกไว้มือกหนทางแก้  
ตามทางตอนสวนไคร์เป็น  
[นี่คือหน้า๑๖]

# เปนທหารໃນບັງຄູມ ຈາກໂຂ້ເທົ່າຍາງເຈີ້ມ

# ពិនិត្យបន្ទាយ

[ນິຕ່ວອນນໍາ ๙๖]

# งานก่อทึ่ นามของผู้แทนราษฎร ทงทตฉบับในสภा และทางราชการ

ไม่เคยห้ามข้าราชการใช้พัสดุ เดอะเบิร์กาน้ำใจ

นายชาบส่งวน พะยุงพงษ์ ผู้ชักนำราชฎร จังหวัดปราจีนบุรี กล่าว  
ทราบว่าค่านะรัฐมนตรีเกย์ดังนักห้ามข้าราชการใช้พัสดุ ขณะการเปิดขายเป็น<sup>๕</sup>  
การเบ็ดเตลิง เงินแผ่นดิน โดยใช้รถ ขอจาก จ่าคำสั่ง ทดลองรถ หรือขับ<sup>๕</sup>  
เพราระหนทางท่างานของรัฐบาลใช้ชัยย่างฟู ผู้พิพากษาและเมือง<sup>๕</sup>

พ.ร. พระยาพหลพลพยุหเสนา นายกรัฐมนตรี ศดยิ่งว่า กรณะรัฐ  
มนตรี ในเรื่องดังนี้ กิ ห้ามข้าราชการใช้พอกลม ฉีดการเมืองตัวท่านทราบ  
เป็นแม่นข้อมูลนัก และจะเบี่ยงการคดังไว้ จ า การซื้อพัสดุนัก; ห้องที่ความ  
คิดถึงกับกระทรวงการคดังก่อน ต่อหน้าการเมือง น านกระทรวงการคดัง ที่น  
สืบควรประหยด จึงได้มหันต์อย่างไปยังกระทรวงค่างๆ ชด. ให้ระงับการ  
เมิกค่าย เงินงบประมาณ เป็นค่าน้ำชาติ: อุปกรณ์ และรุ่นน้ำมากที่มีอยู่ในให้  
เมิกเงินรายนอยดาย.

# ศิลธรรมนักเรียนสมัยนกนกไทยภาค

นายตามศักดิ์ พะยงพงศ์ ผู้แทนราชภูมิจังหวัดปราจีนบุรี ตามว่า ศึกษาธรรมของนักเรียนในสมัยประชาติปัจจุบันหรือเดວดูนกวางสัมมณาราชีโอ้.

น.ธ. ทดสอบสินธุสัมภาระตามข้อ ร.น. รัฐมนตรี ว่าการกระทรวง ห่วงโซ่ การ คอมว์ บัญหาเรื่องนี้เป็นบัญหาที่ดีมาก และไม่มีอะไรในหน้าที่ของคุณ

ព្រៃកង់បានការងារឱ្យបានការងារ នៅក្នុងក្រសួង

นายเทพ ไชยนนท์ ผู้แทนราชอาณาจักรไทยเข้าร่วมการประชุม

# ແຂ່ງມືລົງ

ถูกต้องตามอานมัยอย่างทันสมัย เพราะสำเร็จด้าน  
ความเรื่องจักรแบบใหม่ ไม่ต้องด้วยมือเดย  
ทำเป็นแกนยาชูชนชั้งปาราพันกันชนและราย  
ขอจากบ้านกวางตุกกระเพา-อยู่บ้านครอบปะคำ

เพรษแอ็ลป์ปอร์

แก่นอนไม่หลับ ให้หลับสบาย  
แก่โรคปวดช้อ  
ระงับปวดศรีษะอย่างแรง  
แก้ตัวร้อน<sup>๑</sup>  
จะกินที่ไหน เวลาใดก็ได้

191 191

ប្រជុំបន្ថែម ខេមប៊ូតពេជ្ញកិច្ច

มีจ้าหน่ายทั่วไป บอกห้างร้านว่า “ขอยาแก้สโนโร.”



รัฐมนตรีต่างประเทศไปแลนด์ พร้อมกับยกยุทธิ์  
ตั้งนรับ ม.เดลไบร์ รัฐมนตรีต่างประเทศฝรั่งเศส  
ซึ่งเดินทางไปประเทศไทยไปแลนด์ เมื่อเร็วๆ น

พ. พระ ได้ราษฎร์ ชันเมย์ล์  
ตามนั้นสืบพิมพ์อังกฤษ “พ. พระ”

# ແມນູ ກ້ວ ໝື່ບຸ້ນຈະກູ້ ອາມຣິກາ ຕອ ດ້ານ

เพื่อมาใช้สิ่งทุนปรับอุตสาหกรรมอาชีว  
ประชานกรรมการจะเดินทางไปเจรจา  
ณมูลนิธิราชภัฏมหาสารคาม

ກສົມານັມນັ້ນເບັງແຕ່  
ບຣຈຸບີບຂອງຍໍຫວັນຍ  
ຖູກປັບສອງຮ້ອຍບາທ

อย่างการได้ยินพ้องนายกมิเช็งค์ว่า  
สำดูของพระนครได้ถ่วงหาว่า เมื่อ  
วันที่๒๔เมษายน ศกนี้ จำเดยบัง  
มาใช้บันบรรฐานานั่นก้าศของบริษัท  
เอเซียติกนีโตรเดย์น ทับบนช่องของ  
บริษัทว่า “เอเซียติกนีโตรเดย์นก้าว  
นัดมิเต็ค” เป็นภารชาอย่างถูก ไม่  
บรรฐานานั่นก้าศของ จำเดยกุดนขันของ  
หากานามน้ำโดยออกคำหน่ายเป็นสินค้า  
โดย จำเดยรู้อยู่แล้วว่า จำเดยไม่นั้น  
ความชอบธรรมที่จะใช้บันน์ ไม่  
ใช่ให้ปรากษา ทดลองสินค้าของ จำเดย  
ทับบริษัทเอกบีโตรเดย์นมีได้ยิน  
ยinformให้ จำเดยกราท่าไคร ซึ่งเป็นการ  
[มีค่อหน้า]

บัญหาในเรื่องการเด่นการพะนัน  
โดยนหดุ่ม จะ มิค ต่อ กษัตริย์ หรือไม่  
ซึ่ง กำัดแซว พระนครเห็นด้วย และ กำัด-  
แซว พระนคร ได้ ต่างมี ความ เห็น ไม่  
ตรงกัน โดย กำัดแซว พระนครเห็นด้วย  
มี ความเห็น ว่า การเด่น โดยนหดุ่ม เข้า  
อยู่ ใน ท่าน ของ การ พะนัน โดย ตั้งช่อง ดัง  
ใน ภารณะ ซึ่ง เป็น การ พะนัน ประภาก  
ทักษิณ ห้าน แม่ กำัดแซว พระนคร ได้  
เห็น ว่า การเด่น โดยนหดุ่ม ไม่ เข้าอยู่  
ใน ท่าน ของ การ โดย ตั้งช่อง ดัง ใน ภารณะ  
ร่วม พิพากษา ยก พี้ง ของ โจทก์ เสีย ดัง  
ที่ เรานำ ข่าว ดัง แต้วนนั้น บคน ศรี-  
อุทชรัตน์ ให้ ขาด ใน บัญหา เรื่อง การ  
เด่น โดยนหดุ่ม ว่า จะ เป็น ผิด ต่อ กษัตริย์  
หรือไม่ แต้ว ดัง บปรากษา ตาม ข่าว ค่อไป

อย่างการให้ยินยอมของนางสาว  
หัวหน้า นายเตา นายนาน นายซอต่อ  
การเดินทางไปประเทศไทย หัวหน้าคำเดย์  
สมกับกัน ตักษิณะเด่น โภนทดุน อันมี  
ตักษิณะศรัถาย การพัฒนาประเทศ  
โภนส่องค์ หรือวัตถุประสงค์ในภาษา  
ต่างๆ พัฒนาเรื่องทรัพยากรูปแบบกัน  
โดยมิได้รับอนุญาตจากเจ้าหน้าที่  
งาน คำเดย์ให้การรับรองว่าได้เดิน  
การพัฒนาโภนทดุนจริง ศักดิ์ช่วง  
พระนครวัดพิจารณาว่า โภนทดุนที่  
ลูกพะดินไม่ใช่โภนส่องค์ ดังใน  
ภาษาจะไม่เป็นผล จึงพิพากษา  
ให้ยกฟ้องของโจทก์ ปลดปล่อยตัวคำเดย์  
พ้นข้อหาใบโดยไม่ต้องคืบพะยานโจทก์.

โจทก์ อุทชรยัน พากล้านบัว บัญ  
นาทว่า การพนันประเกท โขนศักดิ์ ค่างค์  
หรือวัตถุ ให้ๆ ลงในภาระนั้น เด่น กัน  
อย่างไร และการเด่น โขนหดุมอย่าง  
ที่โจทก์ พึง ให้ กัน เป็นการเด่น  
พนันมิดกษณะ คด้ายการ พนัน ประ  
เกท โขนศักดิ์ หรือวัตถุ ให้ๆ ลง  
|[นิติอ่อนนี้ ๓๔]

ស្ថិតិយវេជ្ជរាជក្រឹម<sup>ឯ</sup>  
ជំនាញ នគរាម—បណ្តាឃ

ก ามแหงรบค้าน ให้ดำเนินนาชัย  
ก องทหาร ใจ เดินทางไป  
ชนบทฐาน เมืองวชิร เมือง  
ก าชัยในมณฑลอนุสาวร หัวห าง  
ป ทางเหนือ ในต. วันบด ประช  
การญี่ปุ่น ซึ่งบรรจารย์ทวย ยก  
ภานุย ใจ ดอยไปยังโยช ชยน ก วน  
บ วยอย ยอมเมืองโยช ชยน ก อง  
อยซึ่งญี่ปุ่นได้ตามเรือบินพาก ให้ เก  
หนาครร ร เมริกา เสียแต่เมือง นาร

น้ำท่าที่ ก่อตั้งสมออยู่ ใจดีๆ  
กอยหนึ่งไปแล้ว ทางหน่อง  
บินจุนไก่ กำกับ ห้องรัฐบาล  
ปน.น่องนิจ. ในเรื่องกิจ  
ทางทางหลวงทุก ชนิดหนึ่ง  
นักกันดัง ใจซึ่งเจ้าตัว  
(กรานต์ไอชัน)

(กรานสโอชั่น)

รุ่นแรก ผู้ดูของก็ตัวชี้ให้มีทางผ่าน  
กัน น้ำท่า ในญี่ปุ่น ไม่สามารถขยาย  
แนวรบของตน ให้เกินพย่างซึ่งอยู่ห่าง  
จากยังเจ้าไปทางด้านตกเฉียง ให้ปรับ  
มานะ ก็ได้เมตร์ ไปได้ กดตัวกัน  
ว่าทัพหน้าของญี่ปุ่น ไม่ปิดอย่าง ซึ่ง  
การคุณนามทางนั้น ให้ถูกอกถูกใจอยู่  
เป็นเหตุนิจ แต่ถึงจะมีกองทัพใหญ่  
ไม่พ้นจาก การโขม ดิษย่าง กะทะนัน

น. (ทรายสีขาว)  
ว่าท่านถูบุนปดูกปต้าสทร  
เดอนค่อน จอมกรากน - หนัง  
[มีต่อหน้า ๓๖]

# จัดตั้งสหกรณ์ประเทศาทุนท์สุวรรณโถก ขับเบ็ดแคนสหกรณ์ ๑๐ สุมาม ให้เสร็จปี

( ឧកដុំសំខ្លាបិតម )  
ករណីការណ៍ តើ តើកិច្ចការណ៍  
ភាពនៃការងារទាំងអគ្គនាយកដ្ឋាន  
នៃប្រជាជាតិ និងឈើ ឱ្យការងារ  
នៃប្រជាជាតិ តើកិច្ចការណ៍ នៃប្រជាជាតិ  
នៃការងារភាគខេត្ត តើកិច្ចការណ៍ នៃប្រជាជាតិ  
នៃការងារនាមខេត្ត តើកិច្ចការណ៍ នៃប្រជាជាតិ  
នៃការងារនាមខេត្ត តើកិច្ចការណ៍ នៃប្រជាជាតិ  
នៃការងារនាមខេត្ត តើកិច្ចការណ៍ នៃប្រជាជាតិ

ตามแผนรวมค้านให้ดำเนินการอย่าง  
ชัดเจนมา กล่องทหาร้านไม้เดินทางไป  
ถึงนานัก ชนบทชาวเมืองว่า เมือง  
สำคัญทางค้าขายในมณฑลอันไว้วาง  
นานักไปทางเหนือ โน๊ต. โนบัต  
น กองทหาร ญบุน ซึ่งประจำอยู่ที่วาย  
กำดัง พยายาม จะ ถอยไปยัง โน๊ต. ชัยน  
ตรังขามกับด้วย. อันเมือง โน๊ต. ชัยน  
คือเป็นเมืองซึ่งญบุนได้จมเรือนพา  
เมืองต้นหน้าด้วยรู้ว่าเมริการเดียดเมือง  
น กองทหาร ชินวากน. อันบุน ค่า รอด  
รับของญบุนที่ให้ กองสัมภอยู่ ไกด์ ฯ  
อย่างก็ได้ ถอยหนีไปแล้ว กองหน่อง  
หาก เครื่องบันจุน ให้ ทำการ ทั้งระเบิด  
รับกวนอยู่ เป็น ห้องน้ำ. ในเด็กยัง  
ดื่น ได้ ยกยื่งทางด่วน ด้วย เหนือ  
และพย่าง ควรดูกัน ด้วย ให้ ยังเจ้ากับ  
คืน ให้. (กรานสโธชั่น)

## กินใจ. (กรานต์ไอซ์)

ผู้บุกโขนไนท์กรุงเทพฯ  
เชียงใหม่ นครศรีธรรมราช - กา.  
เวณพระทวารงเชียงใหม่กับชั้นเจ้าถัง

# ແຜ່ນດີນໄຫວທັນໆ

ก่อนจะกรรมการ จังหวัดน่าน ได้  
มาว่า เมืองนท ๑๘๖๐ ก่อน  
๖๐๕ น. ได้เก็บผู้คนในท้องบ้าน  
นท ๑๘๖๐ ก่อนเมือง งานประมาน  
นาท ๑๘๖๐ ไม่มีการเตี้ย หายไป  
การใด.

## ไม่มีเวลากว่างโดย

บดินทร์ฯ เป็นท่านนายนักว่าเจ้า  
กางานสหกรณ์ให้ขอเบิกถอนสห-  
กรณ์ชุมชนในเขตฯ อำเภอวังใหม่  
อำเภอเดชอุดม จังหวัด โภยจะรับจด  
โดยให้ทันภายในเดือน พ.ศ.๑๙๗๐ สำมา-  
ณ แต่เมื่อ สร.จ.ในรัฐบุรี บดินทร์ฯ  
เร่งท้าพากก์ต้อมส่วนไว้ออกคืบ  
เตรี้ยก่อนสันบุน.

การคงสหกรณ์รูปน้ำภาษีในบัญชี  
ของรัฐโฉนดได้อย่างไร ตามมาตรา  
[มีที่มาแล้ว]

เริ่มสอนไปจนกวันที่ ๒๕

ประชานกรรมการสอบผู้สมัคร  
สอบแข่งขันเพื่อรับเงินช่วยเหลือ ของ  
รัฐบาลในการศึกษา วิชาณ ต่าง ประ<sup>ล</sup>  
เทศตามความต้องการของ กระทรวง  
ท่องยงกรมต่าง ๆ ผู้มีพอดเรือนประจำ<sup>ล</sup>  
แห ให้กำหนดให้เริ่มทำการสอบดัง<sup>ล</sup>  
ดังต่อไปนี้ ให้เป็นทันไป  
ณ สำนักเดชาอิการ ก.พ. สำราญกุญ<sup>ล</sup>  
ในพระบรมมหาราชวัง รายการจะ<sup>ล</sup>  
เริ่มก่อนหนึ่งเดือน เวลา สอบได้ปี<sup>ล</sup>  
การศึกษาพร้อมกันนี้ ก.พ. ให้ผู้สมัคร<sup>ล</sup>  
สอบแข่งขัน ซึ่ง มีเดช ประจำตัวทุกๆ<sup>ล</sup>  
ท้องสอบด้วยวิชาใด ในวันและ<sup>ล</sup>  
เวลา ให้กานรายการนี้ไปพร้อมกันนั้น<sup>ล</sup>  
สำนักเดชาอิการ ก.พ. ก่อนเวลาสอบ<sup>ล</sup>  
ต้องการขอราชการ ๕ คน

茱萸羹恭敬น์มหาวิทยาลัย ท้อง  
การชาราชการพดเรือนชัน จกวา อน  
ตบ.๔ เพื่อบรรจุเข้ารับราชการ เป็น  
เต้มียนในตำแหน่งงานเดชารัชการดุ พาถง  
กรณ์มหาวิทยาลัย กน เป็นพนัก  
งานวิทยาศาสตร์และ เต้มียน ใน คณะ  
แพทย์ศาสตร์ อิก ๖ คน ภายในวันที่  
๑๗ ตุลาคม ๒๕๖๙

พ้องว่าขับรถชนคนตาย เพราะเมื่อวันที่๘ เที่ยวนน อย่างการ  
ให้ยกพ้องนายยอด. ย. บุญรอด ชาติและ  
บังคับจังกฤษคือศักดิ์ของพระนครได้  
กด่าวหัวว่า เมื่อวันที่๑๖ เที่ยวนน  
จำเดยขับรถชนคน ส่วนบุคคลไปดำเน  
กษาหดวง โดยความเร็วเกิน ขนาด  
และจำเดยชั้บ ในขณะที่เสพสุรา จน  
หย่อนความสามารถ ในอันที่จะขับรถ  
ชนตรีได้ จำเดยได้ขับรถโดยความ  
ประมาท เป็นเหตุให้รกรยนตร์ซึ่ง  
จำเดยชน นายประทุม ศรีสินธ์ จน  
ถึงแก่ความตาย เหตุเกิดท่ามกลาง  
ถนนสุขุม พระนคร จังหวัดให้ศักดิ์

เริ่มสอบไปจนถูกวันที่ ๒๔ - - ต้องกว่ารัชกาล ๙ คน - - พ่อง  
ว่าขับรถชนคนตายเพราะเมง - - ก่ำหนดรั้ว สมัครสอบปริญญา  
โท - - อุทธรณ์คดอบคนตาย - - อันตรายที่สุดพากันเช่นหลี

ลงโทษ จำเลย ฐานขับ รถยนต์ ประมาทชนคนตาย สาดรับพ้องไว้พิจารณาแล้ว.

กົກນ ນັບ ເປັນ ກົກທີ່ ຖໍ່ ກ່ຽວຂາວ  
ອັງກຸມ ດົກ ຍິນ ພັບ ຕ່າງ ສາດ ຂວາມຕາ  
ກາຍ ໄດ້ ກົກປະເທດ ອັງກຸມ ໄກສັດະຕິກ ອື  
ໃນກາງ ດາວກາດ ໃຫ້ ກໍ ປະເທດ ສຍານ  
ແດງ.

กำหนดครั้งสมัครสอบปริญญาโท  
ผู้ประทกสาร์นักการมหาวิทยาลัยได้  
กำหนด ระยะ เวลาการ รับสมัคร สอบ  
ได้ความ รู้ กาก ฯ แห่งหตุถือครอง—  
ปริญญาโท สมัยประจำเดือนกุมภาพันธ์  
พ.ศ.๒๕๖๐ เริ่มต้นที่ ๒๕ มกราคม  
รวมถึงวันที่ กุมภาพันธ์ พ.ศ.๒๕๖๐  
ในการสมัครสอบได้ ให้นักศึกษา  
แสดงความจำแนกตามแบบพิมพ์ของ  
มหาวิทยาลัย พอกันหลังส่วนใน

ເວັບໄຊເວົ້າ ພຣະມະນູນລັງຈາກ

รับเงินค่าเด่าเรียน งวดที่ ๔ ประจำปี ขันตรายที่สະພານกົມເຊັ່ງຫລີ  
พ.ศ.๒๕๘๐ គ່າຍແຜນກະບົນ ແດະສອນ ສະພານກົມເຊັ່ງຫດີ ສາມເຕັນ ຫຼື  
ໄດ້ „ຄະຫຼວງ“ ເປັນຄະຫຼວງພັນຍົມຄວາ ປິກັນເຊັ່ນອຸປະນາມ ອິກຳພະກອນຫຼາຍວາ

กิจกรรมทางการเมืองในประเทศไทย  
กิจกรรมทางการเมืองในประเทศไทย

## ឧបទរយកគត់ ឯកសារពាណិជ្ជកម្ម

นายเวน เทพรักษ์ นายนพเดช  
ประค้ำ ร.ร. กรุงเทพฯ ครุศิริเดย์ ชั่ง  
ตั้งหาว่าใช้เครื่องอบทำอาหารอบนาย  
ธุณ เรืองวิทย์ ครุ ร.ร. กรุงเทพฯ  
ครุศิริเดย์นั่งแท่นความตาย แตะอย่าง  
การให้ชนพ้องท่องก่อการดูดซึ่ง พะนังครร  
ไก่ ชั่งกัดพิารณาแล้วให้พิการ  
ชาให้ยกพ้องของโจทก์เสีย คงที่เรา  
นำเข้าดูดแตวนน.

ក្រសួងពេទ្យ នគរបាល និង ក្រសួង សំគាល់  
ក្រសួងពេទ្យ នគរបាល និង ក្រសួង សំគាល់

๗๘.๐๕ น. ตະครຍໍ່ຍຄນະເກມະນາ  
ນາງ ๑๙.๓๕ น. ກາວບວຮຍາຍເວັດ  
“ ກາຮ້ອທອງ ກໍາເນີກນພຄຸນ ໃນນ້ຳຈຸ  
ບັນ ” (ຄອນຕັ້ນ) ໂດຍນາຍອຸຄມ  
ບູນຍປະສົພ ນາຍອ້າເກອນນາງຕະພານ  
ດັ່ງຫວັດປະຈາວກ່ຽວຂ້າງ ๑๙.๔๕ ນ.  
ຄວາມຮູ້ບົດເກີດທີ ๒๐ ນ. ສ່າງເສີນກ້າ  
๒๐.๑๐ ນ. ກາຮ້ອງແດງເນື້ອເກີດກ່ຽວ  
ເກມະນາງ ໜັ້ນຮັ້ງເພດງແນນໃຫຍ່  
๒๐.๓๐ ນ. ພຍາກຮົນຢ້າກາສແດວວ່າ  
໨່າ ນ. ຄົນຕົກຈານຈານ ๒๖ ນ.  
ເປີດສກາຕຳບລຫວ່າທິນ

ស្ថាបាយតាំងតួនាទី ត្រូវការងារការ  
ធ្វើឱ្យមិនឈាន់ទៀត គឺជាមុន្តោះ និងត្រូវ  
ការងារទូទាត់ការងារទូទាត់  
ត្រូវការងារការងារទូទាត់  
ត្រូវការងារការងារទូទាត់

พระราชทานเพลิงศพหลวงเวช

កំណងគរោះរាយការពេទិក ន.  
ត. អតិថិជនការប្រែសិទ្ធិ ឯកចាន់  
ក្នុងក្រសួងការពេទិក ន. ឯកចាន់  
ក្នុងក្រសួងការពេទិក ន. ឯកចាន់  
ក្នុងក្រសួងការពេទិក ន. ឯកចាន់  
ក្នុងក្រសួងការពេទិក ន. ឯកចាន់

ເນື້ອພາກນີ້ໄປກີ່ຮັນເຄວີອົງຄົມ  
ເໜີອານຸຫຼວມໃຈເລ້ຍບື້ນກ່ອນນ່າງ

## “ก้ามเพี้ยนการค้ม”

# ໂວລັກນ

มา ก ก ว า စ ย น ห อ น

**ເຫັນ:** ໂອວັດຕິນເມື່ອສ່ອງອຍກີ່ສຸດ ແລະ ຜັນນີ້ຄຸນກ່າວ  
ໃນພາກທຳງ່າງໆກາຍ, ກໍາລັ້ງ ສມອງ ອົບໝາດີຕັ້ງ



พื้นที่ภูมิศาสตร์และทางการเมืองในประเทศไทย

โดยท่องปั๊จด ตั้งรัฐบาลใหม่ สำเร็จแล้ว

คาดว่าจะได้เป็นรองผู้ชายคนดีและว่าจักลาโนม  
บ่องເມຕ່າງຄລັງໄປຊ່ວຍວ່າເສດຖະກິດ

ปาร์ต ๘ นุกุรากม—ในทศตุลา  
พยายามจัดตั้ง คณะ รัฐบาล ขึ้น ใหม่  
ของ โขคองบ์ กับบรรดผู้ในกองกำลัง  
ยังคง ตามจ่าา กองราชการ แต่ง  
ถึงรายนามของคณะรัฐมนตรีใหม่ทั้ง  
หมดไปแล้ว โขคองบ์ เป็นนายกรัฐ  
มนตรี คาดเดอว์ เป็นรอง นุยกุ  
รัฐมนตรีและว่าการกด朵 ใหม่ของเนท  
เป็นรัฐมนตรีช่วย ว่าการ เศรษฐกิจ  
ไฟร์ตชาร์ด เป็นรัฐมนตรี วิดีตัยน  
เมอร์ ทังค์ เป็นรัฐมนตรีว่าการ ทหาร  
เรือ ไกย์ดาชัมย์ เป็นรัฐมนตรีว่าการ  
อาณาจักร ชาร์ โรต์ เป็นรัฐมนตรี  
มหาดไทย คัมเบงจี้ เป็นรัฐมนตรีว่า  
การยุทธิชรรน มาร์จัง โอด เป็นรัฐมน  
ตรีว่าการกดัง เดต โนส์ เป็นรัฐมนตรี  
ว่าการห้างประเทศ เบียร์ โอด เป็น<sup>ซึ</sup>  
รัฐมนตรีว่าการพาณิชย์ ดาต์ชาดย์  
เป็นรัฐมนตรี ว่าการ กองเบี้ยบ้านนาญ  
ชัพชาต เป็นรัฐมนตรีว่าการเกษตร  
การ จังเซย์ เป็นรัฐมนตรี<sup>ซึ</sup> ว่าการชรรน  
การ กองยังคง เป็นรัฐมนตรีว่าการไปรษณ  
ณ์และโกรเจ รามาติเดอว์ เป็นรัฐ  
มนตรีว่าการกรรมการ ศเตก์ เป็นรัฐ  
มนตรีว่าการประเทศราช รุคาร์ต  
เป็นรัฐมนตรีว่าการต้าชารณะตุช เก  
อุดย์ เป็นรัฐมนตรีว่าการต้าชารณะกิจ  
เยอเดเบด เป็นรัฐมนตรีว่าการพา  
ณิชย์ทางเรือ เมธเวด้า ๒๐.๓๕ น.  
วันอังคาร โขคองบ์ ได้นำสماชิก  
คนะรัฐบาลใหม่ขึ้นเส้นอคติ ประชาชน  
อินดี้ เดอบริงคนะวังเชดิเชย์.

(ทรายสโอชั่น)

## គោលការណ៍បែងចុះ

## (ព័ត៌មានអនុវត្ត ៣)

ເຕີຍຫາຍແກ່ ນະໂຮມທັກ ເຊື້ອຍຕົກນີ້ ໂດຍເດີນ  
ໃຫຍ້.

ເຫຼື່ອເກຫດທາງປະຕິບັດຍາ ພຣະນັກ  
ກໍາຊາຍຂອງພຣະນັກ ໄກສັ້ນ ພຣະນັກ ພິ. ສ໌ມ  
ພິວການນາແດວໜ້າເຫັນວ່າ ຈຳເຕັຍນີ້ກວາມ

ผิดความกฎหมายด้วยชั่นจะอาญาตามมาตร  
๒๐๕ จึงพิพากษาให้จำคุกจำเลย  
ไว้ในกักหานค ๖ เดือนกับปรับ ๒๐๐ บาท  
แต่โทษจำให้ร้องการลงอาญาได้  
จำเลยอยู่ที่บ้านคอกก้าน ในข้อกฎหมาย  
หมายและข้อเท็จจริง ศาลอยู่ที่บ้าน  
ให้ครัวเจ้านวนโดยตลอดแล้ว เห็น  
ว่าความที่ศาลมีชันคัน พิจารณาและลง  
โทษจำเลยเป็นการชอบแล้ว ไม่มี  
ทางที่จะแก้ไขได้ จึงพิพากษาให้  
ยกอยู่ที่บ้านของจำเลยเตี้ย  
ศาลมีชันพระนครให้แผนกพิเศษ  
ให้อ่านคำพิพากษาให้กับความพึ่งแต่

๑๕  
จิตตังส์หกรัตน์

## [គំរាងណា ៣]

ໃຈໃຕ่ ແດະພຍາຍານ ຂອງ ກຽມ ສທກຣົມ  
ທີ່ຈະ ຈັດ ຕັ້ງ ມາ ທັດຍກວງແດວ ເຊິ່ນ  
ເນື້ອ ດາວ ບໍລ.ສ. ໂລກໜ້າ ກໍ່ໄປ  
ກັບ ທ່ານ ຄຽງ ນັ້ງ ໂຄຍ ຕົກທຸນ ໄວ ຄົງ  
ເຕັ້ນ ບາທ ແກ່ກໍ ໄນ ເປັນ ພັດຕຳ ເງິນ ຄຽນ  
ມາ ໃນ ພ.ສ. ນ ໄດ້ ມາ ກັດຄົງ ອົກ ໂຄຍ ຕົກທຸນ  
ໄວ້ ສາມ ໄໝ ນັ້ນ ບາທ ຊັ້ນ ກາງ ກວານ ອູ້ ໃນ  
ຄວາມ ພຍາຍານ ຂ່າຍ ເຫດ ອອງ ຂ້າ ດວງ  
ປະຈຳ ຈັງ ຫວັດ ແດ້ ສາ ຂີກ ສາ ຈັງ ຫວັດ  
ໃນ ທົ່ວ ດົນ ຂ່າຍ ເຫດ ອອງ ເຖິງ ເຖິງ ເພົ່ວ ອົງ  
ກາຮ ແກ່ ກ່າຍ ອູ້ ຢ່າງ ແຊ້ ແຮງ ທາກ ວ່າ  
ກາຮ ຕັ້ງ ສທກຣົມ ໃນ ການ ໄນ ເນື້ອ ກາຮ ຕັ້ງ  
ສທກຣົມ ນີ້ ກົມ ທີ່ ເຫັນ ອົງ ແນ້ນ ຜົກ ເຊິ່ນ  
ໄໝ ພວ້ນ ດັນ ຄຣານ ດວຍ ເດືອນ ໂຄຍ  
ຮວມເຂົາພັນ ກັງ ນາທຳ ທີ່ ສ່ວຽກ ໂດກ  
ແໜ່ງ ເຕີຍ ວອຍ ຍາງ ເນື້ອ ດາວ ນີ້ ເຊິ່ນ

๑๗๖  
จะต้องให้หัวด้วยตีบสี่มุมอย่างแน่นอน  
แม้กระนั้นก็ตาม เท่าทมเจ้าพนักงานมา  
ประจำสำนักต้องเพียงแค่คนเท่าที่เราเชื่อว่า  
ในเงินทุนสามหมื่นบาททั้งไว้นั้นคงไม่  
พอ เพราะการเบิกต้นหกรอบคราวนั้นออก  
จากฯ ช่วยเหลือชาวนาแล้วยังไง ใช้ช่วย  
[ มีค้ออหน้า๑๖ ]

จะปรับปรุงมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ อีก  
เป็นแผนกปริญญาจุฬาภรณ์ ประจำศูนย์บัตร

หลวงปู่ดิษฐ์ฯ ริเริ่มแก้ตัวชีวิตผู้เด่นคนหนึ่งรายไปแล้ว

ร่างกฎหมายขอให้เม็ด โฉกสาร  
ให้แยกบุคคลผู้มีได้ต่อหน้าขึ้นมาที่  
ให้แต่ห้ากนักศึกษาที่อย่างอนุรุณ &  
ประเกท มติของครุภัณฑ์เจ้าเรียนในมหา  
วิทยาลัยวิชาชีรุณ ศาสตร์ และ การ  
เมืองให้ ซึ่งเป็นการแก้ไขกฎหมาย  
มหาวิทยาลัยวิชาชีรุณ ศาสตร์ และ<sup>๑</sup>  
การเมืองเดิม และเราได้ทำเห็นอย  
รายละเอียดแล้ว ให้เข้ารับการพิจาร  
ณาในส่วนแห่งราษฎร เมื่อกรกฎ  
ประชุมวันของการทูลเกล้าฯ โดย  
นายปรีกษ์ แก้วปัจจัง ผู้แทนราษฎร  
จังหวัดศรีวินทรวัฒน์เป็นผู้เสนอ.

ด้วยประคิชชุมนุชรุณ รัฐมน  
ตรีในฐานะเป็นผู้ประศาสน์ การมหา  
วิทยาลัยวิชาชีรุณ ศาสตร์ และ การเมือง  
ให้แยกในนาม รัฐบาล ให้ที่ประชุม

เข้าเรียนทันนั้น คือไม่ต้องมีการสอบ  
ความรู้ชนคนก่อน ไปถึงก็ทำปฏิญ  
ญาให้ เดียว เมื่อแผนการศึกษาใหม่  
ได้กำหนดให้มหาวิทยาลัย แต่ละแห่ง  
คงเตรียมมหาวิทยาลัย ของตนเอง  
และเพื่อรักษามาตรฐานและกำหนดคง  
ที่ก่อตัวอยู่แล้ว มหาวิทยาลัยวิชาชีรุณ  
ศาสตร์จะดำเนินการเมืองดังต่อไปนี้  
ทุกๆ ชั้นเตรียมมหาวิทยาลัยขึ้นในบ  
้านซึ่งจะต้องปรับปรุงของเดิมคือชั้น  
ปริญญาให้รอดกันจนออกด้วย ประ<sup>๒</sup>  
การหนังการทุกๆ ใช้ตามความมุ่ง  
หมายของผู้แทนศรีวินทรวัฒน์เป็น  
บทบัญญัติ ฉบับทางการ ของกฎหมาย  
มหาวิทยาลัยนั้น ให้มัดแยกคง แต่  
ถ้าจะมีกฎหมาย ขอกำปือ ก็จะเข้า  
กันไม่ได้เดียว.

ทราบว่า ถึงแม้รัฐบาล จะเห็น  
เดือนต่อไป ผู้เดินทางร่วง ก幽 หมายน  
อย่างมากก็ตาม แต่ก็ไม่อาจรับไว้ได้  
ตามที่ต้องการ.

ท่านรัฐมนตรีช่วงเวลา การศึกษา  
ในมหาวิทยาลัย น้อย ทางศึกษา

แต่เมื่อย่างไรก็ตาม เนื่องแต่มหาวิทยาลัยนั้น ยังจะต้องมีการปรับปรุงอีก ด้วยเช่นร่วง ก幽 หมายน ไม่วงเกียจ ก กว่าจะถอนไปให้มหาวิทยาลัยพิจารณา ร่วมกับการปรับปรุงใหม่จะไปร่วมโภชัน ตึกว่ากัน.

ศึกษาเพื่อปริญญา กับการศึกษาเพื่อ  
ประกาศนียบัตร การศึกษาเพื่อปริญญา  
จำต้อง เตรียมความรู้ ขันตอน ขั้น  
เบรี่ยมประดุจวิชาชีวนี้ให้มนคง เสีย  
ก่อน เพื่อว่าเมื่อได้รับปริญญารัฐ  
แล้วจะได้ศึกษาขั้นสูงเพื่อปริญญาโท  
และเอกต่อไปได้ ส่วนการศึกษา  
เพื่อประกาศนียบัตรนั้น เป็นการ  
ศึกษาทางปัญญา ชั้นทางมหาวิทยาลัย  
ให้คำวิจารณ์ ร่าง กำหนด กฎ /genet อยู่  
แล้ว ยังการทดสอบคำตัดวิทยฐานะผู้  
ที่เข้าศึกษามหาวิทยาลัย ที่ชั้นนี้ยังม  
นัก ก็เพื่อให้ไปศึกษาต่อ กับมหา  
วิทยาลัย ในต่างประเทศได้ และเวลา  
นี้ มหาวิทยาลัยในต่างประเทศบาง  
ประเทศ เช่นฝรั่งเศส ก็ได้รับรองความ  
รู้ ที่จะเทียบให้ในเมืองนักเรียนของมหา  
วิทยาลัย ที่ได้รับรองโดยสถาบันต่างๆ

นายทรงอนันทร์ภูรพมน์ ผู้แทน  
ราชภูมิจังหวัดอุบลราชธานี กล่าวว่า  
ถ้ารับมาด้วยรับรองว่าการเมือง โภการให้  
เข้าศึกษาโดยการสอบ ความรู้ ขันตอน  
จะเป็นในปัจจุบันหรือต้นฉบับหาก จะ  
เป็นที่สมหวังของผู้เสนอ นายปรีกห์  
แก้วปิตุ ถกม่วง บุกคดี ประเกท  
ทุนเขียนไว้ในร่างกฎหมาย ชั้นสูง  
มานี้จะอยู่ในเกณฑ์ได้รับสิทธิ์เข้าศึกษา  
หรือไม่ในการประเมินปัจจุบัน หัวหน้า  
ประจำชั้นนี้ชื่อรุ่ม ตอบว่า รับมาด้วย  
ความเชื่อว่าจะมีการประเมินปัจจุบัน กิจการ  
ของงานมหาวิทยาลัยนักเรียน คงรวม  
ความประสงค์ของผู้เสนออยู่ในการ  
ประเมินปัจจุบันด้วย.

ในที่สุด ก็ประชุมอนุมัติในเจ้า  
ของร่างกฎหมาย ของคนใน

## ท่าเรือ มองโกเลีย ๒ กองทันเบ้าหาจีน

ស្ម័គ្រីមខ្សោយការងារតុលាឌី កិច្ច នូវ  
ជុំបងគកកុងផែនជាតិករណកម្មាធិជ្ជាឌី

ทหารໄຕหัวนถอยเข้ามี  
(พุฯ ๑๙) นายเกวโคงหัวหน  
พระกรรมการไหหัวนซึ่งໄต นักธรรม  
ก ๗,๐๐๐ คน (มีอาชญาค พนกว  
คน) ทำการต่อสืบกับทหารญบุน  
ทฐานตนแทกอน และได้ถอยเข้าร  
เขาราดชั้น อิย เป็น เวตา หาดย วนน  
เวดาเนื่องด้วย ทหาร ญบุน ได้ต้อม  
โขมต อายางหนัก และตัดทางตัว  
ทหารเตี้ย กับได้ ส่งทหารเข้าทำการ  
ตรวจค้นตามภาระหาดยทาง คิ่ง  
ต้องถอยเข้าเขตท้าวนา: พ่อ รวมกับ  
พวงษากับ ทำการ ต่อสืบกับญ  
บุน ในโอกาสต่อไป ในเวลาเดียวก  
กันกับทกด่าว ได้ปรากฏคำแฉลง  
ชิงสำนักงานใหญ่ตมากมติก้านการ  
ศูนย์รวมแห่งไหหัวนชั้นที่ไป โดย  
มีข้อความสำคัญว่า จะนำชาวไห้

หัวน้อยมีจำนวน ๕,๔๐,๐๐๐ กก ตันบ  
ตันน้ำท่านอาจมพดเจียง ทำการค้าค้า  
ทหารญี่ปุ่นนานถึงทศก แต่จะได้  
ติดต่อ กับชาวเกาหลดและชาวญี่ปุ่น ทำ  
การพัฒนาติภาระ และ อารักษ์ ความ  
เที่ยงธรรม อนุรักษ์ความมั่นคง  
ในใต้หัวน ได้ใช้ดุกระเบิดครัววัง ไส้  
กองทหารักษาภาระ ทำให้ทหารญี่ปุ่น,  
ตายไป ๗๐ กว่าคน บาดเจ็บสาหัส ๒๐  
กว่าคน แต่บาดเจ็บ ๔๐ กว่าคน ท  
เก็บนามซึ่งจะใช้ให้คดีตัว เวลา ๖ ปี  
น เตียหายหมก  
ปราฟดาว่า เศรษฐกิจญี่ปุ่นคับขัน  
มิติโกร ๑๙ หนังสือพิมพ์ปราฟ  
ดา ให้ดังบทนำชั้น ให้นำว่า ความ  
ตื้นพ้นชัด ระหว่างญี่ปุ่น และ เศรษฐกิจ  
ของโลก โดยมชัยความสำคัญอยู่  
ตอนหนึ่ง ว่า ในปี ๑๘๖๘ หนูยัง

# ជូនវិរោមីខ្មែរ

## บริษัท ดิทแยค์น์ จำกัด เอเย่นต์

# **WATERBURY'S**

## ***Compound***



ຮອកງ່າງສັງຄູນມືຕປະຫາຍພອຍື້ນຝົ້າ  
ຕາມພິພວກຂະຈົດທາຮແໜ່ງຍື້ນເຄົວ

เชียงกลั่นยังคง

ยันเก้า ๑๙- ๑๐มพดเดียงไก้ เกินทางกตัญจากแนวหน้าสายรุ้งไฟเทียน  
ตีน-ปะเกามากิงยันเก้าในวันที่ ๑๖ นั้นแต้ว อนงเข้าวานนั้น กองหน้าทหารดัน  
ไกร์กั้งตามแยกห่างจากนิยัง ๒๐ กิโลเมตร

ស៊ីបុន្មានបក្សម៉ោចវិ

ซึ่งกง ๑๔-ตามข่าวทั้งเรียกว่าไม่มีการเปลี่ยนแปลงอย่างใด ข่าว  
ทดลองว่า ญี่ปุ่นได้ชนบททั้งเรียกว่านั้น ไม่เป็นความจริงโดย

# ความคิดเห็นและคอมมิวนิสต์ต้องกัน

ยังคงเป็นไปได้ และการรกรานของชาติ ก็จะนับวันจะรุ่งเรืองมากขึ้น ให้จุดเด่นที่สำคัญที่สุดคือ การเพิ่มเติมความมั่นใจในการต่อต้านมาภัยเท่านั้น

## ให้ประธานนายพลยันฟูชิ

ยังคงเป็นพิพากษาค่าด้วยเงินเดือน ได้พร้อมกันพิพากษานายพอดยังพูดว่า ได้แต่งตั้งหน้าที่ของตนเป็นเหตุให้ผู้การรับผิดชอบไปจ้าง จึงตัดสินให้ดังที่ประหารชีวิตนายพอดยังพูดเสีย ค่ำพิพากษานั้น เมื่อรัฐบาลถูกทางไคดังนามอนุญาตแล้ว ก็จะให้นำตัวนายพอดยังพูดไปยังเมืองทันที (โทรเลขขั้นพิเศษ)

(ໄທຮເຕັບຈິນພິເສດ)

ญบ, นๆ: ตั้งกฎเพิ่มขันมาก เพิร์:  
เงินตัวร่องช่องญบ, น้อยงานไม่นายก  
ข

ທ່າງມ້າຈິນຕີທ່າງຄ

การรับทางเที่ยนสิน—ปูค่าสังบ  
ชื่อเจ้าในวุฒิชนน์ ตาม  
เมืองหนึ่ง ส้ายรถไฟเที่ยนสิน—ปูค่า  
ไม่มีการตั้งรับอย่างไร ทหารญับบ่น  
บ่นที่โภกจันง ให้ถอยไปยังเยนเจา  
ตัวนทประคำอยพิงอนน์ ให้ร่วมอย  
ทชือซุย。  
[ มติชน ๓๐ ]

ประชานาถสัมภารีฯ-๗๖๗

### ประชาราษฎร์การค่าว่า ไปรษณีย์



# ຈາກມມໄລດ

บันช้อมหน้าค้างข้าง นอยก សѓา  
ผັນແທນໃນกรุงบดາເປັສຕົນນິກສໍາ—  
ຫຽນເກີບ ບຸນຫຼັກ ສັກຮູ້ໄວ້ດ້ວຍ—ຄືອນ໌  
ຮັງຕ່າງຫຽນ ວາງ ແຕະ ນັ້ນເບຍໂຮ້ຕົກ  
ໄວ້                          ຖັນເພງວ່າທາງການຂອງ  
ສົກຫ້າມນີ້ໄຫ້ສຳມາຊືກຄນໃດ ນໍານຸ່ມຫຼົ  
ເຂົ້າໄປສູນ ແຕະອັນຈາເຕັ້ນໃນ ຢັ້ງກາ  
ຮັກມຽາຄາແພງມາກ                  ຖັນສຳມາຊືກ  
ຄນໃດທີ່ຈະເຂົ້າມາປະກາດໃນ ຂະນະ ທີ່  
ກໍາດັ່ງສູນບຸນຫຼັກ ດູ້ນ ກໍາຈະຕັ້ງ ຕັບ  
ເຕື່ອກອນ ແຕະຖາງໄວ້ນຽນຮັງຄາມນັ້ນ  
ບອງຮັງຈະນຳສົກເຂົ້າໄປນັ້ນປະກາດໄດ້。  
\*                          \*

ทางการแห่งกรรมการไฟช่อง อังกฤษกำตงทະนັດການສ່ວງຫອັງພັກໂຄຍສ໏າເປັນພເກ້ມຂັ້ນຕາມຮົດຂົບວຸນຕ່າງໆ ເພື່ອຕໍ່າຮຽບເປັນທີ່ໂຄຍສ໏າຂອງຜູ້ທີ່ຂອບຄົດ ຫຼຶ່ງດັ່ງການຄວາມເງິນຕົງດັ່ງຢ່າງແທ້ຈົງໃນ ຂະນະທີ່ເຄີຍກາງ ຫອັງໂຄຍສ໏າທິດຕາວນ ຈະມີເກົ່າງໝາຍກໍາວ່າ “ຫ້າມພຸດ” ນີ້ດີໄວ້ຫ້າຫັ້ງ.

ในบ้านนั้น มีร้านขายกาแฟ  
ร้านหนึ่ง ในมอสโกว์ได้ค้าเนิน นโยบาย  
การค้าใหม่คือ ให้กัดนำอาภาพ  
ยนตร์เรืองใหม่ๆ มาขายในร้านให้  
บ้านค้าผู้ทามาอุดหนุน ชุมชน ชุมชนที่  
ตามน้ำชา커피และเห็ด แต่ปรากฏ  
ว่ามีผู้ไปอุดหนุนมาก.

ເຍ້ອນນີ້ເປັນ ອິນ ແລະ ຂອງ  
ພວກ “Denkes” ອັນເປັນສົມຜູ້ຄູ່  
ໜາມຂອງອາຊີ່ງກາງຮັງເຖິງວັດທະນຸ່າ  
ຄນເພື່ອທີ່ເອາຫວາກສົມພັນນມາໃໝ່ເປັນ  
ປະໂໄຍ້ຫຼັນອົກຕ້ອນໜຶ່ງ ຄົບເອົາເນືອ  
ມາອັດເປັນເນືອກຮະບ່ອງ, ເບາມນັ້ນມາ  
ທຳສັ່ນ, ເບາກຮະດູກນາທຳດົກກຮະດູນ  
ເອົາໜຶ່ງ ນາທຳ ກຮະເປົ່າ ໃຕໍ່ ສັກກ  
ເປັນຄົ້ນ.



การเสื้องต่างประเทศ·สารสต์·บันหิ่งสต์·ศลป·วัฒนธรรม

อิสกุลมาจัดการพยานตัวพูดให้ถูกต้องในคอกหัวประทุม  
ได้ทุกดงน้ำด้วยแสงเมืองดุกคุณสมบัติมาก, เพื่อให้นักโทษหย่อนใจ  
ส่วนมากเป็นการพยานตัวที่เกี่ยวข้องกับความร้อนรุ่มรุ้นในวิชาชีววิทยาการ.

ตามที่เราได้ทราบมานั้นจะต้อง  
ตามโรงเรียนในประเทศไทยต้องกู้ษะบาง  
แห่งให้ฯ คงเกรงอย่างชายภารพยนตร์พค  
ให้เข้าสู่ชั้นเพื่อเป็นเครื่องประโคมใน  
การสอนวิชาต่าง อันเกี่ยวกับภัย  
ศึกษาต่อห้องเรียนในทางปฏิบัติ  
บัดให้บันดาลกเรียนเข้าใจในบทเรียน  
แบบนี้จะเป็นภาระชั้นว่าให้ผลดีด้วย แต่  
ไม่เมื่อเวลา ๗ นาฬิกาภาระชั้นนี้จะจังหวะ  
ทางรัฐบาลให้ดำเนินทักษะฯ คงเครื่อง  
ชายภารพยนตร์พคให้ชันภัยในครุฑ  
หมัดเท่าทั้งหมด อยู่ในประเทศไทยต้องกู้ษะ  
มานั้นเพื่อสำหรับชายภารพยนตร์เกยง  
กับการศึกษาและ การบันทุกอย่างให้บัน  
ดาลกไทยที่ใช้กรายชุม

โครงการนี้อันนี้ได้ ก็อยู่ในมือ  
แต่โดยคณะกรรมการท่านหน้าที่ควบ  
คุมกุกทั่งๆ ซึ่งคงมีความรู้สึกเห็น  
ชอบด้วย เป็นอันมากใน การที่ได้นำ  
เอาภาพยนตร พุด ให้ไป ทดลอง น้ำยา  
ให้บรรดาคนก่อเทช ที่กูเมด โคน,  
เกิดน์ฟอร์ด, เวคพิดด์ ซึ่งเป็นผู้ดำเนิน  
เรื่านะห่วงหันคริสตมาส ที่ແດນา  
น. ซึ่งนับว่าเป็นครั้งแรกที่เคย梧หาง  
กูก ให้นำเอาภาพยนตรพุด ให้ไป น้ำยา  
ภายในกู ของประเทศไทย คุณ  
เป็นภาพยนตร ที่บรรดาคนก่อ ให้ชื่นได้  
ถูกคำคบเป็นเวลานาน มีโอกาสได้รับ  
เป็นครั้งแรกอย่างพึงพอใจ.

อนึ่งในระหว่างนี้ทางก  
เมืองโคน ขณะเวคพิดก์กำ



งานบริการคุรุยง ฐานการพัฒนาครูฯ

ส่วนราชการของเครื่องหมาย, ภาพ  
ยุนตร์และการจัดวางถ่ายนั้นในขณะนี้  
ทางการเข้าห้องสมุดก่อไป และผู้ที่

บัญให้เรียไรเงินของไปให้ก่อนแต่เป็น  
ที่เข้าใจกันว่าทางคณะกรรมการ  
แห่งกองมหัตศ์ไทยได้กำถังคิดว่า  
จะขอรับค่าใช้จ่ายในการนี้ให้เป็นทาง  
การด้วยเห็นด้วยกัน. อนึ่งทางกระทรวง  
มหาดไทยก็ได้ถูกคังกะทุ่ด้า  
ในส่วนในการประชุมคราวหน้า, ใช่  
มุคคติท่ว่าจะสามารถที่จะออกค่าใช้จ่าย  
ตั้ง ก่อตัวนี้ และ จัดการ ภาระยนตร์ กะ  
(มีต่อหน้า๒๘)

ร่างป้าด ที่ไม่อาจบอกได้ว่าเป็นอะไร

นี่เป็นเรื่องที่เราเรียกว่าผู้อภิรักษ์เรื่องหนังชั้นแฝรงค์ เมตเตอร์ผู้เล่าเรื่อง ประสบความ  
มิใช่ว่าเขานั่นเพียงเจ้าฉบับวางหากได้เห็นกริยาท่าทาง ของร่างนั้นเป็นเวลานาน

(អំពីរាជការណ៍នាំ)

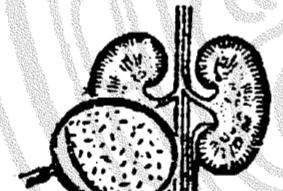
ในว่าวเมื่อไก่ที่เราเห็นสิ่งหนึ่งชั้ง  
เราไม่สามารถเข้าใจได้ ปฏิภิริยาอัน  
รวมเรื่องของเราย่อ้มกันก็ว่าหาเหตุผล  
เพื่อกำลังใจ ให้สิ่งที่เมื่อแรกเป็น<sup>จะ</sup>  
สองอย่างกันนักด้วย เป็นเรื่องธรรมชาติ  
เช่นกัน. ในกรณีนี้ข้าพเจ้าก็เป็น<sup>จะ</sup>  
เช่นกันเหมือนกัน. ชั่วคราวหนึ่งที่  
ข้าพเจ้าก็คิดว่าร่างนั้นคงจะเป็นหญิง—  
ธรรมชาติ ก็ “ท่านขออย่างในตัวเอง  
ว่า ทำในห้องนั่งมาปราชญาตัวอยู่<sup>จะ</sup>  
ก็จะชนบันไดออก จากสระแตะเป็น<sup>จะ</sup>  
เวลาว่างเด่นนั้น ข้าพเจ้าก็  
ไม่สามารถเข้าใจ ตัวเอง ให้ว่าทำใน<sup>จะ</sup>  
สิ่งใดเด่นนั้น. แต่ข้าพเจ้าก็หวน  
ไปนึกในขณะที่หาก ใจและ ศีลเดินเข่น<sup>จะ</sup>  
น้ำ แล้วก็ตามยาร์ม ร้านเด่นนั้น

นั้นก็ไม่มีพระอยู่ ตักองค์เดียว.  
เช่นนั้นข้าพเจ้าก็ยัง ก้าวเดินอยู่ด้วย  
ไม่ใช่คนฉวยโอกาส. ไม่ประหลาดใจ  
ที่ข้าพเจ้าจะสร้างภาพว่าเกิดงานข้า  
เจ้ารู้สึกกดดันมากทันที. ข้าพ  
รู้สึกว่าข้าพเจ้าก้าวเดินอย่างสูง หนึ่ง  
นัยน้ำแข็งของคนที่มีชีวิตอยู่ ไม่ก  
จะเห็น แต่ในขณะเดียวกันนั้น<sup>จะ</sup>  
เจ้าก็รู้สึก渺茫ใจ ตกลงอยู่ที่ตัว หนึ่ง  
น้อยร่างในลักษณะของพระ มาก  
จะเป็นรปภอย่างอันท่านเกิดยกวนกาล  
ข้าพเจ้าไดพยายามทุกทาง  
อธิบายในเรื่องนี้ ความว้าว  
คล้ายกับคน ก้าวเดินตามนาฬิกา ว่า กว่า  
แม้ๆ ก็พ้นหนูๆ. ข้าพเจ้าปิดตัว<sup>จะ</sup>  
ไว้สิ่งที่มองเห็นอย่างใดๆ ไม่เป็น อาการ

พระจันทร์ที่ส่องผ่านวัตถุอะไรมีรูป ก็พดอยตั้งแต่เกิดนไปด้วย. ในที่  
แยกๆ บ้างกระมัง หรือเป็นแตง ตุกบ๊ศากaru พระหนน กหนหน้า มาทาง  
กระทัณบ่างอย่างจากพนนา. แค่ ข้าพเจ้า แต่ข้าพเจ้าตั้งเกครุ เห็นว่า  
หนนไก, เวดาณพระจันทร์ส่อง แม้ข้าพเจ้าจะเห็น มันอย่าง ชัดเจน ก  
แสงกระร่าง ในมีอะไรผ่านให้ปน ตาม ข้าพเจ้ายัง มองเห็น ทะลุคัว  
เงาเกศจน.ดย ทงพนนา กสูงบงยบ มันไปถึงกำแพงหินเบียงหดังไก. เราก  
พอย สรับให้หายไม่มีอะไรกระอ้อให้ กำงเมธิญหนักนอย เช่นนนประมาณ



ຂະ ດາວ: ວິໄຕ



សាមីត្រក  
ម៉ោង: ភីរី  
ពាណិក

โดยทั่วไป ไม่ว่าจะเป็นเรื่องใด ก็ตาม ที่ต้องการให้เกิดความตื่นเต้น ตื่นตา ตื่นใจ ให้คนดู ต้องรู้สึกตื่นเต้น ตื่นตา ตื่นใจ ได้ จึงต้องมีการใช้สีสัน การแต่งกาย การแต่งหน้า ให้สอดคล้องกับเรื่องราว ที่เล่า ให้เข้ากัน ให้ดูเป็นธรรมชาติ ไม่ประจบประแจง ไม่ทำให้คนดูรู้สึกว่าเป็นการแต่งตัวที่ไม่เหมาะสม ไม่สอดคล้องกับเรื่องราว ที่เล่า

ถ้าไกด์ของท่านพิการหรือเสื่อมหน้าท้อง จะทำให้หันคองบล๊อค  
เข้าไปด้วย ๆ ในเดาภาคี ป่วยชา หวานตื้อตุ้ง ดึงเรียน ป่วยคาม  
รึซึ่ง ปลดหลังมีรอยบนบั้นเอว ข้อท้าวหนาน ปอดบวมปะเสาก รู้สึก  
ร้อนแรงเกินความผิดหวัง เก็บแน่นบล๊อกความร่างกาย เชื่อมชั้นไม้กอก  
ตัวกับร่องยาง

ซีสติกซ์ (CYSTEX) เป็นยาใหม่ที่น้ำยาแพทก์เพิ่งคิดค้นขึ้น น้ำยาแพทก์นี้จะรักษาอาการคันกล้ามเนื้อได้ บำรุงให้แข็งแรง เช่นเดียวกับยาต้านภูมิคุ้มกันในตัวคนเรา



ອົດຕືກ ດັເນິດ ອະລິນຍາ ຂະດາ ເນິດ

ນີ້ຈໍາໜ່າຍຄາມຫ້າງຮານຂ່າຍບາ  
ທົ່ວປະ ທ່າກກາຊອນໄຟເຕີ ໂປຣ  
ໂດຍກ່າຍນັ້ນ

ດោនីជាមិការទេណា  
សរាវអ្នកចំពោមាន  
ភាគីបួនគ្នាអ់តែ

บุรีบัณฑิตแพทย์สม จ่ากัณฑ  
สันยาลาอุ.เรวี. พวนกุ  
ด้านหน้าห้างห่ายยาซึ่งในกรุงศรีอยุธยา

เกิดเป็นรูปถวังนัยน์ตาขันไก่ย่างเด็ก  
ขาว. หนวดขาวแพนเคอเรย์ไก่ต้ม

๑๙๒. นบวชาพ! จารย์ กอกกม จบตามความกราภ ภรรยา  
ร่วงหนมาก ก็อยู่ห่างจากันไม่ ใจทสุค แต่ก็เหมือนมั่นคงผ่าน  
เกิน ๑๐ หลา แต่วางหนักแย่ นานนาตอยหนึ่ง ตรงมา yังข้าพเจ้า  
ชักเหติอ. เกิน. ความประสังก์ เหมือนกัน. ข้าพเจ้ารับสักว่ากวนน

ความประสังค์ เหมือนกัน ข้าพเจ้ารู้สึกว่าภาระ  
อย่างหนึ่ง ของข้าพเจ้า ซึ่งข้าพเจ้า คงมายัง ข้าพเจ้าข้าพเจ้าน่าจะถึง  
ขอสารภาพด้วย ภาระ ตะชาย ว่า กันเป็นบ้าเป็นแม่ แต่แทนที่จะทำ  
ข้าพเจ้าอยากจะออกไปเสียให้พ้นตัว เช่นนั้น มันก็ต้องย้ายมือที่ไฟต์ห้อง  
ของนักศึกษาไว้เรื่องที่สุดที่จะเรื่องไว้เพื่อ เอามากยอกออก ข้าพเจ้ายังจำภาพ  
กลับไปนอนกดอนปิงให้พ้นหุ้พันดา ของแขกเสือกว้าง ของแขกกดอนนั้น  
เสียที่ มากกันข้าพเจ้ายอมทำไปไม่ ให้ติดตา แล้วมันก็ร่วมเกิดขึ้นไป  
ให้ เพราะทางที่จะหนีของ ข้าพเจ้า ช้าๆ เมื่อันกดอนอยู่ใน ภาระทางเดิน  
อยู่ทางเดียวเท่านั้น คือจะต้องผ่าน ริมชายน้ำห่างจากข้าพเจ้าออกไปทุก  
เสียตร่างผีกวนนี้ไปอย่างไรดี แต่ ที่ การเกิดขึ้นที่ของนั้น เป็นไป  
ยังกว่านั้นก็อ ข้าพเจ้าไม่อยากรื้อ อย่างผิดธรรมชาติสามัญที่สุด คือเวลา  
ไม่ให้ไกดักกว่าเท่าที่เป็นอยู่ด้วย ตน ที่ดอยเดือนไปนั้นรายเสือกดอนที่ยว  
ยังคงไม่ยอมพนหนาอดทนเดือดร้อน

ពេជ្ជនាមីនាគរោគ សម្រាប់បង្កើត ក្នុង  
ក្រុងការងារ និងការបង្កើត និងការងារ និង  
ការងារ និងការងារ និងការងារ និងការងារ និង

ເມື່ອນັ້ນ ເຄດີອນດອຍໄປໄກ ປະ-  
ນ ອະ ທາ ມັກກໍ່ຫຍຸກ ສະໜັກ ນິ້ງຢູ່  
( ນີ້ຕ່ວහນ້າ • ၈ )

## นัก สำรวจ ข้าวโภค ออย' ใน ฐานะ อันตราย

ผู้สำเร็จราชการเป็นนายสั่งข่าวทางวิทยุของเขาว่า เขายังคงอยู่ในประเทศไทย ไม่สามารถเดินทางออกนอกประเทศได้ เมื่อมาถึงประเทศไทย ต้องเดินทางกลับไปอยู่ในประเทศไทย ไม่สามารถเดินทางออกนอกประเทศได้

เมืองนทุมเกือนกกดว ไกม  
ข่าววิชัยตั้งมาจากนักวิทยาศาสตร์  
ชาวรัสเซียนนาย ชั่งมีโภแกนป่าป้า  
นินเป็นผู้นำ อยู่กับบ้านก่อนน้ำแข็ง<sup>ชั่ง</sup>  
ดอยหนาสุดแต่เมื่อที่ประมวลณ์  
ศารางไม่ถูกทอยทางช้าโดยเห็นด้วย  
และก่อนน้ำแข็งดอยที่เราอยู่กำลัง<sup>ชั่ง</sup>  
เดือนดอยมาทางใต้ทักษะบน กัดกกร่า  
พากเข้ากำลังเกรงใจ ณ ถูกกระ  
แรงน้ำพามากระแทก ติดอยกับก้อนน้ำ<sup>ชั่ง</sup>  
แข็งขันๆ ทอยทางบน ผังหะเดือนน้ำ  
กัดว ชิงกวัน แคนค์ภาคตะวันออก  
เฉียงเหนือ.

ในข้าวโลกหนึ่ง

ข้อความที่พูดนักวิทยาศาสตร์  
เหตุนั้นยังนามีความว่า “โปรดอย่า  
คิดว่าเราจะรับกัน เรายังไงกัน  
มอสโกร์ ในราวดีอน มีนาคม หรือ  
เมษายน ในเมืองเราได้ปฏิบัติงาน  
ตามโกรง การสำรวจนั้น เราเรียบ  
ร้อย แต่.

“ในระหว่างเดือนที่แล้ว ก้อน  
นาขึ้งของเราได้ตอย ลงมา เวลา เกิน  
กว่าที่เราคาดไว้มาก, แต่ที่ทันน  
ตอยมานน ได้เปลี่ยนจากตะวันออก  
เฉียงใต้ เป็นตะวันตกเฉียงใต้.

“ เราก็ได้ดอยไก่เข้าไปยังผู้  
ทະเดกรัตน์แต่นคร มาก่อน แล้วให้เห็น  
จากทางเดินตรงไปยังตอนนกถาง ของ  
ทະเดกราชนาคราช ”

ผู้ส่งวิทยุชัย ปานปานิน ได้  
อ่านนายถังความนำ อกใจ ของบันดา  
สหายของเข้าและตัวเข้าเอง และ  
อ่านนายว่า ก้อนน้ำแข็งถอยของเข้า<sup>๔</sup>  
อาจถูกกระแทกแต่เสียดอยู่ในท่าน<sup>๕</sup>  
กระถางก้อนน้ำแข็งมหึมาได้อย่างไร.

“ความกตัญญูในเรื่องนี้ เราได้  
เพิ่มการผ่านร่วงคือให้เข้มงวดขึ้นเป็น  
สองเท่า แต่ให้พิจารณาศึกษาถึง  
ความเกิดขึ้น ให้ของก้อนนาแห้งที่เรา  
อยู่.

“ເງົາໄດ້ເກີຍມເກີ່ອງນີ້ອອນດຳ



ทิวทัศน์ส่วนหนึ่งทางภาคขึ้นโลกเหนือ

# การแต่งงาน



103

# ମୁଖ୍ୟାନ୍ତିର

ก้าวแรกของวันที่ • ก้าวแรกของชีวิต

ผู้สั่งจองมีสิทธิได้หนังสือก่อน แล้วถึง ๒๐%  
แต่ต้องสั่งก่อนวันที่ ๑๐ มกราคม. การจอง  
ไม่ต้องสั่งเงินเพียงแต่อกนาม ต่ำบลที่ ย.  
นายังนาฯ รวม ยอดทั้งหมด หนังสือพิมพ์น่าจะ

គេវានឹងក្រីដី នៅថ្ងៃទាំងប្រុងទៅថ្ងៃទាំងប្រុង  
ដើម្បីការងារខ្លួចខ្លាត។

“ເງົາຈະພຍາຍັນ ອີ່ ບນ ກອນນາ  
ແຊັ້ນຂອງເງົານານເທົກອາຫາວຽກຈະເຫດອີ່  
ພວ, ແຕພວກເງົາໄດ້ນິ້ນສິ່ງທ່າງໆທີ່ເງົາ  
ຕ້ອງການເພີ່ມພອດຕິແດງວ່າ ”

ເມືອງກົມນນະໂພງລະດູບ

ป้าปานินไก้มรรยาภัยให้ทราบถึง  
รายละเอียดในการเตรียมตัวทางฝ่าย  
เข้ามาพร้อมกับความช่วยเหลือทาง  
เจ้าหน้าที่ฝ่ายมูลนิธิฯ ก่อตั้ง เพื่อการ  
ช่วยชีวิตคุณลุงชนะนักสำรวจดูแล เมื่อ  
ถึงคราวจำเป็นคือ:-

ทางเจ้าหน้าที่จะหาให้เรียกท่านชาย  
นายชั่งซื่อเมอร์รัมเนคซ์ออกเดินทาง  
จากเมืองเคนต์ก์ไปยังภาคอาร์คติก  
โดยเรือใบ. เพื่อทำการสำรวจแผน  
มนุษย์ทั่วโลกเป็นทดสอบของชุดห้องน้ำ  
แห่งเดียวบน. เรียกท่านชายนาแซง  
ดับเบิลยูรังไบยังก่อนนาแซงทันที เมื่อ  
ก่อนนาแซงดอยนพักมาต์เชิดท่องเด  
ช่วงน้ำ.

ขอขอบคุณที่มาฟังกันด้วยความตั้งใจจริง ยิ่งมีเวลาอยู่ด้วยกัน ก็ยิ่งสนับสนุนให้เราสามารถดำเนินการได้ดีขึ้น ทางเรือเมอร์เซนเนตช์จะได้ส่งข้าวไปทางวิถีใหม่ให้แก่ชาวศรีลังกาและประเทศไทย ในการเดินทางกลับไปเมืองพะเยา ทางเรือจะเดินทางกลับไปเมืองพะเยาในวันที่ ๑๐ มกราคม พ.ศ. ๒๕๖๗

ເມືອເວດາກດັງ ຄົນ ອັນ ເໜີ້ນ ນານ  
ຂອງຂ່າວໂຄກນສັນຫຼຸດ ເຮືອທຳດາຍ  
ນ້າແໜ້ງດ້າຫຼຸຍ້ ຂໍອ່ຍອຣ໌ມັນຄົກຈະໄດ້  
ອັນກຈາກເມອຣ໌ມັນຄົກ ແດ່ນຕຽງໄປ  
ຢັງແນດກນ້າແໜ້ງຈຸງ ດຍ ວະຫວ່າງ ກຽນ  
ແດນຄົກໄດ້ສົນບີຄສນເບດວຽກນ ຈຸງເປັນ  
ຖຸທ່ານຍິຫັນກຳຕ່າງດ້ວຍຂ່າວໂຄກ ແຫດນັ້ນ  
ຄົງໃຈຈະໃຫ້ເປັນທີ່ສຸດ ສັນກາງ ຕໍ່ວຽງ  
ຈາກນີ້.

ເຮືອ ທະຫົວ ນໍາແຈ້ງ ເຍລັງນິມຄ ຈະ  
ພວກເຂົາມແຕ່ນຳຜັກໄປຄາມພະນັກັນນຳແຈ້ງ  
ຢູ່ ທະຫົວ ໃຫ້ ດີວິດ ອະນຸຍາດ ອະນຸຍາດ  
ແດກຈະຕັ້ງໃຫຍ່ວິໄລ ນໍາງອຸນໄປເພື່ອ  
ໃຫ້ ນັກງານການຕົກຕົວຢ່າງສຸດ.

## ភាសាអាមេរិក

ตามหลักของศาสตราจารย์นิโถเบร์ว่า ชินโตเป็นหลักกำเนิดของลัทธิบูชิโถ แต่ไม่ได้พรมานาชินโตไว้โดยละเอียด เรื่องศาสนานาชินโตที่นำเสนอในต่อไปนี้จะให้ความล่วงอย่างละเอียด

การพัฒนาอย่างก้าวกระโดด ของ  
ญี่ปุ่นในบัดเดี๋ยวนี้ ต้นคริสต์ศตวรรษที่ 20 ให้  
รู้จักกับมิประเทศ และชาติ ของญี่ปุ่น  
ได้มากขึ้นอย่างมาก เพื่อให้ภาคภูมิ  
ของก้าวกระโดด ให้ความชัดเจนขึ้น.

ญี่ปุ่น ให้ โอดิค มาจาก มองโกด  
กับมารดาอย่างตื่นกัน รวมกันอยู่ เป็น  
สก บกแฝงแน่นหนาในศินแทนที่ กดาวมา  
แต้ว อย่างผิด แยกกับ ชาติอื่น ๆ  
ใน โอดิกัน ญี่ปุ่น เป็นชนชาติ เดียว ใน  
ภาคตะวันออกที่ สามารถ ปดูกอย่าง  
ชรรนความเรียบ ให้ไว้แก่ชาติได้ ที่เท่า  
เที่ยมกับชาติตะวันตก คือชาติญี่ปุ่น  
ของจาก นั้น ญี่ปุ่น ยัง มีดักชั่น บาง  
ประการที่เห็นกันอยู่ ทว่า ไป คือ การ  
รักชาติ, การรักครอบครัว และ การ  
การพมรรพบุรษ อันที่จริง อาคาร  
เหล่านี้ เรากำหนด ให้ไม่ง่าย ในชาติอื่น ๆ.

คราวน์จะก่อตัวถึงริบบิ้น トイ ยันเป็น  
ศาสนา โบราณของญี่ปุ่น และเป็น<sup>ล</sup>  
หลักกำเนิดของตักษิ บชิ トイ ที่สามารถ  
ร่างญี่ปุ่นให้เป็นชาติมหานาชาติได้.

ชินໂຕນี้คือความหมายว่า หนทางแห่งพระเจ้า หรือ วิถีของสวรรค์ เป็นศาสตร์นาซึ่งญี่ปุ่นนำตังแต่สมัยตึกค่ำบรรพตต่อรายังไม่มีทางกันกว้างนักได้ว่า ชินໂຕ เกิดเป็นศาสตร์นาของญี่ปุ่นนำตั้งแต่กรุงไว้ แต่ทางที่เกิดต่อความกรุงที่สุกชั่งพอจะกด่าวได้ว่า ชินໂຕ เป็นศาสตร์นาของญี่ปุ่นนำตังแต่ได้มีชาติญี่ปุ่นเกิดขึ้นแล้วในโลกนั้นบเป็นเวลาตั้ง ๓,๐๐๐ ปี ดังเดิม ชาวญี่ปุ่นนำตังแต่ผู้ปกครอง เกาะตั้งมาจนถึงราชธานี ได้นับถือศาสตร์นาชินໂຕ ซึ่งมีต้นกำเนิดที่อย่างใด ให้เจ้า แม่นอยต์บูรณะชั้นต่ำ ของชาติญี่ปุ่น รวมกับนพทธิกรราช ภารต ชาติญี่ปุ่น ก็คงปฏิบัติทักษามา เช่นเดิม จนถึงพุทธศักราช ๗๘๐ ยันเป็นคราวทพธศาสตร์นาฝ่ายมหาيانา ให้แผ่เข้าไปในประเทศไทย ญี่ปุ่น ชินໂຕจึงได้เปิดยนรูปไป แต่อาณาจักรทางราชการ ซึ่งชินໂຕมอยู่กันอย่างไรไป.

# นักประชัญญาสาสนวิทยาของ อัง (มีต่อหน้า๒๖)

ศิรินารี จั่ยและขยายส่วนที่ใหม่  
บ้านเลขที่ ๕๐๐ ถนนริมคลอง หัวลำโพง สถานелеф่อง  
ศิรินารีคืออะไร ?



การที่จะให้มานเกิดความสุขนั้น ย่อมเป็นกิจดิบอย่างหนึ่งที่จะต้องเรียน  
ท่านศรภาพศตรุทั้งปวงจำเป็นจะต้องเป็นแม่น้ำ การบ้านควรเป็นหน้าที่  
ของท่าน. ท่านจะหนักการบ้านหาพันไม่ แท้จริงการบ้านการเรือนน  
เป็นวิชาที่เน้นไปทั้งหมด. ท่านต้องการคำแนะนำจากผู้รักษาภูมิท้อง  
ของเรา ท่านจะเรียนด้วยตนเองไม่ได้ กิริยาที่พร้อมเดินทางให้คำ  
แนะนำแก่ท่านทั้งความทรงใจจริง.

ຂໍ້ມູນ

ประวัติของศรีนาครเป็นประวัติที่ดียากจะกล่าวให้โดยละเอียด  
ในนี้. เราบอกได้แค่เพียงว่า เวลาหนึ่งได้ฟ้าให้เราเกิดความชាบานญ  
ในวิชักร โภคะเพาะแห่งการสอนวิชาการเรียนนั้น. จำเป็นแต่เราให้  
คงมาจ้านวนนักเรียนของเราให้เพิ่มขึ้นเรื่อยๆ และวิชาการเรียนแต่การ  
สอนให้ขยายตัวเพิ่มขึ้นกว่าเดิม. บัดนี้เราได้เบ็ทการเรียนทางไปรษณีย์  
ชนอักษรแผนกหนังซึ่งตัวพัฒนาเป็นอนามัยก่อตั้งนิยมอยู่ สำหรับ  
วิชาการเรียนนั้น, ทุกๆ แผนกมีครูประจำ ฉะเพาะแผนกตัวเดียว นั่น  
คือไทย, ครุศาสตร์ และครุเทคโนโลยี วิชาตัวเดียวมากจากประเทศอย่างถูก.  
สำหรับนักเรียนแต่ครุเทคโนโลยีทางการจะผูกฝันตนเองอย่างใกล้ชิด, เรายัง  
ประทับใจในนักเรียนนักศึกษาที่มีความสามารถทางด้านวิชาการและ  
ชีวิตบุคคลอย่างมากของเรานั้น

# ເບີຄລອນວິຊາສາມໝູວິກແຜນກຫົງ

เพื่อให้การขยายงานของเรามีเป็นไปด้วยความสมบูรณ์ เรายัง  
จะได้เบตส์อนวิชาสามัญคงแท้ บ. ๗ ถึง ม. ๖ ดำเนินการข้อกฤษณ์  
หนัง ทงน เพื่อช่วยให้การศึกษาแห่งสตรีเพื่อเป็นเพรียบของเรามีรับ<sup>ชี้ช่อง</sup>  
ความเด่นเบียนมยงชน เรานครุณแต่คิดก้าเด่าเรียนถูกเพริ่งใจ  
เมษยพริวิชาโดยไม่ห่วงผลกำไร ด้วย

ເຮັດວຽກ

๔. สอนวิชาการเรียนทางไปรษณีย์ ค่าเด่าเรียนเดือนละ ๘ บาท  
เรียนคงเดือนละ ๒ บาท
  ๕. สอนวิชาการเรียนสำหรับนักเรียนไปมา ค่าเด่าเรียนเดือน  
ละ ๕ บาท
  ๖. นักเรียนประจำกินนอน ค่าอยู่กินเดือนแรก ๘ บาท เดือน  
หลัง ๆ เดือนละ ๑๐ บาท
  ๗. สอนวิชาสามัญแก่นักเรียนหน้างาน ๑๙๙๗ จำนวน ๖ ในเดือนหน้า

ພບគិនារីក់ទីសមានថ្វីម៉ែន គីឡូ

บ้านเด็กที่ ๕๐๐ ถนนริมคลองหัวด่าน้ำ ติดกับถนนสุขุมวิท  
กวางจั่ง นรรภ. อยู่ริมคลองริมถนน การคมนาคม  
สะดวก อากาศดี เงียบสงบและนิคชิก เหมาะสมสำหรับเป็นสถานศึกษา  
สำหรับนักเรียนต่อไปและเป็นที่พักนักเรียนประจำ

ପାତାଳରେ କାହାରେ ନାହିଁ

A black and white illustration of a tea service on a tray, surrounded by decorative scrollwork and flowers. The tray holds a teapot, a cup, and a saucer. A large, stylized letter 'A' is prominently displayed in the center. The background features intricate scrollwork and a rose at the bottom right.

[เริ่มตั้งวันที่๐๗/๖/๔๐]

[ต่อจากวันที่ ๐๘/๑๐/๕๐]

น้ำวิทยาปรับทุกชั้นอยู่ จนตึก  
จังให้เข้านอน. ตอนเช้า ก็ญญา  
ไก่พับคุณพระ จังเรียนให้ทราบว่า  
เช่นจะไปอยู่ในวัง เชื่อไม่ได้ให้  
เหตุผลว่ากราบไว เป็นแต่เรียนเป็น  
เริงขออนุญาตว่า.

“ຖຸນອາວ່ອນຸ້ມາຕໍ່ໃຫ້ໜຸ້ໄປອຍ່  
ໃນວັງນະກະ ໜຸ້ໄປອຍ່ໃນວັງຄົງດີ  
ກວ່າຍ່ບ້ານເປັນແນ່.”

คุณพระหัวเราะ แห้วสพยอก  
หัวเราะ.

“ ភាគាសកិតុនកុនម៉ាត់ជី ? មាវ  
អ៊ែន្លែវករោនូវទរក មេពេករេងកុន  
តុងឱងកៅទេសមីយោន ពេរាជកុនបា  
ខោហេនវា ភាគាសកិតុនឱ្យឈើបិចិយំ ឲ្យ  
វងតែកីឡាបែនពេលពេលមេដីយកខោ កន  
ជានិនិាទាហោនីវិក និងវិរុំតែ ឲ្យឃុំ  
កំបុងកុនតុងខោឱងកំណុំ ការ សៀវា  
អាវ អ៊ែន្លែវករោនូវទរក ។ ”

កំណើនរាជា នាមទៅគ្រោះ នៅពីរ  
ឡើងចិត្តអង្គរនវា.

“ກຸ່ນອາວ໌ໄປຮົກຮູ້ນາໄປພຸດໃຫ້  
ຫນຸກສີກະ ຂໍອະນຸມາງແທນ ຫນຸດວູຍ  
ຫນໄມ້ກຳດັ່ພົດກັບທ່ານ....”

“ស៊ុនអុដក្បែង មានវេជ្ជការ ហាំនីង និង  
ឈ្មោះ” កន្លែងរបៀបទូរសព្ទរបស់ខ្លួន។

“กุณยาวนานไม่ต่อจิตวิมลมเห็นอ่อน  
กุณถุงนัก” กัญญาคุณเตียงไส  
“หนากุณถุงท่านจะวิมลมยังเรือย หน

ପ୍ରକାଶକ

ในชั้นที่อาวุ กับ ห้าน ก  
เจรจา กันอยู่ น เจ้า คณ์สุนทรภัก  
มาทางหน้าตาก คุณพะแด่ หน  
บอกห้าน สำว่ำ.

“แน่กุณถุงเขามาแล้ว ไปกัน เอี่ย! อาบน้ำศพคนบี้ นั่นคือว่า เตร์ เขากูชิ ว่าจะไปอยู่ในวัง เขายังว่า งานแต่งให้หน กดัน เร็วไปอยู่ในวัง

อย่างไร.”

ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ

“ ทำไม่ อยู่บ้านของ เราก็  
ไม่ดีกว่าไปอยู่กับคนอื่น เขารึ?  
ทำไม่ ก็ไม่ ชอบ อยู่บ้านของ เราก็  
มันไม่สนุกพอยังงั้นหรือ? ”

“ນີໄກກໍ່” ກົງໝາອືດອັດ  
ໃນທຸກເບຈະຕອນປະກາຣໃດຕີ ແຕະ  
ນັກວ່າ ເພຣະຫດຖ້ວເຈົ້າກຸນດຸງໄມ່ເຕັ້ນ  
ໃຊ້ຄົງນອູນ ຄຸນອາວົງໃຈ່ໄມ່ຍອນ  
ຫຼຸດທານກົງໝາເສີຍແດຍ. “ໜູນຄົດ  
ວ່າຍິນນຳນັ້ນໄມ່ນີ້ແລ້ວ...”

“ท่านคุณบ้าเขาก็จะอยู่เป็นเพื่อนค้ายิ่ง” เจ้าตุณถุงตอบ. ท่านดีดกับพูด “ท่าน” อย่างคนโดยมากที่นี่คิดคำว่าให้คำหนัง แต่ใช้คำนี้อยู่ทบทุกประโยคที่พูด. “คุณบ้าเขาก็อยู่ พี่เขาก็อยู่” ไม่รู้ตอกหรือ?

กัญญาเรื่องที่กว่าพูด พดงไป กันต์  
แยกจะแยก ก็ว่าคือไปก็ไม่ได้ จึงได้  
แยกยืนกันหน้ากอตากด้วย ความเสียใจ  
อยู่ เช่นนั้น. เจ้าคุณสุนทร ม่องคุ  
หาน เมื่อพินิจคุก้าทางของเจ้า  
ท่านน่าจะรู้ความรู้ ตึกของหาน จึง  
ได้กามอนว่า.

“ไม่่อยากอยู่บ้านงั้นหรือ สมควร  
จะไปอยู่ในวังมากกว่างานหรือ? ”

[ ပုဂ္ဂနိုင်ခုခံ ]



ก็ยิ่งราคายิ่งขึ้น ท่านสามารถซื้อเครื่องมือโกน “ยิตเด็ต” โรงงานฯ ใบมีด “ยิตเด็ต” ชนิดสำลี ไม่แพ้พี่ยังน์คันหนึ่งบดีกว่าคันกรีบ โกนเรียบ ไม่แห้งเท่านั้น ยังสามารถใช้โกนได้มากครั้งกว่าที่วูบช้ำ

กล่องบรรจุ รุ่นกราฟต์ดี งดงาน นำเข้า  
รับฉวยโอกาสซื้อ เครื่องมือโภน “ยิดเต็ค” แบบ ๔๕ - วันนี้  
ทำในประเทศไทย  
มีจำหน่ายตามห้างร้านทั่วๆไป

# บริษัท บอเนี่ยว จำกัด เอเย่นต์



# รับสมัคร

# เข้าทำงาน

# หลักวิชาภาษาครรภ์ กรรมกำลังผีกหันก้าเรียน

ผู้ที่อยากมีอาชีพที่ดี  
ผู้ที่ต้องการเปลี่ยนเวลาว่างให้เป็นเงิน  
ผู้ที่ก้าวหน้า และผู้ที่อยากเลื่อนฐานะทั้งหลาย

จังรับสมัครเรียนวิชาช่างเสียบคดนี้ จะห้ามอบรมในเดือนเมษายน  
สิงหาคม พันวิคตุ (เลือกอบรมในเดือนใดเดือนหนึ่งก็ได้)

รับสมัครทั่วพระราชนิเวศน์ ความรู้ไม่จำกัด  
โดยนายช่างปริญญาแห่งองค์กร ในวิชาเหล่านี้ -

- ว่าด้วยนัยน์แบบแปลน  
ช่องก่อสร้าง  
ช่องทาง, ช่องเทศบาล  
ช่องแผนที่

ចំពោះ ៥៥-៥៥ មាត ៥៥-៥៥ រាម

- ช่างกล, ช่างยนตร์  
ช่างกลแก็น้ำพิกาอาชีพ  
ช่างไฟฟ้า  
ช่างไทยลุง ช่างไทยสันท์

ช่างตัดเสื้ออาชีพ  
ช่างสุขา  
ช่างรถไฟ  
ช่างจักรกล

# การประปา การบัญชี ภาษาอังกฤษ (จากแม่นเตี้ยง ๖ แผ่น)

สอนตรงตามหลักสูตรของราชการ ก่อโรงเรียนจัดให้เรียน & วิชาน

ພົມບະເນືອຍອາກຣທ

# ໂຮງໂຮຍນກ່າງກອສຽງ ໂຄຍທາງໄປປະណີຍ ວັດທະນາຖາວອນ ພະຍານ

# วิគิรภ์ มีความรู้ทางเส้น ภาพแลดงทางเส้น

# งานของ สภา ค้นคว้าทาง ประวัติศาสตร์

มหาวิทยาลัย ดอนดอนเป็นสำนัก  
ศึกษาที่สำคัญแห่งหนึ่ง ของ จังหวัดกาญจน์  
ที่มหาวิทยาลัยนี้ มีแผนการค้นคว้าใน  
ทางวิชาการ ที่ขันวย ประ โยชน์ ใน  
ทางการศึกษาอยู่ หลายแผนก แต่  
แผนกที่สำคัญที่สุดคือ แผนการค้นคว้า  
ทางประวัตศาสตร์ ซึ่งดำเนินกิจ  
การอยู่อย่าง กว้างขวาง และรับทำ  
การคิดค່າหัวโดย กิจการของสถาปาน  
ค้นคว้าทาง ประวัตศาสตร์ แห่งมหา-  
วิทยาลัยดอนดอน แบ่งออกได้เป็น ๒  
ส่วนใหญ่คือ ส่วนหนึ่งจะทำหน้า  
ที่เป็นองค์กรของ มหาวิทยาลัย อีก  
ส่วนหนึ่งจะทำหน้าที่เป็น สถาบันศึกษา  
ทางประวัตศาสตร์ โดยทั่วไป และ  
เป็นสำนักงาน ศูนย์ส่วน ของ บรรดา  
นัก ประวัตศาสตร์ กว่าๆ ก้าว บรรดิจัป-  
กาญจน์และ ทวทุก ภาค โดยที่ใช้ภาษา  
อังกฤษ.

กิจการ ของ สภา ประ การ แรก  
กระทำหน้าที่ เป็น ศูนย์ ก่อตั้ง ทางการ  
สอน และ ทางการค้นคว้า ของมหาวิทยา-  
ลัย เพื่อ ความ จริง นักศึกษา ของ  
มหาวิทยาลัย ไม่ ได้รับ การ ศึกษา อยู่,  
ใน สำนักศึกษา ของมหาวิทยาลัย ซึ่ง  
ร่วมอยู่ เป็น แห่งเดียว แต่ ได้แยก  
ข้ายก สำนักศึกษา อยู่ ตาม สำนักศึกษา  
หลาย แห่ง ของมหาวิทยาลัย ซึ่ง กระ-  
ตัด กระ กระจาย กัน ตาม บริเวณ กรุง ดอน  
ดอน และ จะ ต้อง ศึกษา แยก ข้ายก  
อยู่ เช่น นั้น คือ ไป งาน กว่า ตึก สำนัก มหา-  
วิทยาลัย แห่ง ใหม่ จะ ได้ สร้าง ขึ้น สำเร็จ  
เรียบร้อย แล้ว จึง จะ ได้ เข้ามา ร่วม  
ศึกษา กัน อยู่ เป็น แห่งเดียว ฉะนั้น  
โดย ฉะ เพาะ ตัว ภารกิจ การค้นคว้า ทาง ประ-  
วัตศาสตร์ งาน ใด เป็น สถานที่ ทำการ

สอนวิชาโดยทั่วไป แต่หากเป็นสถาน  
กันกว้างข้าดำเนชรับนักเรียนช่าวิชาประ-  
วัตศาสตร์ ซึ่งเตรียมตัวบุรีญญา  
ชนสูงขึ้นไป บรรดาคนก็กล่าว  
ให้รับการสอนประคำภาษา แต่ได้  
รับการช่วยเหลือในทางศักดิ์ศรีจาก  
ศาสตราจารย์ครุ แต่ผู้บรรยายของ  
โรงเรียน แต่ละวิทยาลัย แห่งมหาวิทยา  
ลัยสอนนั้น ซึ่งได้ใช้สกานศึกษา  
การศักดิ์ศรีทางประวัตศาสตร์นั้นเป็น<sup>๕๗</sup>  
ประคำ นอกจากนยังจะได้รับความ  
ช่วยเหลือคณะบุคคลที่ประคำทำการ  
อยู่ที่ส่วนตัว โดยเหตุน้อยมาก  
จะลงสกานศึกษาเป็นประโยชน์อันยิ่งใหญ่  
แก่นกศักดิ์ศรีที่ทำการศึกษาอยู่ใน

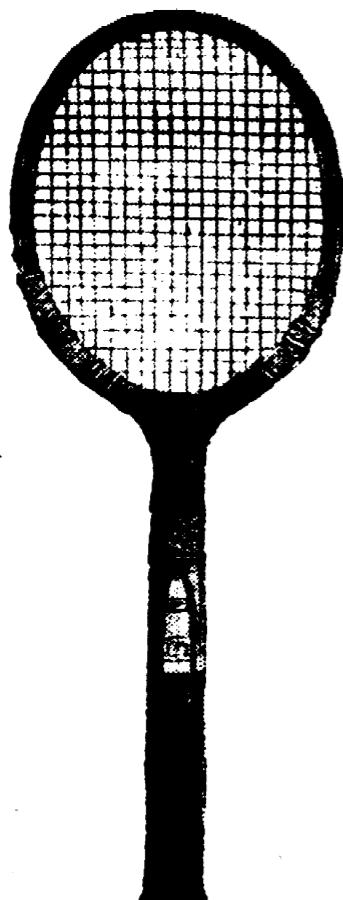
มหาวิทยาลัย แต่นักศึกษาอื่น  
ทั่วโลก คณบุคคลที่ประดิษฐ์งาน  
อยู่ในรากฐาน ของเดียว เอ. เอฟ.—  
ปอดาร์ก นักประวัติศาสตร์ ของ  
สังยง แห่งเป็นผู้ก่อตั้งงานนี้  
เป็นผู้อำนวยการ ประจำห้อง กับเดชาน,  
การ บรรณาธิการชั้นดั้งดี ช่วยอินซอก  
กิจการของตัว ประจำการที่ห้อง  
กระทำหน้าที่เป็นผู้รับใช้ัก ประจำต—  
ศาสตร์ที่ไปในอังกฤษ อเมริกา และ  
ประจำต่อ ภารกิจการประจำ  
การที่ สองเป็นไปได้ด้วยตัว กเพรະ  
ต้านทั้งของตัวอย่าง ใน การ ดูน—  
กอน ซึ่งเป็นทั้งหมด ของบริหาร  
ของเอกสารต่างๆ แห่งชาติรวมทั้ง

ขอเอกสารในสมัยจักรวรรดิอย่างถูก  
ยศที่คงมีมาจนเป็นส่วนมาก บรรดา  
วัตถุอันเป็นอยุปกรณ์ของ การค้าค้า  
ทางประวัติศาสตร์ แต่เอกสาร  
ประวัติศาสตร์ที่สำคัญๆ ส่วนใหญ่  
ด้านชุมชนอยู่ในขอเอกสารแห่งกรุง  
ตอนบนทางตน ยังคงหายสาบสูญ  
อย่างพ่อรักแต่เกมนบริการที่ต้อง<sup>จะ</sup>  
ท่านก็ต้องอยู่ใกล้จากกรุงตอนบน  
ไม่มากเกินกว่า ๕๐ ไมล์ ฉะนั้นบรร-  
ดาแห่งศึกษาของ สองมหาวิทยา-  
ลัยนั้นอาจทำการศึกษาทางประ-  
วัติศาสตร์ ในกรุงตอนบน  
ได้โดยไม่จำเป็นต้องโยกย้ายส้านัก  
ของมหาวิทยาลัยเดียว เอกสาร  
ประวัติศาสตร์ที่มีอยู่ในตอนบนย่อม<sup>จะ</sup>  
ประจำอยู่ตามสถานที่ต่างๆ มากมาย  
หลายแห่ง เช่น บรรดาถ้ำตั้งตระหง่าน<sup>จะ</sup>  
อยู่ต่างๆ อันเป็นลักษณะสำคัญของประ-  
คำอย่างที่สถานพพิชภัณฑ์วังกฤษและ  
สำนักงานหอทะเบียน กับประจำอยู่  
ตามสำนักราชการอยังกฤษค่าๆ มีสำ-  
นักงานต่างประเทศ สำนักงานการปกครอง  
ของอินเดีย สำนักงานการปกครอง  
ประทศราช และอื่นๆ น้อยๆ กัน  
ยังมีเอกสารประวัติศาสตร์ภารสำคัญที่  
พิชภัณฑ์น้ำวิชาราช พิชภัณฑ์การ  
สังคրามแห่งชาติพราดี ขอเอกสาร  
และหอสมุดกิตติมศักดิ์ มหาวิหาร  
เชิงคปอต วิหารเกลล์มินต์.ครอฟ์.เอล  
แอนเบรช โภมสรของกษัตริย์อังกฤษ  
นา กับเครื่องเขียนเป็นคัน

ເທິກສາຣປະຈົບກຳສາລົງກົມ ດຍ້ນ  
ເພະໃນຄວຸງດອນຂອນເທິກສາຣປະຈົບກຳສາລົງກົມ  
ແປນທີດັກງານກັນຄວ້າສຳຄັງວຽກງຽດ  
ນັກງານຈະວັດຫາສອງທີ່ກວາງໄມ້ຈ່າຍ

## [ນິຕ່ອຫນ້າມ]





ห้าง Wilson (U.S.A.) "E.Vines" Professional Champion "Don Budge" Amateur Champion "Bobby Riggs. U.S.A. No. 2 เหล่า นี้เป็นชื่อของนักเทนนิสผู้มีชื่อเอก ของโลกชั้นได้ ใช้เรียก Vines Personal Model ของห้าง Wilson ทั่วโลก แรกรับนิคหนึ่งลูกพิเศษสำหรับ นักเทนนิสที่เมือง

# ແຮກແທນີສະບັບໆ ພ້ອມງົງກຳສັງຮຽນຕົວຄ

**“Conqueror”** ชั้นราคากาเดิน ๗๙.๐๐ บากวาว ๑๖๕.๖๖ บาก  
**“Super Venus”** & „ „ „ ๗๗.๐๐ „ „ „ ๖.๐๐ „  
 ထွေးသံနိဂုံး ၅ ကိုစိတ်ရခြင်း ပေါ်လာမည့် အကျဉ်းသွေး

**VICTOR**

**VICTOR**



Strings That Win

# ห้างเชลล์ไมร์

## ମନ୍ଦିର ପ୍ରକାଶ ବିଜୁଳିଷ୍ଟ ଅଂଶ

A black and white halftone photograph of a woman from the waist up. She is wearing a light-colored, belted coat with a wide notched collar and two large pockets with flaps and buttons. She is also wearing dark trousers and a belt. She is wearing a wide-brimmed hat with a dark band. The background shows a window with striped curtains.

# LUXORA RESISTS CREASING A TOOTAL PRODUCT

ทางข้อไม่ได้มาจากร้านนายจันค์ ภัณฑุปกรณ์ ลรัวท์ทูนก ห้างไช่ฟ้า ยังเกียกอัน



ເໜາະສຳຫຽບກໍານົມ  
ວ່າງກາຍໄມ່ສມບູຮັນ

เป็นยาบำบัดกำลังและ  
โลหิต เจริญอาหาร  
ทำงานรับประทาน ๓-๔<sup>๙</sup>  
วันท่านจะรู้สึกดี  
ของyan

## มีจ้าห่ายตาม ร้านขายยาท้าไป



# ห้างขายยาตราประยิเทียนฉลอง เจริญกรุง

# តាមចរវ័យ

ជាមួយប្រម័ត្តទេត

ผ้าลักษ์ชื่อรำทอกด้วยผ้ายไทยฉะเพาะเท่านั้น แต่ถ้าเพียง  
มองเห็น ๆ หรือสำาผัส จะเห็นว่ารูสีกเป็นผ้าลินิน แต่ราคาก  
ย่อมเยาว์กว่าลินิน

เมื่อเป็นผ้าที่ห่อไทยบวมริมทั้งหมดเช่นนี้แล้ว ตัวคล้ายหน่อ  
ตอกพร้อมทั้งสีสรรสร้างด้วยเส้นอ แม้จะถูกแดดหรือชักฟอก  
น่องย ๆ ลักษณะไม่ตก

**ສັກໝົງຫອງຈາກ** ແມ່ນຜ້າທີ່ໄມ່ບັນຍັນຈ່າຍ ຫຼື ແມ່ນຂອງມີຫນໍ  
ສໍາຫຽນສັກຕະລຸງວຽກ  
**ແລະປະກັນໃຫ້ຄວາມພອໃຈແກ່ຜູ້ໃຊ້ເສນອ**

ทางข้อไม่ได้มาจากร้านนายจันค์ ภัณฑุปกรณ์ ลรัวท์ทูนก ห้างไช่ฟ้า ยังเกียกอัน



# เรื่องของโลกและชีวิตที่ควรคำนึง

ເນື້ອ ๒— ວັນນາມ ເວລາກຕາງ  
ກິນຍັງທີ່ຄໍາອີຍ່ ຮາງໆ ២០ ນ. ຂ້າພເຈາ  
ນີ້ຮູບຕັ້ງໄປເຢີມຜູ້ຕົກໃນຄດອົງນາງ  
ກອກນັ້ຍ ຂ້າພເຈາຂຶ້ນໄປຢືນຍຸ່ນ  
ໄວ້ເວີຣາ້ງທ່າພະຈັນກົງແດວ ແຕ່  
ຈະຫາເວີຣີນຕັ້ງກັບຫວັນເວີຣາ້ງສັກດຳ  
ທັນກີໄມ້ໄດ້ ຂ້າພເຈາດັງຍົກຍອຍ  
ຕັ້ງກົງ ອາກາສ໌ຫວັນກາເຢີນເມີນແດວ  
ໜາງຈັດ ຕາມ ສັກພົງທັນ  
ກາດ ພະນະທີ່ຂ້າພເຈາຢືນທ່າງແຂວນ  
ຍຸ່ນດຸກງຽງສັພານນ້ຳເຕີຍຮ່ອງການ  
ມາທາງທັນວ່າ “ຄຸນຈະໄປໄຫ້ກົບ”  
ຂ້າພເຈາແຫຍວໄປຕຸ້ມ ພົນທາແກ່ແກວ  
ເວີຣາ້ງຄ້າໜັງ ແລະເວີຣາ້ງມາທາງໄຫ້  
ໄມ້ກົບ ແຕ່ເພີ່ມມາປ່ອກູ້ຕະຫຼາດຂ້າ  
ທັນຂ້າພເຈາເຫັນເອງ.

ຕາແຈວເຮືອຈ່າງຄົງວ່າ “ກົມ  
ໄປເຮືອຜົນນກະດັກນ ຜົນຈະເຫຼັກດອງ  
ເໜີອິພກນແຮດະ”

“คนไม่หน้าบัง คงหล่อ



กรบ” เสียงตามๆ กันเรียกหางแกะร้อง  
ตามข้าพเจ้าท่าทางความเงยบจนก่อน  
ข้าพเจ้าดังตอบไปว่า “หน้าวติง  
หน้าวมากท์เที่ยว” พร้อมกับคำ  
พูด ข้าพเจ้าเห็นหน้า กลับมาด้วย  
เรื่องค้าง อะพิโภ! ข้าพเจ้าเพ่งตั้งเกตุ  
เห็นชีวะนอยว่า ตากะวะเรียว ร่าง  
แกนงั่งไส้ร่องเกะๆ ตัวขาวเดือนน้ำเงิน  
ก์ไม้มีร์ ภัยด้วยภายในท่อนบนไว้  
ให้ศรีษะ กับชาภารศหน้าภาระแห่งกตาม  
ช่วงชราคิดเห็นนอย ข้าพเจ้า นก  
ตั้งใจ ใจด้วยหันหางแกะไว้ “ก  
ดูงเด้อไม่หน้าดูบ้างรอกรห์ อภัยด้วย  
คงด้วยใจ ไม่ใจ เสือใจ แสง ดย่าง  
นนนน”

“ทำอย่างไรให้เด็กรับ” ค่า  
จากเรื่องจ้างตอบ “ผู้คนที่ทำงาน  
มากๆ งานหนักๆ หนัก พอกำกับช้าๆ  
สมควรพอดีถูกเท่านั้นและ เตือน  
นะไม่ใช่คอกครัว ก่อนหน้านี้ แต่  
มาเมื่อวาน เตือนอย่างถูกรายของ  
ผู้คนหลายไป ไม่รู้ว่ามันไปอยู่ที่  
ไหน ผู้เดย์กอดเต็ม คัวที่ผู้นี้ได้  
อยู่ให้มันใส่ ผู้คนจำนวนมากที่ไม่รู้ว่าคอก  
ครัวพอกทนให้ อยแต่ให้อายเด็กๆ  
ที่นั่นเกิดมาให้ไม่กับนี้หายหานา ก็  
เด็กนั้น ผู้สูงผู้นั้นเหตุยกับ

(ນີ້ຕໍ່ວ່າງນໍ້າຕະຫຼາດ)



# យាយធម្មទរាស់នា (ប៊ុយកិម្មី)

ทักษิณชัยพัฒนา นพดล นิติธรรม  
กฤษณะ ภานุวัฒน์ นิติธรรม  
กฤษณะ ภานุวัฒน์ นิติธรรม

ห้างชายราษฎร์เจ๊อิงอัมตัง เจ้าของ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ວຽກຈຸດ ວຽກຈຸດ ວຽກຈຸດ ວຽກຈຸດ

# ជាតិ សេដ្ឋកិច្ច នគរបាល ពាណិជ្ជកម្ម

# ជាតិលាយលេវទាំងអស់ ជីវិតនៃក្រុងប្រជាពលរដ្ឋ



ເປັນເອກ

ເພງວະກິດ

ແມ່ນເສີຍຕາລີ່ມ

# ແຜ່ນເສີຍງຕຣາລິງຫຼຸດທີ ၃ ມາດັກແຄວ

## គណៈលក្ខន្ត បរាណមសិនជ័យ

- |      |   |      |   |
|------|---|------|---|
| 9007 | เพลินรัก                                      | 9010 | สุคແສດງ<br>รักເພື່ອ                       |
| 9008 | เสนอหัวກ                                      | 9011 | ชวนຫ້ານໍາໄຈ                               |
| 9009 | มาຕີແຮກບານ<br>ଆລັບສວາທ<br>ຄົງຫາ<br>ສວັຍໄທຣໄບຄ | 9012 | ບຸນພາແປ່ດັງ<br>ສັບສນັດ<br>ເຕືອນເພື່ອນຫຼິງ |

ท่านได้พิจารณาและน้อมร้องขอทรงทราบถึงแล้ว ท่านจะไม่คืบ

ห้องเต็กยุวด ผู้ครรภ์และ พระบรมราชูปถัมภ์



# ວິຕບາວ

ເຫຼືອຜ້າຊອງທ່ານເນື້ອນດັກປຽກ ນໍາຮ້ອມຂອນຮາກຮະຕຳກຮະຕຳງ  
ໄກຍ້ອັກໄນ້ອອກ ທ່ານຈະໃຊ້ **ຮົຕໜາວ** ຕັ້ນ ລອຍເນື້ອນ  
ດັກປຽກທ່າງ ພົບ ຊົ່ວໂມງ ກົດເຫຼືອຜ້າຊອງທ່ານ ຈະຫາວັດອາຄານທີ່

# វិចន្តិថោះ

ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ ຕົວອາຫານ

## มีจាหน่ายตามร้านหัวไทร

ค่าวีโควนต์สูตรร่างไม้มีสำหรับสายบางกอกแหลม. สายดุษิต และสายหัวลำโพง  
ตั้งแต่วันที่ ๑๕ มกราคม พ.ศ. ๒๔๘๐ ขึ้นราดังต่อไปนี้

ค่าโดยสาร	
ชั้นที่ ๑	ชั้นที่ ๒
๒ สต.	๑ สต.
๒ "	๑ "
๔ "	๒ "
๒ "	๑ "
๔ "	๒ "
๒ สต.	๑ สต.
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ สต.	๑ สต.
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ "	๑ "
๒ สต.	๑ สต.

# ร่างปัจจุบัน

เป็นเวดาナンปะระคุํ ทรงนั่งสำหรับใน—  
ความรู้ตีกของข้าพเจ้าเวดาナン ชั่ง  
ความจริง ข้าพเจ้า ก็คือว่า ทรงเป็น เวดา<sup>๔</sup>  
เพียง ๒ นาทเท่านั้น. แต่วันนักเกิดอัน<sup>๔</sup>  
ห่างต่อไปอีก มันด้อยเดือนไปโดย<sup>๔</sup>  
ตักษณะประหาตครเร่นเดินนั้นเอง ๑๙  
กระทั้ง มันໄດ້ หายไปใน เงามีด ที่เกิด<sup>๔</sup>  
จากตະพานนาททอกไปยังชายน้ำ ชั่ง  
ข้าพเจ้า ก็คือว่า เป็นวะยะทาง ห่างจากท<sup>๔</sup>  
ข้าพเจ้าเห็นนั้นที่แรกในราศี ๒๐๐ หลา.

ก่อนมางานกระทั่งครั้งใหญ่ ๆ ว้า-  
พเจ้าจึงเกิดอินให้วกาญได้. ช้าพเจ้า  
รับรวมรวมเครื่องใช้ในการตกเบ็ดได้  
ก็รับเดินทางแห่งที่วิถีความเร็ว. คุณผู้เท่า  
แฝมให้ ตะส่ายตามนั่นกันด้วยไปจากที่  
ที่ร่วงนั้นให้หายไปด้วยเตย. ความ  
จริงทางทัศนวิวัฒนาการจะมีอยู่คุณ  
ทางที่กำลังรับเดินไปบนยิ่งกว่า เพรา-  
ภายหลังปราชญ์ว่า โภคตนให้กระเด็นขึ้น  
มาเปรอะ ว้าพเจ้า คง แยกหัวฉะ คตอต  
เท่า เทราษท์ ตกบานมุงศักดิ์เดดอย  
บ้าง ตั้งนั่นทวย ความช่วยเหลือ ช่อง  
มัน ประจวน กับ ศหาย ช่อง ว้าพเจ้า ก  
มาถึงพอต ดึงหัวให้ ว้าพเจ้า ก่อนมี  
ราชการดูบบ้าง.

“ເຂົ້າເຫັນອອງປະເທດກີ່ກະເຕ  
ນີ້ໃໝ່ ? ” ຂ້າພເຈົ້າຮັບການ.

“เบ็ด” ไม่เห็นอะไรเลย” เขากล่าว “อะไรเต่าซองประทุมก็เขอนะครับ ?”

ว้าพเจ้าได้เด่าให้เข้าพังกานที่ได้  
เห็นมา แต่เนื่องจากศรัทธาของว้าพเจ้า  
เป็นชาวเวท์ ซึ่งโดยธรรมชาติ และ  
การอบรม เขายังคงอ่อนช้ำ จนเห็นพ้อง  
ด้วยกันตั้งท่านอยู่แล้ว ดังนั้นจึง  
ไม่ประหาดาภในัก แต่ว่าเราที่พากัน  
เข้านอน ส่วนว้าพเจ้าเองนั้นขอสาร  
ภาพว่ากินนันนอนไม่เป็นสุขเดียว.

# มาจากโลกอื่น ?

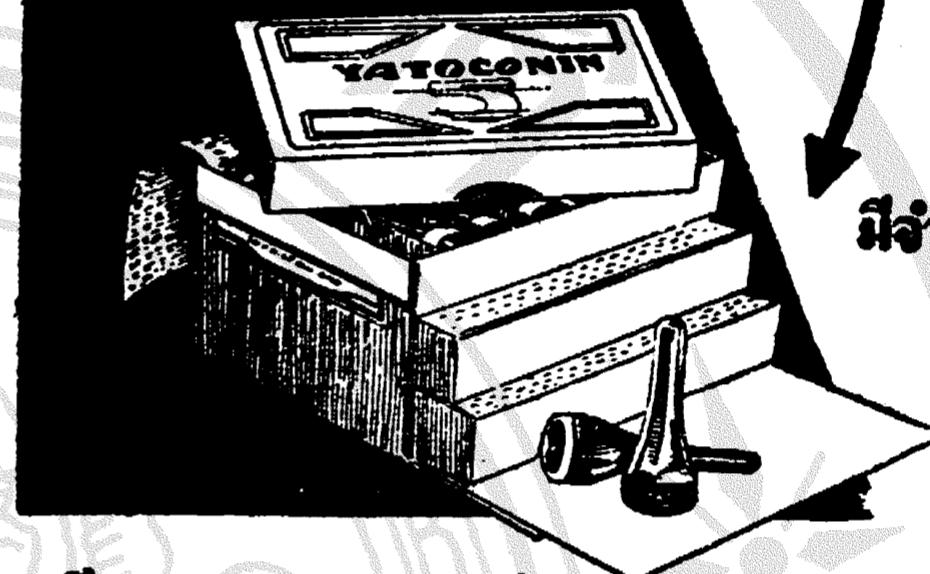
เช่นเดียวกัน ข้าพเจ้าได้สั่งห้าม  
อยู่เป็นเวลารานานกับภรรยาของผู้รัก  
ชาติธรรมนักศึกษา แต่ข้าพเจ้าต้องรับ  
ความประพฤติใจมากหน่อยว่า หล่ออาชญากรรม  
เป็นครั้งคราว เมนซ์จะเป็นคนดี

ເກະນັນ ກົມໄທ້ສົກງຄວາມສຸນໄກທີ່ນ  
ເກີນໃນເວົ້ອງທ້າພເຈົ້າໄກເຈົ້າໃຫ້ພື້ນກັບ  
ຫຼັກທີ່ດິນຍັງກ່ອນຮັງ ຈະ ທ້າເງົາເຢາະ  
ເສື່ອງອີກ ແຕະກົງນໄຟກໍາໃຫ້ວັພເຈົ້າໄດ້  
ຮັບຄວາມ ກະຈຳງິນໃນສິ່ງທີ່ວັພເຈົ້າໄດ້  
ປະລົບພາເಡຍ ອົດຂົນບອກວ່າໄມ່ເຈຍ  
ໄຫຍນວ່ານີ້ໃກ່ຮັນເກະນັນໄດ້ເຫັນຜົກໃຫນ  
ບັງໃນບົງເວັນນີ້ ແຕະກົນທີ່ເຫັນວັນນີ້  
ເກະນັນນີ້ໄດ້ນີ້ ພຣະ ອຍ່າເຕີຍ—ນາງທີ່ຈະ  
ເປັນຫຼູງບ້ານນອກກະນັງ ແຕ່ໃນຂອນນີ້  
ຫຼັພເຈົ້າ ໄດ້ອີມາຍໃຫ້ເຫັນວ່າໃນເວດາ,  
ສົການທ, ແຕະກາງເດືອນດອຍໄປຕາມຊາຍ  
ນາເຊັ່ນນີ້ ຈະເປັນຫຼູງບ້ານນອກ! ຕ  
ເຈີຍວ່າຮີ? ແຕ່ຫຼືດິນກໍເຫັນພ້ອງດ້ວຍ  
ວ່າເປັນໄປໄນ້ໄດ້ ແຕະກົງ ອົດຍັງ  
ໄກ່ຮັນວ່າຄົນທີ່ເກີນມາພັກນັ້ນ ອົດນ ແຕ່  
ກອນນີ້ໄມ່ເກີນກົບເບີ່ຕອຍ ຈາກທີ່ເຊັ່ນຫຼັພ  
ເຈົ້າດ້ວຍ.

ก จนกระหงในทกวัน น ข้าพเจ้า ก  
ยงช่องใจอยู่ว่า ตั้งทข้าพเจ้าให้เห็นมา  
นน เป็นร่างของ มุชยท มาจากอีก  
โลกหนึ่งหรือ แต่ยังคงตั้งอยู่ว่า  
มันเป็นอะไรกันแน่ ร่างทข้าพเจ้า  
ให้เห็นนน เป็นความประสังค์ที่จะให้  
ข้าพเจ้าเห็น หรือด้วย ความ ประสังค์  
อย่างอื่น แต่ว่าตนนเป็น ร่างของ  
พระองค์คนๆ ก็ต้องตามไปด้วย หรือ  
เป็นร่างของ พระสังฆภารี บudit คานส  
เอย?

# ଯାତ୍ରିକାନ୍ଧିନୀ

ຢາໂຕໂຄນຸນໆ ເປັນທາລີດທີ່ປຽງຈາກ  
ເກລວຄລວຫ້ອມ ໃຫ້ລືດເຫົ້າໃຕ້ຜົວ  
ຮ້ອງ ໄກສະບັບປະຫຼາມຮັກໄປໃນທາງ  
ທຳບັດວົກໂຮງ ແລະ ວິດສີດວັງຕາ



## ជីវាងនៅទីក្រុង<sup>តិច</sup> ឡាតាំង

# ห้างขายยาบุญมี สามแยก ไทรศรีทั่ง ๓๔๖

# ແພຣດີເສືອສໍາຫຼັບງານກຈາງຄົນ

# 1938 ແກ້ວມະນີ 1938

ແພຣລຸກໄມ້ ເງິນ, ທອງ, ລວດສາຍດອກ  
ແພຣກຳນະຫຍໍ່ ດອກນັກ, ເງິນ, ທອງ ສລັນຕື່  
ແພຣລຸກໄມ້ ພາ, ບາງ, ດອກງານ, ສີແປຕົກ  
ແພຣຕົດເສື່ອ ເງິນ, ທອງ, ດອກໃນຄົວ ສລັນຕື່  
ແພຣທົກຕາຮ່ ຢິ່ນ.ເລື່ອນ, ຜົນຕົກໄມ້ຢັນ ມື້ໂລ ຕື່  
ແພຣນົວເຮົ່າ ສາຍ, ເລື່ອນສົງນາທຳພິເສດນັ້ນປານ  
ແພຣຕ່ວນຊີເຮົ່າ (ຮາຍຝົນຕາ) ສົງນາຊີເນືອແພຣ  
ແພຣໂປ່ງ ດອກນັກ, ດອກພິມພໍ ສີສາຍ ດອກງານ  
ແດະນັດ ແພຣໝ່ປົກ ຊີ ເນຊັ້ນ ຕໍ່ທຳຮັບດັກທັງຊູ້ງານກວດຕັ້ງ  
ແດະຜ້າກ້ວດອກນັກ, ດອກສົດຕໍ່ສົງນາ ຊີ ແປຕາໃໝ່ຕົ້ນພິເຕະ ແດຍັງນີ້  
ແພຣຕ່າງ ຊີ້ກໍານາກ ຄອຍຕ້ອນຮັບທ່ານໄຄຍວາຄາຖົກຕໍ່ຕຸກ ອັນນ້ອຍເຊີ່ງ  
ທ່ານຕຽນມາຍັງໜ້າງຮ່າມສໂຫຍ້ ຕ່ານດບາງຮັກແໜ່ງເຕີຍວ ທ່ານຈະໄກ້ຮັບກວານ  
ພອໃຈເສັນອພຽວ້ນທັງຮາກຖືກກວ່າໜ້າງອື່ນທັງໝົດ

## ห้างรามคำโถร์ บางรัก

[ท่องจากวันที่ ๖/๐๐/๔๐]

กัน รฤก ถึง พันธุ์ สคิว บ่า คำง ฯ ของ  
สยาม อย่างปัจจุบัน ให้มัน สามสูญ  
พันธุ์ ไปหมดเดย และ  
ติดก้า ภาร สงวน พัชร ช่อง  
สคิว บ่า คำง ฯ ชน ไว้ บ้าง.  
ເພື່ອວ່ານ ວິຊັກ ก้า ภາພຍນັກ  
ຂອງໄກຍເວຣະນີປະສົງດ  
ຈະກຳ ຮູ້ອາບ່າ ຈາກ ຮູ້າບ  
ຫຮອດເຮືອງ สັກ บໍາ ຂອງ  
สยาม ຈັດວ ຈະ ໄດ້ໃນເຄັ່ງ  
ໄປອາຫວັຍ ທຳຄິ່ງໄທກວົນ



# การด่องบ้าคล่าสัตว์



ເພີ້ງການຮັດຕາມບໍາໃນປະເທດ ພົມວ  
ນອກຈາກໃນປະເທດຍຳນຸ່ງເຮົາ.

การท่า “บ้าส่งงาน” เพื่อลงงาน  
พันธุ์สักวันนี้เราต่างกัน กันบ้าว่าเป็นการ  
โฆษณา ประเทศไทย อย่างลึกลับ แต่ในที่สุด  
ก็ถูกคืบ “ก้าพยานดีร่อง” ช่าง ชู  
ชาวด่าง ประเทศไทย ได้เข้ามารองทบทาย  
ไปจากบ้านชักงงสัญมนน์ ได้ทำความ  
ทันเห็น ใจแก่ชาวบ้าน รอบ แตะ อเมริกา  
เป็นอันมาก จนประเทศไทยแตะ  
บ้านชักงงสัญาม พร้อมด้วยสิงห์สาว  
ตัววันนี้ ข้าไปผู้อยู่ในสมอง  
ของชาวต่าง ประเทศอยู่ตลอดเวลา.  
มานะดัน บ้านชักงงสัญาม ก็ยังมีชาวต่าง  
ประเทศหลายคนมาจากการบริษัทภาร  
ยนต์ต่าง ๆ ในอเมริกาเข้าไปพยาบาล  
ทุกวันถ่ายภาพบ้านชักงงส์ตัวบ้าห่าง ๆ ของ  
สยาม เพราะบ้านชักงงส์บ้าห่าง  
สยาม ได้ท่ารายได้ ให้กับบริษัท และผู้  
ถ่าย เป็นอย่างต่อไป ในที่สุด นอกจาก  
สยาม จะได้รับ การโฆษณาที่ดี แล้ว  
พวกพราวน ชาวบ้าน ก็มีรายได้ รับ  
เหมือนกัน ในเมือง ชาวต่างประเทศเข้า  
มาเก็บข้าวบ้านชักงงสัยาม.

นกคือเสือดาวและวังกะทิงหันหนังซองพรานคณะเรายิงได้  
ในการที่พม่าได้ทำ “บ้ำส่งวน”  
ชนิดน้ำข่องรานน์ กเพ้อจะ<sup>ก</sup>  
ให้สัตว์บ้าค่า ๆ ของเรานำเข้าไปพิ่ง  
ยาวยเพาะพันธุ์, ดูจะดูกาให้โถ<sup>ก</sup>  
ถึงขนาด แต่ห่างจากคนรบกวน.  
พม่าเข้าใจแล้วว่า การมีป่าแพะตัวว  
บ้านากเช่นสยามนี้ เป็นรายได้ของ  
ประเทศไทย. เป็นการโฆษณาประเทศไทย  
และเป็นรายได้ของพราหนาน ในเมือง  
น้ำข่องตัวบ้าส์ หรับไว้ดื่มให้ชาว  
ต่างประเทศรู้ เมื่อจะৎไปไทยบ้า.  
เข้ายืนกรานอยู่แล้วว่า น้ำข่อง  
เรามีภูมิปัญญาไปด้วยตัวบ้ากว่า ๆ

เราควรเด็กบ้าให้บ้าหนึ่ง  
“บ้ำส่งวน” เห้อส่งวนพันธุ์ตัว  
ทูลไม่ให้ไกรเข้าไปรบกวนตัว  
นั้นเตยในบุรีเกณ “บ้ำส่งวน”  
เราควรหันนักถ่าตัว, นอก  
ส่งวนนั้นแล้ว ไม่ใช้ถ่าตัวโดย  
ถูกการและเราควรจะกำกั้น  
ตัวให้บ้างถูกตัวตัวไม่ผิด,  
พันธุ์ และเสียงดูก. เรากว  
ยิงตัวตัวเมียและลูกเด็กเด็ก  
เราควรหันยิงแรก เช่น เด็ก  
หันยิงช้างบ้านน. ด  
ทางให้มีสมาคมนักถ่าตัว.

เรากว่าเดือกน้ำใหม่น้ำหนึ่งเป็น<sup>๔๗</sup>  
“น้ำสูงวน” เหตุสูงวนพันชั้นตึกกว่าน้ำไว้  
ที่ไม่ให้ไกรเข้าไปรบกวนตึกเวล่า  
น้ำเตยในบริเวณ “น้ำสูงวน” นั้น.  
เรากว่าหันนักถ่าตึก, นอกรากน้ำ<sup>๔๘</sup>  
สูงวนนนแต้ว ไม่ได้ถ่าตึก โดยมีเมือง  
ดอยกด และเรากว่าจะถำก็ให้ถ่า<sup>๔๙</sup>  
ตึกไว้บางถูกที่ตึกไม่สม, เพาะ-  
พันชั้น แตะเตียงดูก. เรากว่าห้าม<sup>๕๐</sup>  
ยิงตึกตัวเนี้ย และดูกเด็กเด็ก แตง.  
เรากว่าห้ามยิงกรด เช่น เคียว กับ<sup>๕๑</sup>  
ห้ามยิงช้างป้าน. ๙  
ทางให้มีสนาคมนักถ่าตึก.

ให้สماกนัดดะสัยาน โถว่าใช้ค่ายรุ่ง  
กันช่วยเป็นหุเป็นคาด แทน รัฐบาลได้,  
เพาะสماริกนักนี้โอกาสไปเขี่ยวใน  
ทั่วทั่วๆแต่ตามจังหวัดต่างๆ ฉันน  
ยื่นมหันต์ ทาง สำหรับช่วยเหลือ และ  
นำแหะบางอย่างให้รัฐบาลได้ เช่นใน  
ทวีปเอเชียและทวีปยุโรปนั้น สما  
กนักด้าสัคคิร้อยกำรนักกุบกุมการยิง  
สัคคิร์ หงส่องเทาและสัคคิร์ เเพรากฎ  
หมายชิงเจ้า ให้สิทธิแก่ สماกนให้  
ช่วยเป็นหุเป็นคาดแทนรัฐบาลได้ การ  
กุบกุมกด ของ สماกนนี้ ได้ทำให้  
สัคคิร์หงส่องเทาและสัคคิร์ เพิ่มจำนวน  
มากๆทุกแห่ง. ข้าพเจ้าห่วงว่าจะมีท่าน  
ผู้แทนราชฎรในจังหวัดที่นี่บ้าและสัคคิร์  
บ้า ท่านนี้ใจกรุณาและช่วยห้าม  
ประนามพวกพราชนชาวบ้านนิให้ยิงสัคคิร์  
บ้าต่างๆ โดย มิได้เง้น ถูก ก้า ให้  
สัคคิร์ ได้มโอกาสผลสัม พำเพณ,  
และ เดียงถูก เด็ก ให้ โถ ให้ ถึง ขนาด  
หัวห้ามให้ยิงสัคคิร์ บ้าคือเมีย และถูก  
เด็กอกน้อยค้าย.

ข้าพเจ้าฯ ได้ร่วมกับ เนื่องไม่นานมา  
น รัฐบาลได้เสนอร่างพระราชนิยม  
ญศักดิ์ กำหนดให้เป็นวันช่องทาง  
ราชการพิจารณา ในความประทับใจ  
ที่จะส่งเสริมธรรมชาติ ของบ้านไทยให้  
เต็มโภคภาน กถาย เป็นบ้านที่ไร้ค่า,  
แต่ว่าร่างพระราชนิยมญศักดิ์นั้น ยังมิได้  
รับการรับรองจากสภา ทั้งรัฐบาล  
ก่อน กดับ กัน ไปพิจารณา ปรับปรุง  
ใหม่. ข้าพเจ้าฯ คิดว่า รัฐบาลคงจะ  
ได้เสนอร่างพระราชนิยมญศักดิ์นั้น เข้ามาสู่  
สภารอ กในไม่ช้า เพราะว่าเป็นการสม  
ควรอย่างยิ่งที่จะทำดังนั้น และใน  
โอกาสตนนี้ ข้าพเจ้าฯ ขอวิงวอนให้รัฐ-  
บาลได้พิจารณาถึงการจัดทำพระราชนิยม  
ญศักดิ์ การส่งเสริมพันธุ์สืบสานบ้านไทย  
กันไปด้วย เพื่อเห็นแก่ประโยชน์ด้าน  
นานาประการ ที่บ้านเมืองเรามีกรา  
ปถอยให้สูญไป. ตามที่ข้าพเจ้าได้  
กล่าวมาเดือดแค่โดยย่อข้างต้น รั่-  
พเจ้าฯ ก็หมายว่า ท่านผู้แทนรัฐ-  
ชฎา ซึ่งได้รู้จักกัน เดยกตัวพม่าและ  
ความเป็นไปของบ้านสยาม เป็นอย่างดี  
[มีคำชี้แจงต่อไป]

# match

[គំរាបការណ៍ទី៨/០០/៩០]

# សម្រេចពន្លឹង<sup>ជ</sup> យន្តរាជ

ให้ก่อตัวไว้ในตอนต้นแล้วว่าพระ  
บาทลงเด็จพระพุทธยอดพ้าฯ พาโถก  
พระปฐมบรมกษัตริย์ แห่งพระบรม  
ราชวงศ์ที่จักรัชของเรานอกไปเกยทรงหยัง  
ถึงหลักสำคัญแห่งพิชัยสังครวม ก็ขอ  
ทางเดินในทักษิณด้วยความเห็นอนกัน แต่  
ในทางปฏิบัตินั้นไม่ได้ผล เพราะแม่  
ทพนายกอยงชั้นรองๆ ผู้รับสั่งของพระ  
บรมราชโองการนั้น หยังไม่ถึงพระ  
ราชนครทั้งนั้น ตุชุนคำวิจารณ์ในทาง  
ยุทธศาสตร์ ดังไปปฏิบัติการ  
ในทางยุทธวิชัย ไม่เหมาะสมกับเหตุ  
การณ์แต่พระราชนรรด์

ทั้งนั้นผู้เขียนไม่ได้ประสงค์จะ  
ตั่งหนึ่งสมเด็จพระราชาธิบดีทรงค์ใดๆ  
ก็ตาม หรือแม่ทัพนายกองคนใด ใน  
ประเทศนั้น ว่าเป็นแม่ทัพที่ขาดความ  
ศรัทธาในพระองค์ ผู้เขียนยอมเห็นด้วยพระ  
องค์สมเด็จพระราชาธิบดีบวรสถานมงคล  
ไว้ในระดับนักการเมืองประชารชน  
ชาวสยาม แต่เป็นวาระบุรุษคนสำคัญ  
ที่เป็นหัวเรื่องหัวแรงในการชี้ช่องพระ  
เจ้ากรุงชนบุรี กับประเทศไทยให้  
พ้นจากอานาจพะม่า สถาปนาชาติ  
ไทยให้กงเป็นไทยมานานทุกวันนั้น ผู้  
เขียนเชื่อเห็นด้วยเกิน ว่าท่านเป็นผู้  
ทรงพระปริญญาสำราญมากอย่างยิ่ง



ในต้นยังช่วงท่าน ๆ จึงໄก์ทรงสร้าง  
พระองค์และพระเทศาণภาพ <sup>๕</sup> ขึ้นมาໄก์  
ถ้าไม่ได้สร้างก็คงไม่เด่นชั่นมาໄก์. ส่วน

การที่พระองค์ทรงห่วงแม่ทพนายกของตนได้ ขาดความรู้และความเข้าใจในほとก์การใช้ทางเดินใน การเดินทพและรำพวงการรับเนื่องกันไปหนึ่นในครั้งเดียวกันไม่เป็นการ

เตี้ยเกียรติยศ หรือ พล.ท. พระด  
และการขาดความสามารถแต่ประการ  
ใดเดียว. พระเจ้าฯ ได้ทรงเดิน  
มหาราช, ข้าร, ยัมโนนันด ฯ ฯ แม่ทัพ  
ในร้าน ซึ่งพระเจ้าฯ นำไปเดินทาง  
ยกย่องว่า เป็นพระบรมครุของพระ  
องค์นั้น ก็ไม่ใช่การเกยให้ใช้ทาง  
เดินในมาก่อนหนึ่งกัน.

เวдан หมายทหารทุกคัมเข้าใจว่า  
ทางเด้นในนนหมายความถึงหดักพิชัย  
สังค์ราน หดักไว้ ไว้ในโภคภารติ

ແດພອກວານ ປະເສົງທິນໄກ ທົງກ  
ກໍເພວະພະເຈົ້າ ນະໂປ່ເດືອນໄກ ທຽງອົງ  
ນາຍໄວ້ເປັນແບນຜຣນັນ ຈຸນເປັນທເຮີຍ

บทหนังในคำ ราพีไชยสิงค์ราม แต่ใน  
สมัยราชกาลที่ ๖ นั้น ไม่ปรากฏว่า  
ได้มีผู้ใดได้เขียนหนังสือการเดินทัวร์  
นี้ไว้เป็นแบบฉบับ ถึงแม้ว่าสมเด็จ  
พระบรมราชูปถัมภ์จะโปรดให้เป็น

|| ไม่กรุตือนจัง ไม่ใช่ความผิด แต่ไม่ใช่  
ความบกพร่องด้วย.

ดำเนินต่อไปนี้จะให้บรรยายการ  
ลงrogram ที่สยามได้ต่อความกันพะม่า<sup>๔</sup>  
เป็นกรุงเทพฯ ในรัชสมัยของพระ  
บาท สมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลก  
ซึ่งได้มีการรับให้ยศคำยศ ตามที่มี  
ดังหนึ่งกานบูร ใน พ.ศ. ๒๖๖๘  
และความทรงรัถกหยงดึงการใช้ทาง  
เดินใน นครแห่งนี้ด้วย.

ทางประเทศพะมานน์ พระเจ้า  
ปะกุง ได้ทรง ทรง ข่าว การ ชาติ  
ภัย ในกรุงศรีอยุธยา และการผดตัวแผ่น  
ทินในมี จึงจะยกเศษ ก่อ ลง ให้ร  
พดมาย้าย ตาม เสดย แต่ วัน ทรัพย์ ตน บังคับ  
ในประเทศศรีอยุธยา อีก แต่ เหตุการณ์  
ภัย ในประเทศพะม่า เอง ยัง ไม่ รับ  
 kab ในขณะนั้น เป็นการ ดำเนินที่  
พระองค์ จะ ต้อง ประทับ อยู่ เพื่อ ปราบ  
ปราม ศรีภัย ใน ประเทศ ของ พระ  
องค์ ให้ รับ ความ เสีย ก่อน พระเจ้า  
ปะกุง จึง ดำเนิน พระทัย จัตุรัง รอน มาตรฐาน  
ถึง บ่มะเติง พ.ศ. ๒๓๗๘. เมื่อ ได้ กลับ  
มาย ให้ เชียง พระอนุชา ผู้ เป็น  
กบฏ คือ พระองค์ ได้ แต่ ให้ ประหาร  
ชีวิต เสีย ได้ แต่ว่า ก็ เป็น อัน หมก ความ

( សំណើតែង )

ประชาราชทิส្សารัตน์ประชาราตน์  
ประชาราตน์ภูวันประชาราตน์

ยาแสงหมึก ตราม้า เปย์ฯประจวบเด็ก  
เด็กเป็นไข้, ไอ, ตัวร้อน, เป็นหวัด, ทรง, หละ, ทะອอง

ໃຫ້ຂາແສນໜຶກ **ຄຣາມໍາ** ກວາດເສີບວັນນີ້  
ບຸນຍະຮັດເວົ້າ ເຈົ້າອົງຫາທານສຸກນະໄອສັດ (ຄຣາມໍາ) ຜົ່ປຽງ



## ประกาศ

การจ้างหัวต้นครกส่วนราก  
เร่องชัยให้เพิกถอนการเดือกด  
คงผู้แทนราษฎรจังหวัดนคร—  
ส่วนราก เอกทเดือกหงหงท ๑



ແຈ້ງຄວາມ

ให้ นายกองห้องประถีทชิเวร์มา  
พม เจ้าหน้าที่กรมบ้านไม้ก้ายในวันที่๑๖  
มกราคม ๒๔๙๐ ก่อน เวลา ๗๕.๐๐ น.  
เพื่อทำสัญญาตัดและทำด่าน หากไม่  
มาก้ายในกำหนดนั้น กรมบ้านไม้จะไม่  
พิจารณาค่าร้องขออนุมัติ.

กฤษฎีกา

ແຈ້ງກວານນາ ໂດຍ ວັນທີອນກຽກມ  
ພຸກສັກຮາຊ ๒๔๘. ๓ ຖ.

เดือก คง ผู้แทนรัช ฐูร จัง หวัด นกร  
สุวรรณ ในเขตเดือกคงท ะ และ มี ก้า  
ตั้ง ให้เดือกคง ใหม่.

๕๗  
ศ่าดุน นักพิจารณาค้ำรัฐงนวน  
ที่๘-๘ กมภาคันช พ.ก. ๒๔๙๐ เวลา  
๔.๐๐ นาฬิกา จึงประการให้ผู้มีส่วนได้เสีย  
เกย์ด้วยหัวหน้าค้ำรัฐงนวนได้ ท่าศ่าดุน

ප្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ ព្រះមហាក្សត្រ

ព.ស. ២៥៤០

ពិធីបុត្រិយាយ

## ກົດປົກສິຫຼວນາອຸຍ ຜູ້ພິພາກ່າ

การเมืองของยุโรป  
เป็นหนังสือที่จะช่วยให้ผู้อ่าน  
ในการเมืองของยุโรปเข้าใจ การ  
เมืองของยุโรปง่ายขึ้น ในเดือนมิถุน  
เป็น ๒ ภาคๆ ว่าด้วยนโยบายของ  
ประเทศต่างๆ ภาค ๑ ว่าด้วยนโยบายหัว  
สำคัญๆ ที่เกี่ยวเนื่อง กับ ความเป็น  
ความตาย ราคาเดือนละ ๑ บาท จะ  
ออกในเดือนกรกฎาคม ลงชื่อตั้งชื่อ  
ไว้ เดือนกันยายนได้ด้วย เป็นร้อยละ  
ลงชื่อตั้งชื่อไว้ กันยายน ยอดทั้ง  
ประชาราษฎร์.



# ประยุทธ์

កំណងគុំផ្លើរការបង់ប្រាក់  
ដើម្បីទូទាត់ការងារនៃក្រសួង

ด้วยคณะกรรมการอำนวยในจังหวัดต่าง ๆ ได้ประกาศเก็บเงินภาษีอากร ตามพระราชบัญญัติและกฎหมายท้องที่แล้ว ซึ่งขอประกาศมาเพื่อให้ทราบอีกทางหนึ่ง ดังมีรายการแจ้งก่อไปนี้

จังหวัด	อำเภอ	ตำบล	เงินภาษีอากรที่ ประกาศเก็บ พ.ศ.	จำนวน บาท	ประกาศเก็บเงินภาษี ว่าการอำเภอ แต้วน เดือนมิถุนายนเดือน มิถุน	นัก หน้า กฐน
พระนคร	นินบุรี	บางรัน	ค่าน้ำ	๒๖๘๐	แต้วนที่ ๒๐/๙๖/๒๖๘๐	๗๕
"	"	แม่นแต้ม	"	"	"	๗๕
"	"	สามวาระวัน	"	"	"	๗๕
		อ้อก				
"	"	ทรายกองดิน	"	"	"	๗๕
นนทบุรี	นนทบุรี	บางทนาวงศ์	"	"	แต้วนที่ ๔๕/๙๖/๒๖๘๐	๗๓
ฉะเชิง เสน่ห์	เมืองฉะ	บางแก้ว	"	"	แต้วนที่ ๔๗/๙๖/๒๖๘๐	๗๐
ธัญรำ	เมืองธัญรำ					
"	บ้านโพธิ์	ท่าแพดบ	"	"	แต้วนที่ ๔๘/๙๖/๒๖๘๐	๕
"	บางปัก	บางปัก	"	"	แต้วนที่ ๔๙/๙๖/๒๖๘๐	๔
"	"	บางเกตติ	"	"	แต้วนที่ ๕๐/๙๖/๒๖๘๐	๕
"	"	บางวัว	"	"	แต้วนที่ ๕๑/๙๖/๒๖๘๐	๕

ขอให้ผู้นั้นนำกิจการในท้องทุกแห่งเดียว โปรดนำเงินไปรับแทนที่การอื้อเทือนภายในกำหนดที่ในประภากาศน์

# ກອງປ້ານ້າທະວີທຽບງານກາງສົງລະພາກງານກາຕ

Digitized by srujanika@gmail.com

# (ถุงน้ำมัน) ศรีพัฒนากร



# គាយនាមិនໄត

[កំខែការណ៍០០]

กฤษคนหนึ่งชื่อตัน ได้อธิบายคำว่า กาม ไว้ว่า กาม ไม่ใช่นิมิต แต่เป็นพระเจ้าของธรรมชาติต่างๆ ยกตัวอย่างให้เห็น เช่นพระอาทิตย์ พระจันทร์ พระพาย พระอุรุ แต่จำนวนพระเจ้าเหล่านั้น มีพระอาทิตย์เป็นใหญ่กว่าเจ้าทั้งปวง พระเจ้าผู้คน ก็ถูกนับว่าเป็นพระอาทิตย์ด้วย และการท่องเที่ยว

ມໍານົມດວກມານັ້ນຄືພະເຈົ້າວ່າມາຮຸ້າ ທ່າງໃຫ້ນ່າງ ປາກມາດວຍ.

ເງື່ອໄຈໄປວ່າ ກາສນາທັງເຕີມຮູບພື້ນ  
ອາຈຸດຕະເນື່ອງນາ ຈາກ ແກ່ ຮາດີໂນ ລາຄ  
ເຊັ່ນພວກ ຍາຮະຍານໃນ ສນພູກວັນ ດຍ່າງ  
ແນະດົນ.

เป็นอันได้ด้วยการในตอนนั้นอย่าง  
แน่นอนว่า ศาสตราจาริญ โภน ก็ต้องการ  
นั้นก็ต้องระเจ้า เช่นอย่างชาติอื่นใน  
โบราณสมัย แค่บัญหาว่าในเรื่อง  
พระเจ้าก็ต้องการ แตะอะไรไว้มั้งนั้น คง  
ยังมีอยู่ คงจะดูเวลาๆ.

ທ້າວັງພຣະເຈົ້າ ໃນກາສູນາ ຂົນໂຄນ໌  
ອຍ່ານີ້ເປັນຈຳນວນນຳກ ໄນເພັ້ມພຣະເຈົ້າ  
ຂອງກາສູນາ ໃນຍຄ ໂບຮານອື່ນໆ ສ່ນ  
ຕາມຫດກປະເພີ້ນຂອງຊາວອັງກອຖະຮູບ

ເຫດ້າແນວໃດທຸກດ່າວວ່າ ກນົມນີ້  
ດັກຂະນະ ດຳຍົກດິງ ກົບ ພວກ ອາຮຍານ  
ເນື້ອ ດັກດຳນຽວພົມກາ ຈຸນພວກນີ້ ນັກຮ  
ນັບຄົມສັກພັກຕ່າງໆ ທີ່ເກີຂຶ້ນ ໂຄຍຊຣນະ  
ຈາກ ເຊັ່ນ ດມ, ຜນ, ໄຟ, ນ້ຳ ແລະ  
ກວານ ຈາກວ່າ ເປັນຕິງ ທັກດົກສົກ ວ່າ  
ເກີຂຶ້ນນາໂຄຍນັ້ນຢ້າງພຣະເຈົ້າ ພຣະ  
ເຈົ້າເສັກສຽງກົມາທັງດັນ ນອກຈາກນີ້ຢັງ  
ນັກຮ ນັບຄົມ ພຣະ ຍາທິດຍ໌ ແຕນັບຄົມ  
ບຣາພນູຮ່າງ ເປັນຕຳກົມຫຼືກ ແຕ່ເນື້ອ  
ຮວມ ຫດກ ນັບຄົມ ທີ່ ຕຳກົມ ຂອງ ຮິນໂຄ  
ແດວ ກົງໄດ້ຕົກນ

๑. การนับถือพระยาทิศ  
๒. การนับถือบรรพบุรุษ  
๓. การนับถือธรรมชาติ

ที่ว่าการนับถือของชนในโคนมีประการนั้น หากท่านายว่า ชนโคนมีการนับถืออยู่เพียงเท่านั้นได้ ตรงเข้ามกับปราชญ์ว่าชนโคนม การนับถือของโกรดดะจะอีกมากมาย.

๑. การนับถือพระอาทิตย์  
ดูเหมือนว่า พระยาทศกัจจะเป็น  
พระเจ้าองค์นี้เสียสัก สองรัชชาติ โฉ  
ราชนการดังนี้ด้วย แต่ขณะท่องเที่ยว  
อย่างก้มพระยาทศกัจจะเป็นเครื่องนำบุตรมา  
ก่อนจะได้อะมេນอนกัน การทูลบุตร  
นำบุตรพระยาทศกัจจะเป็นพระเจ้าที่สุด  
กัญชง ให้บุตรด้วย นั้น เพราะ  
พวากษ์บุตร ก็ตาม หลัก ก็ สอน กัน  
ว่า ประเทศไทย คือ สงกรานต์ ซึ่ง  
เด็กชนเผ่าของท้องอาณาจักรกรุงหัตถ  
ถึงมาถ่าย เป็น กัน รวมกันๆ บ  
ก็ ไม่เป็นการเด็ก เกาะ น้อย เป็น  
พนัคคี ก็ กับ ดินแดน อน กวาง ช่วง  
ให้บุตร ก็ ปะ เทศบุญชุ่น ไก  
ต่อมมา พระยาทศกัจจะ ได้กราบ ปะ ทาน  
หู ยิ่ง ชา ยศ แรก ก็ พระราชา กับ  
พระราชนี ให้ร่วมคู่ สัมภัณฑ์  
จนกระทั่งมีอิฐหดใหญ่ ก็ ก็ เป็น พล

ເມືອງຄູບນ້ອນທັງເມົວ ແນບວຽພ  
ບາງໜ້າຮອຍຮ່ວມຊາດທຸກໆ ຂົນດີກໍເປັນ  
ຕົ້ນທົດຕົ້ງຮັງມາຈາກ ສະເກົດ ຊອງ ພວະ  
ອາຫາດຍິກທັນ ເມືອງພະອາຫາດຍິນພດ  
ກຳເຄົ່າທັນປານນ ສາດຄູບນ້ອນນ້າ  
ພະອາຫາດຍິນນມຕິໃຫ້ ນັກກົມເປັນ ນາຂ  
[ນິຕອຫນ້າໄສ]



ไม่มีสิ่งใดที่สามารถจะทำให้เสื่อผ้าที่ห่านซักฟอกมีประกาย  
ขาวสะอาด คั้งเข่นสิ่งใดก็ตามที่สิ่งน้ำซักได้ สามารถที่จะช่วยลิงศักดิ์สิทธิ์  
ประทุกอย่างให้ออกได้โดยง่าย และเรื่องแนะนำให้มีสิ่งใดก็ตามที่จะช่วยให้เสื่อผ้าของคุณสะอาด  
ดีคือสิ่งที่ห่านซักได้ วิธีการล้างเสื่อผ้าของห่านโดยใช้วิธีการล้างเสื่อผ้าของห่าน<sup>๑</sup>  
ให้คุณนึ่งกับที่ห่านไฟก็ทำได้โดยตัวของห่าน<sup>๒</sup>  
เองจะพึงก่อเต็มผ้าของห่านด้วยสิ่งที่ห่านซักได้<sup>๓</sup>  
คงไม่ใช่เรื่องยากที่ห่านซักได้ที่จะทำให้เสื่อผ้า  
ของห่านทันทันที่ได้หดหายนี้ และทำให้  
มีประกายขาวสดใสในการซักฟอกด้วย

# ស៊ុយ ការណ៍តាម



# ผลของการตัดสิน-ตอบปริศนาเดนช่า

ในการตัดสินคดีนี้ หัวใจให้เชิงมรภานาจิกการ ประมวลกฎหมาย ผู้แทนไทยใหม่ และราชบัณฑิณามาเป็นกรรมการ ปรากฏว่า มีผู้กล่าวอุก็ต้องคุ้มครองทั้งหมด ๒๖ ท่าน คณะกรรมการเห็นสมควรแบ่งวงคัดที่ ๑-๒-๓-๔-๕ ซึ่งมีจำนวน ๑๐๐ มากให้แก่ท่านผู้ตัดสิน ๗๖ ท่าน ได้แก่ ๗๖ นาง ส่วนร่างวัดธรรมเรียมอีก ๕ ท่าน เป็นยาหรือติดค้างของหัวราชากาражวัดดัง ๕ ถูกต้อง คณะกรรมการตัดสินได้ ๕๘ ท่าน รวมไปถึงท่านในสัปดาห์หน้า เพราะหน้ากระบวนการไม่พอ

สำหรับร่างวัดชุดแรกนี้ ขอเชิญท่านผู้มีนามต่อไปนี้ไว้รับให้หัวใจเชิงหยังแต่เดิมเป็นดังนี้

- ๑. นายเมฆ โภโนดเต้น บ้านเลขที่ ๔๐๘ ถนนราชวิถี พะนัง
- ๒. “ประภา ทองกนก” พะนัง
- ๓. ศ.ก. ศรียวงศ์ พะนัง
- ๔. นายอะเขียด สรรพกิจ ถูกานน้ำดำรี ศูนย์
- ๕. ศ. วิชชนาสิงห์ พระนคร
- ๖. ศ.ช. กม. เกษากน วัดไสมันติวิหาร พะนัง
- ๗. ศ. ศันย์ศ. พัฒนาด้วย พะนัง
- ๘. ประไพศรี กันธรงษา พะนัง
- ๙. ดอนเหตอก ร.ฟ.ด. พะนัง
- ๑๐. เด็ก กรมราชไฟ พะนัง
- ๑๑. มนต์ชัย อุณหะนันทน์ ร.ร. ประจารังหัวตันครสุวรรณ
- ๑๒. นครอินทร์ หนองบัวร์
- ๑๓. นายกิจพงษ์ เนตร์ตัวตื้ด วัดราษฎร์ดีกิจาราม พะนัง
- ๑๔. วิชัย พะนัง
- ๑๕. ศ.ช. บุญศรี อั่งประเติร์สุร ร.พ.ศุภอักษร ร่องเมือง พะนัง
- ๑๖. “กริน” หลังวัดพญาไยัง พะนัง
- ๑๗. ตะโลข กมดัน พะนัง
- ๑๘. ศ.ญ.มาตี โภโนดเต้น ๔๐๘ ราชวิถี พะนัง
- ๑๙. นายเต็มอิ่ม ตินธุ์ม่อง บ้านร้างหล่อ หนองบัวร์
- ๒๐. นายแรม พะนัง
- ๒๑. ถังเด็ก พะนัง
- ๒๒. นานพ เตือนประเติร์สุร กองธรรมการ ศันหยงมาศ พระราชวัง
- ๒๓. ศักดิ์ เทเวส์ พะนัง
- ๒๔. นายศิริ ชอบใช้สิน ๔๐๘ วัดคึก พระนคร
- ๒๕. ใจน ภานุวงศ์ติดปัน ๔๐๘ บ. หนองบัวร์
- ๒๖. อุร้ายอตินทร์ ๔๐๘ ร.ร. ดีนະตິມີກ
- ๒๗. จำนำง บุญศรี ร.ร. รัชพัฒน์วิทยาลัย พะนัง
- ๒๘. ศ.ช. มหาต์ โภโนดเต้น ๔๐๘ ราชวิถี พะนัง
- ๒๙. พ.ส.พ. ศรีหงส์ อุณากรรณ พะนัง
- ๓๐. นายใจเย็น ใจสำราญ พะนัง
- ๓๑. ไรมีค ไบรยัน ๔๐๘ ร.ร. คดอยก่อ วัดราษฎร์
- ๓๒. สมบูรณ์ กิวานนท์ ๔๐๘ บ. หนองหดดง พะนัง
- ๓๓. ปราสาท นิตปะตํ ร.ร. ชั้นติมรัญ
- ๓๔. ทิพย์ อุเทนสัก ๔๐๘ หนองหดดง
- ๓๕. ปฐม บุญมัน ร.ร. มัชัยนวัฒนาัญการช่างก่อสร้างยุเทนกวย
- ๓๖. ต. ร่องเมือง พะนัง
- ๓๗. ตีอกเต็ก บ้านแขกครัว พะนัง
- ๓๘. ศ.ช. อาภพัน หวังสิตาม พะนัง
- ๓๙. นายคำนัน ประสมหอย ๔๐๘ ช. กันพิชณุโถก ชั่งเกอคุสิก
- ๔๐. ศ. ปุ่งกานนท์ ๔๐๘ ตีพะยะ พะนัง
- ๔๑. สง่า วัดสามพะยะ พะนัง
- ๔๒. ตีอกเต็ก บ้านแขกครัว พะนัง
- ๔๓. บุญกันต์ ตั้มทริน ๔๐๘ บ. ตีพะยะ
- ๔๔. ราษฎร์ จันทร์ภูริ พระนคร
- ๔๕. ตั้มหมาย มนรณคน ๔๐๘ บ. กันต์หอย
- ๔๖. ม.ส. ศรรากุต ถนนราชวิถี พะนัง
- ๔๗. ป. ช้อนรักนะ หนองบัวร์
- ๔๘. นายสั่ง พรหมคำ ๔๐๘ ตพานอุเทน พญาไท
- ๔๙. เรียน ทองดมุน ๔๐๘ บางผักหมาน บางกอกน้อย หนองบัวร์
- ๕๐. ช. จันทร์สิงตุก ถนนประชาราชปึก หนองบัวร์
- ๕๑. นายสั่งเรียน พรหมคำ ๔๐๘ ตพานอุเทน
- ๕๒. อรัญ เนตร์ตัวตื้ด ถนนราชวิถี พะนัง
- ๕๓. ศิริตน์ ๔๐๘ เทเวส์วิทยาลัย
- ๕๔. บรรจง หุ่นศรี ตลาดใหญ่ หนองบัวร์
- ๕๕. ทวี อดิมพันธุ์ ราชวังชัย พะนัง
- ๕๖. หาญ ๔๐๘ ผ่านพ้า พะนัง
- ๕๗. สายชุด ไชคิพินช์ สามเต้น พะนัง
- ๕๘. เก้ารายไฟโภโนด ถนนราชดำเนินกลาง ๔๐๘ พะนัง
- ๕๙. ลูกเดียง เยง ติสกน ๔๐๘ ถนนนครใน สงขลา
- ๖๐. ศ.ช. ชาญ แซ่ช ร.ร. มัชัยนวัฒน์พิภารกนุช ๘๐๘ ช.
- ๖๑. ชิน ๔๐๘ ช้างสำนักงาน โฆษณาการ พะนัง
- ๖๒. หดุย เทเวส์ พะนัง

## หัวใจเชิงหยัง ถนนเจริญกรุง

## ແມ່ນວິໄລ

# ຈຳກ ດ-ນ

ແມ່ສະເໜີເອົາມວາດ ๑

เป็นเรื่องที่ได้ลงพิมพ์ในหนังสือพิมพ์ประจำชาติ ได้รับความนิยมแพร่หลาย เพราะไม่ใช่เรื่องรักที่โดยไม่รู้อันแห่ง แต่ก่อตัวถึงความรกรอย่างหนึบหนัดมันด้วยมีแต่คงถึงชีวิตหญิงสาวตัวพนังที่ไม่คด้วยกันเตย มหงค์ความอ่อนหวานและความเกร้า ความรกรเชียงพื้นที่ทุกคนของยังชีวิต ความริษยาเราะเงา แม่เดียงกบดูกเดียง ก้าดูพิมพ์ เป็นเด่น ๆ อย่างจำหน่ายเรื่อง ๆ นหนาบีระมาน ๗๐๐ หน้า เย็บกเพ็ช ก้ารเข้านตะคง ตั้งใจเด่นละ ๑.๕๐ บาท (ราคากิจ ๒ บาท) และจะได้รับหนังสือก่อนวางขาย

## ແມ່ສົຣເຮອນກາງຄ ແ

พิมพ์ ๙๔  
พิมพ์ครั้งที่ ๒ จำนวนก้าวหน่าย  
กว่า ๘๐ ก้าวภาค ๑ ตั้งอยู่เด่น  
ดัง ๔๐ ศอกก' (ราศีราย ๑ บาท)  
หนังสือ ๒ เด่นนั้นตั้งอยู่ใกล้ที่ นาย  
รวม ยอดท้าย โรงพิมพ์ประชาราตน  
พระนคร

ភាពសំងពេញខ្លួន (ភាគ ១-២-៣)  
កិត្យុទីលេខ ៣.២០ បាត នឹងចាំងកងអវត្ថ  
ការសំងគោរក ការអនុមោទកម្មប្រជ  
ការកំណើន

อ่านชีวิตของ  
พิมพา เพ็ญพรรณ  
พักรตรพริ้ง พรมเพรา  
ลันกและมีคติ

ประวัติ ศรีสุธรรม

[ ពំលេខាន់ ]

ประวัติศาสตร์ที่ทำการศึกษาถึง  
ประวัติของยังกฤษ ศึกษาและก์  
เวสต์ไฮร์ดอนด์ ประเทศราชต่างๆ  
ของยังกฤษ อันเดีย หรืออเมริกากี  
ตาม เพราตินแคนเหตันเกยอยู่  
ใต้ปักกรองชั่งบริหารไปจากกรุงดอน  
ดอน หรือยัง มีความตื้มพ้นข้อน  
ไกด์ชีกอยู่กับยังกฤษมาจนการสถาบัน  
คิงจางเห็นได้ว่า ดอนดอนเป็นศูนย์

กิตากรแห่งการค้นคว้าทางประวัติศาสตร์ กิตากร  
ของ โอดก ที่ สำนักญี่ปุ่น แห่งหนึ่ง ทำการ  
ค้นคว้าทางประวัติศาสตร์ กิตาคร์ ก่อตั้งที่ว  
ความต่ำกว่า ยังชันอยู่ทุกชั้น ใน  
เวดานั้นปรากฏว่ามีนักประวัติศาสตร์ กิตาคร์  
ที่สามารถแตะผู้ที่งานเกี่ยวกับภารกิจการ  
ค้นคว้าทางประวัติศาสตร์เพิ่มขึ้นกว่า  
แต่ก่อนมาก นักเรียนกิตา นักศึกษา กิต  
ที่ ต่างก็พากันร่วมเรียน หาความรู้  
ในสมัยอดีต คาดเดา ทำนาย ราษฎร์  
ผู้ทรงกฎหมาย มาจาก ลัทธิ กิตาคร์ กิต  
[ มีต่อหน้า๑๖ ]

ขอที่คืนโดยเงินผ่อน

ตั้งการขายที่นี่ อยู่ติดกับ  
ถนนสายกรุงเทพฯ-ตอนเมือง ตอน  
ตรงกับโรงหนังเมนต์ไทย บางซื่อ  
แม่บ้านสายแป้งราคาก็ ๑๖  
ขายโดยร้านนี้เงินผ่อนได้

ต้องการขายที่ดินใน ตรอกวัด  
น้อยติดกับ ร.พัน ๕-๖ ถนนพระ  
ราม ๕ มีบ้าน ๑ หลัง เนื้อที่ ๒๐๘  
ตรามวา ราคาถูกมาก

ก า ນ ร า ย ด ะ เ อ ย ก ไ ท ก  
ส ิ ง ผ က ง ว ผ မ ա յ շ ն կ ա  
տ ո ւ ս ի ր ա յ ա լ ո ւ թ ա յ ա լ



# ចំណុចខ្លួនរបស់ខ្លួន



**ดูหมัดเด็กเจ็บไข้ชักชุม** เพื่อภาคพิการ กระเพาะอาหารไม่สมบายนอน ขาดพิการเป็นคนเหตุแห่งการไข้เจ็บของเด็กหลายทุกชนิด

**ยากรามารศรัตน์ทรัพย์** ช่วยดีกับเด็กที่มีไข้สูง เป็นยาประจำเดือน ขาดเลือดให้สมบูรณ์ บรรเทาอาการความเมื่อยล้า น้ำเส้นนิยมใช้ยาชานานนับระลอกเด็กมาช้านานแล้ว

**ยาแก้ไข้ศรัตน์ทรัพย์** รับน้ำยาการไข้ได้โดยเร็ว ไข้หัด, ไข้คอออกเสบ, ไข้ลม, ไข้หื้อไข้หอบ, ไข้หวัดไข้หอบ, ไข้ชาพิการ ผสมเบ้ากอ **ไข้ยาแก้ไข้ศรัตน์ทรัพย์** ทำจากสมบัตมาก

### ระวังสกตตาข่องท่านให้ดี

**ยาตราศรัตน์ทรัพย์** แก้คัดจมูก, คายดี, คางดี, คางผืดฟัง, คางริดสีดวง เป็นเม็ดกระซิณในตัว ทำให้ค่าสูง หยดเด็ดเย็นค่า ทำให้ค่าสูง บังกันต้องขึ้นในตัว รักษาค่าให้สูง

### บุรุษแสสตรรมโรคติดต่อ

เป็นโรคภัยในหรือภัยนอก เป็นฝีเป็นแผลปวดตามข้อ เป็นเนื้อเป็นผื่นออกคลอกหรือหนองใน ฯ ใช้ยาด้วย **ฟลาวิน** ห้างศรัตน์ทรัพย์ เป็นยาตัดเชื้อไวรัสของท่านไทยตรง สครต์เป็นโกรกมดูกห้องน้ำมีโกรกติดต่อ เป็นหนองเป็นแผล มูกคิคิระดูขาวคลอกนา กoids หักพิการ ใช้ยาด้วยโกรก พอกโดยหัดให้สอดเข้าด้วยกันไว้ในตัว รักษาหายไว้ ทั้งบุรุษและสครต์ ใช้ยาด้วยนานจะมีความสุขสบายดี

### บันมโรคงพิวหนังชักชุม

หังเด็ก ผู้ใหญ่ ผู้หญิง ผู้ชาย เป็นผื่นเป็นเม็ด คันคามผิวหนัง เป็นหนอง หี หิ้ว หัก หักกระดูก พุ่ง หักหดลงเสีย **ยาผงหอมศรัตน์ทรัพย์** รักษาผิวหนังท่านให้สูง หังขยายยาศรัตน์ทรัพย์ มียาทาภูมิ และยาด้วยโกรก หนังทุกชนิด

### จังระวังมดสกให้ดี

มดสกเป็นอวัยวะสืบพันธุ์อย่างสำคัญของคู่ ถ้ามีโกรกไม่ดูกดูแล กินคราย เดินสติ๊กไว้ในมดสกหมาย เช่นปูกห้องน้อย มดสก บดูน เป็นหนอง เป็นแผล มูกคิคิระดูขาว บวบห้องเป็นปอย ๆ หัวอวัยวะ ไม่โกรกติดต่อ จึงใช้ยา **รักษามดสกศรัตน์ทรัพย์** ช่วยหันให้หาย หังขยายยาศรัตน์ทรัพย์ มียาด้วยรักษาโกรกห้องมดสกโดยตรง

### หังขยายยาศรัตน์ทรัพย์

สั่นยกประคุสามยด พระนคร โถงศพที่ ๒๐๕๖

### ศาสตราจิโนโต

(ต่อจากหน้า๑๖)

เทพพิคานหนึ่งมีนามว่า อะมะเตระ ๓ โอมิ กามิ แปลว่า เทพมารดาแห่งราชตระกูล (ทรงชั้น กับผู้ยืนที่ต้องว่า พระอาทิตย์เป็นผู้ชาย)

ตามบทประพันธ์ของ อัลสัน ได้

พระนามถึงความนับถือของอาทิตย์ของชาวญี่ปุ่นได้ว่า “พระนางเป็นพระเจ้า

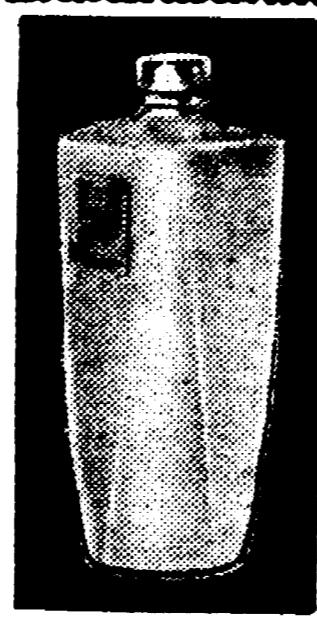
ผู้ให้ชีวิต ให้โลก ให้ฤทธิ์ พระ

อาทิตย์ของชิน โค ได้ฤทธิ์ พระ

อาทิตย์ของชิน โค ได



มหาปูพิทีโนราชาธิการ บุน  
พะນำปูเป็นไทยของ หมู่บ้านริม  
ประคำน์ พ.ศ. ๒๕๘๐ พร้อมกับ  
ราชชื่องค่ายรัตน์ พระเคราะห์ย้าย  
และดับบันพิภาก นาที วินาทีโดยถัด  
กัน ต่างจังหวัดสังกง จ.ม. ช้า  
พเจ้าจะต้องให้ทาง พ.ก.ส. ราค  
เดือนละ ๑ บาท อยู่หน้าโรงเตียง  
เด็ก เดือนละ ๔๔ ลู. กอนบ่ำรุงเมือง  
พระนคร



น้ำมันเชื้อล่อนวานี  
รับรองว่าเป็นของแท้และบรรจุด้วย  
มาจากการเมริกาแท้ โดยบริษัทเบน  
ดามินเนนเช็ต นิว约ร์ก ประเทศอเมริกา  
ช่วงใช้ รักษาให้ดีตอนผนังห้องและ  
กันผมเปดใหญ่ตั้งแต่ห้องนอน รา  
กษาเพียงชุดละ ๒๕ ลูกบาศค์

**ล่ามรัตน์** RAINBOW

โทรศัพท์ ๓๐๐๑

## หมวกข้าราชการ แบบใหม่



สถานที่ทำหมวก กนกเดกฯ -  
หน่วยทักษิณ รัฐบาล, พอก้า  
ห้างร้านต่างจังหวัดเชิงติดต่อ ยินดี  
ส่งรายการเดกตือกให้ฟรี

## จตุรมิวชา

ร่างทำหมวกกันแดดไทย กนน  
เพ่องนคร พระนคร

กทคทที่ ๗๗๔/๒๕๘๐

## ประกาศ

ศาลจังหวัดนนทบุรี  
เรื่องกำหนดวันให้สำเรียแก้พ้อง

ด้วย นางสาวเปาเส้ง ม้านอย่าง  
กิเวียง คำนำดบางกอกกิเวียง อ่าเภอมาง  
กรวย จังหวัดนนทบุรี ได้เป็นโจทก์  
ยื่นฟ้องนางคุณ นราวดี อยู่บ้านบาง  
ม่วง คำนำดบางม่วง อ่าเภอมางให้ญ  
จังหวัดนนทบุรี เป็นจำเลยคือศาตัน  
โดยกล่าวว่านายเทียน นราวดี นาย  
นาค กิริมังคละ ให้กู้เงินของโจทก์  
ไป ๑๐๐ บาท ตัญญา ให้ดอกเบี้ย  
เดือนละ ๑ บาทต่อเดือน นางคุณ นราวดี  
จำเลยเป็นผู้ค้าประภัน ขอให้ศาตัน  
บังคับ ดำเนิน ใช้ต้นเงิน ๔๔ ดอกเบี้ย  
รวมเป็นเงิน ๗๙๔ บาท โจทก์ได้นำ

พนักงานศาล ส่งหมาย แต่ดำเนินพ้อง  
ให้จำเลยณ บ้าน ที่ดำเนินเกียรติ ดัง  
กล่าวข้างต้นไม่ได้ โดยจำเลยได้  
ยอมแพ้ทั้งหมดไปเอง แต่ดำเนินนายยา  
คงทักษิณ รัฐบาล ทราบ หนักให้ยก  
หาย ราคา ๑๐๘๘๔ บาท ลงจาก  
พ.ก.ส. ได้

๔  
ห้างขายยาและสิ่งสาร  
๑๐๘๘๔ บารอกไก่ บังรัก  
พระนคร

## ยาจิตสีดวงทวารหยก

ยาจิตสีดวงขมก  
น้ำน้ำที่หัวหอกอยู่ ๔  
ฝอยแห้งหดคไปยอง แต่ดำเนินนายยา  
คงทักษิณ รัฐบาล ทราบ หนักให้ยก  
หาย ราคา ๑๐๘๘๔ บาท ลงจาก  
พ.ก.ส. ได้

๔  
ห้างขายยาและสิ่งสาร  
๑๐๘๘๔ บารอกไก่ บังรัก  
พระนคร

เพริ่ง ฉะนัน จังประภาศให้ทาง  
ด้วย นราวดี ดำเนินทรัพย์ โดยทางหนัง  
สือพิมพ์ นแทนการส่งหมายว่าศาตันได้  
นักพิจารณาคดีเรื่องนวนทษ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๘๐ เดือน มกราคม ถ้า  
ดำเนินมีความประสังค์จะแก้พ้องของ  
โจทก์ประการใด ให้ทำคำให้การ  
ยื่นคือศาตันก่อนวันพิจารณาไม่น้อย  
กว่า ๑๐ วัน ดำเนินพ้องของโจทก์รับ  
ให้ฟ้าจ่าศาตัน.

ประกานามวันที่ เดือนมกรา  
กุ พุทธศกกร ๒๕๘๐

นิตินาทประสัยท  
ผู้พิพากษา  
๔-๙/๑๑/๘๐

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

## สร้างเสื้อ



เสื้อสีเขียว  
สำหรับเด็ก สีเขียว  
กันน้ำ ให้กีฬาและแม่  
ซื้อต่อไป ห้องน้ำ  
เด็ก ไม่หลุด  
" ขายเสื้อสีเขียว  
เด็ก ราคา ๑๐ บาท  
น้ำหนัก ๑๐ กิโล

## การบัญชี ทางไปรษณีย์

โรงเรียนสุริยันทิยาน ถนน  
สมเด็จเจ้าพระยา ถนนรัตนาธิเบศร์ ถนน  
บัญชีทางไปรษณีย์ ห้องพระราษฎร์  
น้ำจารุ ศูนย์กลางสัมภาษณ์และเบบยน  
การ พร

กิจ ผู้จัดการ  
ตั้ง หนังสือรับเบบยน การของ  
โรงเรียนสุริยันทิยานให้รับเจ้า  
เด่น.

นาม.....  
กอย.....  
อ่าเภอ.....  
จังหวัด.....

## ตึกแฉพาวหุรด ถนนทรงวาก หคนดมพิษณุโลก

ขายราคายาว  
หคนดมพิษณุโลก ๒ ชั้น  
๑๐ ห้องเช่า อยู่ผู้บุกเบิก และหคน  
ตึกแฉพาวหุรด หคนดมพิษณุโลก  
ขาย น้ำโภชนาญให้ได้ค่าเช่า ตาม  
ตึกแฉพาวหุรด หคนดมพิษณุโลก  
หคนดมพิษณุโลก ๑๐ ชั้น  
เสบียงน้ำหุรด หคนดมพิษณุโลก  
สำนักงานที่ปรึกษาความ

วิทูรษรรน  
ประจำตัว พระนคร



ଶ୍ରୀଶ୍ରୀନାରାଯଣ  
ପଦମାତ୍ରାପଦମାତ୍ରା  
ପଦମାତ୍ରାପଦମାତ୍ରା

# លនអត់ហាហ់

ນໍາກຳໄມ້ແກກ ກ້ອນເຕີຍວາດໃຊ້ໄກທະນານ ດອງໃຊ້ເສີຍແຕ່ວັນນີ້ ມີຂໍາຍທົ່ວໄປ

ເອເຢັ້ນຕໍ່ໃນລຍາມ

# បច្ចនាគមពិភេសាយ ៩.០

ถนนสีพระยา พระนคร

## ຂະໜາດອິນໄຕ !

# ທ່ານຜູ້ໃໝ່ ຜໍາ ທ້າໂກ ໂປຣລະວັງ

SHACO

## เพราะของเที่ยมกำลังศินศิลป์

ผ้า ชา โ ก ของ เท็ ด อง มี ตัว หนั ง สี อ ก า ย า อ ง ก ุ น ย า ชา โ ก ทุ ก ห ล า  
ผ้า ชา โ ก เ น ะ ะ ส ำ ห ร บ ต ด เ ศ ื อ ท ง ช า ย ห ญ ิ ง  
ผ้า ชา โ ก เ น อด ต ท ง ส ก ี ส ด ส ว ย ม ี ให เ ล อก ทุ ก สี  
ง ใช แต่ ผ้า ชา โ ก แล ว ท า น จ ะ ได ร บ ค ว า မ ဝ ใจ จา ก ผ้า ชา โ ก แ น ะ อะ  
ม ี จำ หน น ย ท ว ไ ป

ເອົ້າ.ຢີ.ໜາແວນຕົກ ແລະ ດັບຮັງສິນ

# ភាពយមទរអុដ នៃ ក្រុង

## [ຕ່ອງຈາກអນັ້ນໆ ຂ]

ในขณะนี้ภาษาพยնคร์ที่ได้ถูกนำมายังทุกแห่งของประเทศไทย ตามคุณท่านต่างๆ ที่ได้ยกถวายมาแล้วนั้นส่วนมาก เป็นภาษาพยนตร์ที่เกี่ยวข้องกับการฝึกหัดกายบริหาร การเดินทางท่องเที่ยวตามประเทศต่างๆ ชั้ววิทยา, วิทยาศาสตร์, งานอุตสาหกรรม ศิลปกรรม และการหนนกร ภายในราชอาณาจักร

ต่อไปนี้เป็นเรื่อง  
บันเทิงอันแท้จริง เช่นเรื่องที่ส่องโถโดย  
เกรทาการ์โนบ เรื่องที่น่าคิดเห็นแต่ละ  
น้ำหัวใจเต็ยว สดก การคุณนั้นทาง  
การให้การว่าจะเบิกโยกษาสายให้ชั้น  
แค่ในถูกการเด่านั้น เช่นเมื่อไหร่

หมายคริสต์มาสและในวัน หยุดงานดีเดย์.

# เป็นของคีสำหรับมารดาและบุตร

ทุกคนย่อมชอบหารกที่มีร่างกายของข้าวและน้ำรักผ้าเอ็นดู ผู้เป็นมาตราทุกท่านควรจะรับประทานยา “สกอทส์ อิมูลชัน” (SCOTT'S EMULSION) เต้มๆ เพื่อ จะได้ทำให้คุณภาพของนมจากห้องเชกขัน เป็นอาหารสำหรับเลี้ยงมี ถักษณะคืบชัน ชนิดก็จะทำให้เด็กที่มีความตุ๊กซึมบูรณาและแข็งแรง เติบโตขึ้นง่ายเข้า ทงบุตรและมาตราจะได้รับคุณประโยชน์เพราะ ใช้ยา “สกอทส์ อิมูลชัน” (SCOTT'S EMULSION) นั้น



# ยา = สโตร์ไซด์ =

## น้ำผึ้งนมแพะหลายทั้งหมด

ให้ผลทบทองอย่างดี ในทางบำบัดรักษาโรคภัย  
ชนิดนี้ตัวสัฟลีส, คุกกระดาษ, ไข้ขับลม, ฯ ลฯ

เวลาซื้อไปรถสั่งเก็บหบตแห้งและรังวั้งยาปัลตอน  
May & Baker Ltd. London

หัวงวยยาบุญมี  
เป็นเออเย่นต์แต่ผู้เดียวในสยาม

สรรป่าต์สูตร  
และน้ำผึ้งนมแพะ อย่าลืมใช้

## ยาป่าบรมดูจก

ขาดเด็ก ๕ สั่ง ให้ญี่ ๒ บาท คู่กับยาดับน้ำยื่นบั๊ด ๑ บาท

## เด็กพัสดุตกหกตาม

เกิดตับทุรุดช้ำ, บวมหรือหื่นเรียกว่าเป็นทรงต่างๆอย่าลืมใช้

## ยาชากุมาร

คู่กับยาป่าบรมดูจก ขาดเด็ก ๑ บาท

## ยาหอยพระจันทร์

### ราคาน้ำของละ & ลูกค้าเท่านั้น

แก้ด้วยวินิจฉัย, กดที่น้ำหี่ย, ย้อมเหลือง, และดูแลรักษาน้ำร้อน  
กามารในกรรภ์ ท่านเป็นตนหรือกดด้วยน้ำดื่มและสกัดรักษา อย่าลืม  
ใช้ยานี้ประจำตัวและประจำบ้าน ใช้ได้ทั้งหญิง-ชาย-เด็ก-ผู้ใหญ่

**ปรุงที่หัวงวยยาพระจันทร์ โอดส์**  
สั่นเด็กโรงเรียนนายร้อย พระนคร โทรศัพท์ ๒๐๐๗๓

## ยาแก้ไข้ไข้

ใช้แก้ไข้หัวตัว ไข้หัด ไข้หนอง ไข้เตี้ยงแห้ง ไข้วันโรค ขับเส้นหัว  
ดิบแต้ด้วนกอก ไม่ผึ้งร้อน รสหวานขอร้อย ใช้ได้ทั้งเด็กและผู้  
ใหญ่ ขาดให้ญี่ ๒ บาท ขาดเด็ก ๑๕ ลูกค้า

## ยานัคด์ โยคี

นัคด์น้ำหัวตัวก็ตามนูก นัคด์น้ำป้องกันร้าย นัคด์น้ำกวงเดือน นัคด์  
น้ำกิริกิริสต์คงทางนูก ขาดเด็ก & ลูกค้าเท่านั้น สำหรับ  
ความร้อนทั่วไป

## ยาชาตุโยคี

แก้ไข้ในกองดู กองชาต ชาติพิการ เมื่อยาหาร ถูกเดี้ยดหนึ่น  
ห้องเพ้อ ห้องชัน อาหารไม่ย่อย บ่วงกองชาตให้เป็นปกติ ทำให้  
น้ำกำดังแข็งแรง ห่านหม้ออยู่กุ่มน้ำไว้ประจำตัว ขาดเด็ก ๑ บาท

## ยาครรภ์ รักษาโยคี

บ่วงกองรวมมารดาและทารกให้แข็งแรง กล่อมน้ำใจมารดาให้  
ชุ่มน้ำ แก้คืนเหียน รังนบยาเดี้ยรทำให้คิดอย่าง่าย แตะเป็นยา  
ประจำบ้าน ขาดเด็ก ๑ บาท

## ยาประสาทโยคี

แก้ป้องประสาท นอนไม่หลับ มึนงง เดือน ๘ ตุลาคม เหน็บ  
ชา ขำพัก ป้องเมื่อยท้องไป ขาดเด็ก ๑ บาท

## ยาหัดโยคี

เมื่อหาน้ำสีเข้มหน้าอก หายใจไม่สะดวก อึดอัด แต่งว่า  
ห่านกำดังจะเป็นหัด ดองรับประทานยาหัดโยคี ท่านจะทุเลา  
หอบ ขาดเด็ก ๑ บาท

## ยานดูจกโยคี

แก้ป้องในมดลูก ตามห้องน้ำอย น้ำเชื้อภารโรง ระคุไม่ปกติ  
ก่อนมีระคุทำให้ป่วย ระคุขาวอกมาก ขับระคุให้ปกติ ขาดเด็ก  
๑ บาท

ยาห่าง ๗ เหด่าน จำนวน ๔ หยาด ตามร้านขายยาจีน\_ไทยทั่วไป

## ปรุงโถย

## สำเนาแก้ไข้แพทาย โยคีล้าน

ถนนเจริญกรุง พระนคร

# ຈິນກົມລູ່ນ [ຕໍ່ອາກຫນ້າ]

## เจียงกงไม่เสียกำลังใจ

ปาร์ต ๑๙ มกราคม – ความเห็น  
ของบังคับด่างการเมืองในฝรั่งเศสที่ว่า  
สภานะการณ์ในภาคตะวันออกໄกต  
เก็บภาษีไม่ได้เป็นไปอย่างเดย ทั้ง  
จะเห็นได้อย่างแจ่มกระด่างโดยรัฐบาล  
ญี่ปุ่นเป็นผู้ออกผลดงไว้. เช่นกันว่า  
ยอมแพเดียวไกเช็คจะไม่เตียนนำไกโดย  
คำประการของญี่ปุ่น. ความตั้งตัย  
อย่างให้ญี่ปุ่นดูว่า จะเป็นไป  
ได้หรือในการจัดตั้งรัฐบาลตามที่นิยม

ปรับกษ์ต่อญี่ปุ่นภายใต้การปกครอง  
ของเจียงไกเชกอีกสักระยะไป ๗. ญี่ปุ่น  
จะสนับสนุนและให้ความช่วยเหลือแก่  
รัฐบาลชาวกราใน บังกิงทุก ประการ  
๘. ผดประโยชน์และติ่กช่องค่างประ  
เทศในงานด้านการบริการและกันและกัน  
และการพากญี่ปุ่น (เรคิโอลามา)

ໃຫ້ເຖິງເຕີນຍັງສັງບ

ยันເກົ່າ ๑๖ ມកພາກມ.- ດ້ວຍການ  
ກັບມື້ນເຮັງສົງກາດັ່ງເພີ່ມເຄີມໄປຢັ້ງຊານ  
ຕົງ ຂະນນກາຮຽບທາງ ຈິນ ເຫັນອົງ  
ເດອນໄປອູ່ທາງກາກເຫັນອີເຕຍທາງຮກ  
ໄຟສາຍເຖິນຕິນ-ພູເກຂົນໄປ ໃນຂອນ  
ຂໍສຳຄະນະກາຮຽນ ສົງກຣາມທດອົກທົວແກນ

รับทอกด้านกำดังปะรับตัวเป็นผลกำไร  
ฝ่ายงาน ซึ่งดันให้ชัยชนะเดือนธันย์  
คาดอยศักดิ์ภารกุลเห็นอ่อนแหนวยับด้านทางรถ  
ไฟสายเทียนติน-พุเกา ในขณะเดียวกัน  
กันการพยายามของญี่บุนในการโขน  
ทดสอบกมชนของคุณตามทางรถไฟสาย  
ลุงไช้ด้านตะวันออกจากติงจี้ทั่ว  
แทนชานคงได้ถูกจีนสกัดไว้.

(ไทยเลขยันเค้า)

ยันเค้า ๑๖ นกරากน.—ในบริเวณ  
พรอมแคน เกียงชูอันไว ทหารดันกำ  
ตั้งทำการต้มผู้บุกรุกอยู่รอบ ๆ วุซู  
เมืองสำคัญทางการค้ารายชื่องอนไว  
เห็นอพานกงไปตามคำแม่น้ำแยกชี ๕。  
ในถวายหลังที่เข้ายศค่ำบด ต่าง ๆ ใน  
แก้วันนั้น กดับ กัน ได้หดาย แห้ง แล้ว  
ในบัดดูบันนทั้งภาคใต้ทั้งรถไฟสาย  
เทียนธน—พูค่า แต่ทางตะวันออกชาน  
ชากะดงเงยบสังบอย ยังความสังบ  
เงยมกกรอบคุดมอย ตามผังทะเลด้าน  
ตะวันออก เกียงชูคงได้สร้างหมน  
อนเข้มแข็งขันไว้เรียบร้อยแล้วเหมือน  
กัน。  
(ไทรเลขยันเค้า)

ย่องกง และนายจังชี้ด่วนบรรณา  
ธิการหนังสือพิมพ์คากงเปา ชั่งเวตาน  
ให้พักอยู่ ในย่องกง ให้ให้สัมภาษณ์  
ที่อยู่ต่อไปนั้นก็งานกัดางว่า ผู้  
การลงกรรมในม้ามันไม่ว่าจะเป็น  
อย่างไรก็ตาม โครงการนี้ชั่งจัน  
ได้มีต่อไปบ้างนั้น ก็จะไม่เป็น  
แต่เดีย นายนางชี้ด่วนให้กัดาง  
ปฏิเสชช่าวถือ “การเกิดอนให้เพื่  
ตั้นคิภาพ” นั้นว่า ดร. ทรรศมานน  
เอกอัครราชทูต เยอร์มนัน ประจำประจำ  
เทศคุณไม่เคยหวังคัวเป็นผู้ไก่เกิด  
เดย หากแต่ไก่เคยนำความเดือนรา  
จะก่อตั้นคิภาพ เสนอแก่ทาง การ จัน  
เท่านั้น ในยังคงไก่ เคย มีการ  
เจรจาเพื่อตั้นคิภาพความต้องการซึ่ง  
ต่าทศคุณ จันอัน จะเรียกร้อง ต่อไป  
บ้างนั้น ท่านอาจมพดเดยง ให้กัดาง  
อย่างดีโดยดีในเดือนกรกฎาคม ของ  
บทเดือนมาแล้ว คือ จันคือการความ  
สมบูรณ์ แห่งอาณาเขต และอิปตี้  
ตลอดคุณความเป็นเอกราช จันไม่ประ

# បុរីនាក់ប៊ូគី

# ເມືອງ ຈຳ ໜ້າຍ ມາກ ຂັດ



ໜັງສະ

ଶତାବ୍ଦୀ

ຍ່ອມ ແມ່ຍ ຕົ້ງ ຄວາມ ແພຣ ລວຍ

ມີ ຂໍ້ ຍາ ສົບ ພັ້ງ ກຖະ ດເມ ຮ ກັນ ຈຳ ກັດ

## การหายใจของคิดนั้น บรรลุที่และห้อมหั่น ดินรู้สึกพูนใจเมื่อถูกล่าวดังนี้



### รักษาการหายใจของหัวใจให้บรรลุที่

ผู้ที่ก่อภัยสุขภาพ ด้วยจักษุเกต ความพัฒนาบันดาล แต่เมื่อถูกดูดมา พันและกลืนไปช่องห้องท่าน จง ด่วนดังต่อไปนี้ และ รักษาการหายใจของหัวใจให้ ความไวเพ็น ซึ่งก็พัฒนาบันดาล บริสุทธิ์และห้อมหั่น เสมือน ของพันให้ท่อง แล้วมานับบัน หัวใจได้รักษาไม่ตรรกะไว้ — ปากช่องร้าวตึง โถ่โกรกให้หมด วิธีสีฟันแบบกอลเกต สน หยอกดเกตถุงทดน้ำ กวนหนัง กดออกกอดปากหอย น้ำต้มชาหลาย ๆ ครั้ง กอด เกตจะช่วยด้างพันของหัวใจให้ ถอยยังชัน — สร้างประกาย ถูกใส่ทุกชิ้นและ เหงอก ช่องหัวใจมนุษย์ดังต่อไปนี้ หม่อนตื้อกุหบาน

ทุกเร้าและกัดคันก่อนนอน ใช้ น้ำสีฟันด้วยยาคอลเกต ที่ ประจุต์พันด้วยยาคอลเกต



### คำเรียนห่างทาง

ลดเหลือ

๘ บาท

เพื่อเผยแพร่

รับสมัครเพียง ๖๐ คน

ห้องเรียนในนัก บางลำภูฯ และ โรงเรียนช่างทาง ถนนพญาไท

ร.ร. ให้ทำการเบิกสอนเดือนที่ ๔ มกราคม



## ผลของการบรอบปีที่ ๑๕



### มาใหม่ งวดที่ ๙ มาใหม่

มีเพลิงเพราะ ๆ ของพระนรรพ

นับตั้งแต่เมื่อเดือน “ตรากะด่าย” ได้ออกจำหน่ายได้รับความ กรณานากรห่านหงหดสายอุคหณดอยคนบวรจบครรภอบบันทึก ๑๕ ดึง ช่องก่อให้การศึกษาแทนบุญคุณห่านหงหดสายด้วยวิธี

### ขอ ๒ ตาม ๑

หมุดเข็มที่เพียงวันที่ ๑๐ มกราคม

ท้าว ศ. เง็กชวน บางลำภู พระนคร แผ่นเสียงราชวงศ์ ถนนราชวงศ์ พระนคร

### หัวเหี้ยม K.L.G.

รวมประวัติการณ์ยอดเยี่ยมไว้ทุกครั้ง ไม่ว่าทางอากาศ, พื้นดิน, ในน้ำครั้งใด (มีหลักฐานแสดงได้ทุกรั้งทุกปี)

- โดยอาศัยคณภาพ ๔ ประการ คือ
- ๑. เพลงกำดังเครื่องยนต์
- ๒. ข่องกันมิให้เครื่องร้อนจัด
- ๓. ลักษณะภายในระหว่างชั้น
- ๔. ประกายเบบชันน้อยลงได้
- ๕. นานนหดหดเครื่องไม่จางได้
- ๖. ปัดออกภัยจากเครื่องแต่งห้องคุณ
- ๗. ไม่เจ็บคอกหูเมยนหัว, ทายนอน ๆ
- ๘. เครื่องเดินเป็นปกติเช่นเดิม
- ๙. ใช้ความร้อนมากจนหายเป็นราก

### เจ้าของรถยนต์ต้องรักษารถยนต์

อย่างประหนายด้วยพิททร์ ใช้ เก.แอล.ปี.

เมื่อจานน้ำยาน้ำไปสำหรับรถยนต์แล้วเครื่องยนต์ทุกแบบทุกสมัย

บริษัท เอส.วี. บร้าเดอร์ส

เอเย่นต์ผู้เดียวในสยาม

# ຮອບພຣະມຄຣ

## [ຕ່ອງຈາກអນົາ • ๘]

ว้าพเด็ก ถูกสังคมไทยในภาวะของ  
คนงาน ๆ เนื่องจากความไม่สงบ จึงถูกแก้  
ค่าไปกว่า.

“นักการเมืองตุ้งเจ็บเสียแผลตุกเมีย  
จะลงตุ้งเข้าหาหนา กันอย่างไรกันเด้อ?”

“ผู้ก็ให้นางเดิม เมี้ย ผู้渺  
เจวแทนเท่านั้นเอง ผู้ไม่รู้จะหนัน  
หน้าไปพึงพาอาศัยไกรน์กรับ กัน  
กันๆ เรื่องผู้นี้ไปหาไกร渺ฯ ก้มแต่  
จะยกหัวตั้งเท่านั้นเอง ผู้จังต้อง  
ท่านางช่วยคัดผู้渺

“ແດວນດັງ ຂອບໄທໝເກອະນິ້ນ ດຸງ  
ແຈວເຮັດຕັ້ງໄກວັນດະເທົ່າໄວເດົ່າ ? ”

“ท่านไม่ต้องถังไม้ช้อเต็มไถ่เตี่ยแล้ว,  
น้ำหน้าวเข็นนเดียวกะไม่ตื้นมากไป.”

“ເມຄຕາງ”

## ประวัติศาสตร์ [ค่อจากหน้า๑๖๔]

ก้าผู้ร่วมนาญจากการทรงได้โภตถ้าที่ ด้วย  
ย้อมประสังค์ ท่าจะให้ดูงร ถึงเรื่องถ่าย  
แห่งกรอบครัวของเข้าชั่งนรากรากอยู่  
ในประเทศไทยเก่าก่อน อีกประเทศหนึ่ง  
ผู้ประสังค์ ความรู้เหตันนี้ ย้อมน้ำโซ-  
การ์ ชวน ช่วยได้ดี ในกรุง ดอนคน  
อนั้น ผู้ประสังค์ ความรู้เหตันนี้ ด้วย  
มากอาจไม่มี มีครั้งหลายท่าน ความรู้  
ทางประวัติศาสตร์ พอกท่าจะช่วยหรือ  
ให้ความแนะนำว่า เขากล่าวกันหนา  
ความรู้ ตามที่ต้องการได้อย่างไร และ  
จากเอกสาร หรือหอดักฐาน ที่ไหนบ้าง  
เข้ามาอย่างครั้งไปหาสภากำรค้นคว้าทาง  
ประวัติศาสตร์ แห่งท้องถิ่น เพื่อ  
สอบถามหาสิ่งที่ประสังค์ ได้ เข้า  
จะได้รับการรับรองด้วยตัวจากเจ้าหน้า  
ที่ประจาร์สภาก แต่เจ้าหน้าที่จะมอบ  
ถูกกฎหมายให้สำหรับใช้ไว้คุ้มครองให้เอกสาร  
ตาม ต้องการได้จากหนังสือเจ้าหน้า  
ที่ประจาร์สภาก ฉันส่วนนนของภาระเป็น  
หนึ่งวิชา ประวัติศาสตร์ ของมหาวิทยาลัย  
ได้ต้อนรับโดยครั้งแรก ยังเป็น  
สถานที่เกี่ยวกับ ของชาติ อย่างถูกต้องแห่ง  
หนึ่ง ซึ่งบรรดาคนกับประวัติศาสตร์  
ของชาติ อย่างถูกต้องและนักประวัติ-  
ศาสตร์ของโลก จะพึง กันหาสิ่งประ-  
สังค์ ใน วิชา การ ประวัติศาสตร์ ไทย  
จะเพาะทักษิณ แก่ จักรพรรดิ อย่างถูกต้อง  
ให้คงไห焉าย.

# ជំរឿនស្រីបុណ្យ

จะไม่เป็นสิ่งพิศวงนี้ได้ ว่า เข้าโถ็คเป็นอาหาร  
ที่ให้คุณยังตัวหรับมนุษย์ทุกอย่าง ทุกวัย ?  
— เจ้าโถ็คเงาในความทึ่งที่คุณดูบุญเดชะ

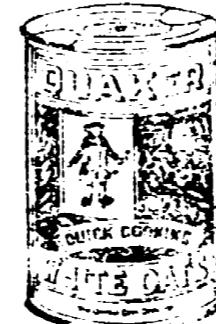
— ๔๙๒ —  
มิน บ. ซึ่งเป็นมาตรฐานเกิดจากธรรมชาติ  
โดยตรง สามารถกำจัดโรคเดื้อนปะสาน,  
มาตรฐานและโรคท้องผูกได้อย่างดี และ

**เข้าโถต-** อุดมตัวiyวิตะมนินอันเกิดจากธรรมชาติ กำจัดโรคเส้นประสาท, ห้องผูก และโรคเบื้องอาหาร

ពេលបានរៀបចំការងារ ក្រុមហ៊ុន ក្រោមតាមការ  
ដែលបានរៀបចំឡើង ការណែនាំ និងការងារ  
ក្នុងក្រុមហ៊ុន និងក្នុងក្រសួង

เพื่อบำรุงรักษาสุขภาพของท่าน ๔  
รับทานเข้าโดยเป็นประคำทุกวัน

เป็นอาหารที่หุงคั่วง่าย และสุกภายใน ๖-๘ นาที



ເບີໂຫຼາດ  
ເປົ້າທິພືນ  
ຈານສມໂກຊພຣະພຸທ  
ຊັ້ນຮາຊພ.ສ. ແລ້ວ  
ເວັນແກ່ວັນທີກູນກາພັນອໍກຽງກັນ  
ວັນຂັນຂ່າຍກໍາ ເຖິ່ນຕ ດີວັນຂະ  
ດືນ ຄໍາໄຕຍສາງວົດໄຟ\_ກລັບກາຍ  
ໃນລະວັນເຕີມເທິຍວາເຕີມວ

## เพี่ยงต่อการไปรษณีย์และการ

พระพุทธชินราชในเกต้าปักดิ์กี้ย่อมเป็นที่ประการณาช่อง ประชารชนทก จังหวัดอยู่แล้ว. ฉะนั้นถ้า ท่าน เดือก โภกาส ไปเมื่อพิษณุโลก ในโภกาส ที่มีงานศพ โภชัน ใหพาร ครัวเรือน ทวย ก้าว เป็น ก้าว และน้ายนดยิ่ง. เพราะค่าโภชัน รากราไฟ เสียเพียง เที่ยว เที่ยว เท่านั้น และยังได้รับ ความชันบาน มากทวย.

โดยการติดต่อสัมภาษณ์  
ในวันเดียวกันท่านพ่อค้าค้าง  
ดังนั้นจึงได้ไปที่ร้านขายของ  
ในงานนี้โดยติดต่อโดยเร็ว มิ  
ฉะนั้นจะไม่ได้ท่าเด็กที่ร้านต่ำแหน่ง  
ประดิษฐ์ เพราะในศอกนี้จะมีร่างวัด  
ให้แก่ร้านค้าขายที่ขาดแต่ตั้งร้านงก  
งามเป็นพิเศษด้วย.

ອນນີ້ ຕໍ່ຫວັນທ່ານສາຂຸນຜູ້ນີ້  
ໃຈກົດ ຜຶ່ງໄນ້ມໍໂຍກາສະໄບໃນຈານ  
ຊື່ໄກຕ້ວຍທານເອງ ແດະນີ່ປ່າທກ່ຽວຂ້າ  
ຈະນໍາເພື່ອງກວຽກຸດດີວາຍແຕ່ ພຣະພຸທະ  
ຫິນຮາຈ ອັນ ເປັນ ກີ່ເກາຮັກ ແດະ ສັກກະວະ  
ອໝ່າງສູງຂອງຈາກໄທຢູ່ໃນ ໂຍກາສັນ ຕ້ວຍ  
ແດ້ວ່າ ໂປຣຄແດ້ງກວານປະສົງກໍ ທ້ຽມ  
ສົ່ງເງິນໄປຢັ້ງ ກະນະກຽມກາງ ຈັດງານນີ້  
ແລ້ວ ວັດພະຍົກງານນຳມາຫາສຸດ ຈັງຫວັດ  
ພິມພາດໂດກ ໄກສົກເນື້ອ.

ଏକ୍ ବି. ଏକ୍ / ଜୀବନ

## ประชาราษฎร์สำหรับประชารชน ประชารชนทุกคนย่านประชาราษฎร์

# ឯកសារប្រជុំន (ព័ទាក់ទាន់)

ญี่ปุ่นเตือนมา ๒ ชั้นนี้ จันทร์น้อย  
ไม่ได้อย่างเด็ดขาด ต่อหน้าทางรัฐ  
บาลมีความเด็ดเดย์ทุกๆ ท่า สงกรานต์  
ออกเรือยไป บรรดาชน พดเมือง ก'  
มีความรู้สึกหงุดหงิด นักการทหาร  
ของเรามาก แต่ว่า การที่ญี่ปุ่นคิด  
จะคุณเมืองจนนิ่งໄก์แล้ว ก็จะเข้าคัด  
สายรัดไฟตุง ใช่ตามที่คิด โควนน้ำดี  
ขัน คงให้ขาดจากกันแน่น เป็นกระบวนการ  
คิดที่ไม่ค่างกับ ความผันแปร ท่าน  
อาจชี้ดูว่าได้ก่อตัวสืบไปว่า การ  
พยายามโน้มค่าดึง ของ ญี่ปุ่น ก' เพื่อ  
จะให้ความคับขันตามแบบ ตะวันตก  
สายรัดไฟเทียนติน-ปูเกา ซึ่งเนื่อง  
ท้ายทหารจันนิ่งได้รูกะดูยไปทางดูง ใช่  
น้ำเน่านาง แต่เพื่อ คัดการ ตัดต่อ  
ระหว่างวงเจ้าถัง ใช้เจ้าตามยกบตะ-  
วันของสายไฟตุง ใช่ ฉะเพาะอย่าง  
ยิ่งในที่สูน ทางสายรัดไฟตุง ใช่ แต่  
เทียนติน-ปูเกา คาดดินดานชายทะเลภาค  
ตะวันออกเฉียงเหนือแห่งมนต์ภูเกียง  
ชั้นนี้ (โทรเลขชั้นสำนักงานกลาง)



ห้างขายยาบูติมี สามแยก โทรคัพท ๒๐๓๔๖

# “ຢາຕຣິນສິງໄທ”

## ເວສາຄສອດບຸດກໍ

ເວລັກສອດບຕໍຣ

ରୂପକାଳୀ

# រៀបចំក្រសាន្តរោងកាយ ឱ្យដូកតាំង

ເພງ

# แก่ แต่ หน้าอ่อน

# ទំនាក់ទំនង ជាអក្សរខ្មែរ

ທ່າງນອງໄກເລື່ອເຂົ້າກັບຈິນ  
ດີມພັງແລະ ທ່າງນັ້ນອງໄກເດືອນ  
ໃນກອງທັກທີ່ ແລະ ກອງພັນທີ່ ສູງ  
ສັງກັດ ກອງ ພົດທະນັນ ໃນວັນທີ  
ເຂົ້ານັ້ນ ຜູ້ນັ້ນກັບກາງກອງພັນທົງສົງ  
ທັກດ່າວ ຕໍ່າງໄດ້ນໍາທ່າງໃນນັ້ນກັບ  
ນັ້ນຊາວອັງຄນນາຍອມຄນດ້ວຍ ທ່າງຈິນ  
ແຫ່ຜ່າຍນູ່ນີ້ໄດ້ສົ່ນທຽບກອນ ຈຶ່ງໄດ້

(สำเนาถูกต้อง)

การรับทางภาคกลางขั้นชั้นนำ

សំណើកោះព្រមទាំងនិត៊ព្រមទាំង

บ៉ុនចាំង ត្រូវតួកសំរាប់ បីយឱ្យនេរណាតាងទិន្នន័យ  
តើមនុស្សជនគុងខំយ៉ាងមាត្រាមាយ ការ  
របស់យឱ្យគេគ្រាគិន នៅលើពេលវេលា—  
[ មិត្តអន្តោ ៣៥ ]

[ມື້ຕ່ວນນໍ້າ ຕະດູ]

# หัวข้อมันกุหลาบ มีความใหม่หลายชนิด



ราคาก่อสร้างแต่ละช่วงต้องใช้เวลาประมาณ ๕๐ ปี

เนมาส์สำหรับปูรุ่งเครื่องหอมชนิดสูงและธรรมชาติ ปูรุ่ง  
นาหอม, แมงหอม, สบู่หอม ที่ปูหอม นำมันใส่ผงครีม ๑ ถ.

Bose Bulgarian Extra	กัลน์จากกุหลาบบุตการเรียบย่างบริสุทธิ์
Rose Bulgarian	กัลน์กุหลาบบุตการเรียบหอมแรง
Rose Damacyun	กัลน์กุหลาบตามธรรมชาติชานหอมแรง
Rose Damaska	กัลน์กุหลาบแดงมีสีคล้อมแรง
Rose Otto art	กัลน์หอมแรงและน้ำสำหรับผู้หญิง, ดี.
Rose Renniol	กัลน์หอมหวานอย่างกุหลาบมอญ
Rose Petals	กัลน์หอมเย็น
Rose Banksien	กัลน์หอมพังค์ส์กัลน์โกด
Rose O.K.	กัลน์หอมแรงสำหรับครรภ์ใช้ผ่าน
Rose SF.	เป็นกุหลาบถาวรใช้ปูรงช่องราชากุก
Rose Base	กัลน์กุหลาบใช้ปูรงช่องราชากุก
Rose White 500	กัลน์กุหลาบขาวไว้ใช้อาบน้ำ
Rose White 25	กัลน์กุหลาบขาวหอมมาก
Rose White K.	กัลน์กุหลาบขาวหอมแรง
Hair Tonic Rose	กัลน์หวานเย็นสำหรับผู้หญิง, ชูผ่อน
Hair Tonic White Rose	กุหลาบขาวสำหรับผู้หญิง, ชูผ่อน

## เชิญมาเดือกดูคลองกลิ่น

# บริษัท เครื่องหมายมีดฟรังเศส (Messermeister Frans) จำกัด

គីឡូ និង ការរំលែក និងរំលែក និងរំលែក

ໃຫຍ່ສັນພົມ

# การถ่ายทอดเรื่องราว (ต่อจากหน้า ๔)

ແລ້ວ ກົດຈະມີກວາມເຫັນອຍ່າງເຕືອນ  
ກັນກົມຂະພ.ຈາ ແດະກົງຈະຢືນດີທີ່  
ສົນນັບສົນນຸ່ມໃຫ້ຮ່າງພຽງຮາຊະບັນຍຸດີທີ່ສົງວະ  
ນໍາ ແດະສົງວະພັນຫຼຸ່ມສັກວົນນໍາໄດ້ປຽບ  
ກາກໃຊ້ໃນເວດາສົມຄວບເປັນແນ້ນ.

ในที่สุดก็ ข้าพเจ้าทรงใจว่า ผู้  
ที่ไกอาณและตนใจในเรื่อง บ้าและสัตว์  
บ้า คงจะให้อภัยแก่ข้าพเจ้าในบางคราว  
ที่ข้าพเจ้าอย่างผิดพลาดไปบ้าง ข้าพเจ้า  
ขอขอบใจหนังสือพิมพ์ “ประชาราษฎร์”  
ที่คุณนายเรืองชัย ข้าพเจ้าดูในนั้น  
หนังสือพิมพ์ตัดอกมา แตะขอบหนัง  
ใจบรรณาธิการ และเจ้าของ หนังสือ  
พิมพ์น้อย ที่คุณไม่คริจิกต์รับ  
เรื่องของข้าพเจ้าไว้

Have you a clear skin?



# ជុំដាសម៉ោងខំណែន រាបូលហើយ ?

ถ้าห้ามต้องการให้ผิวหนังร้าบ  
เรียบระเรียงต่ออัน เช่นเดิมใช้ผิว  
ชี-โภทนำร่องรักษา ชีผงชี-โภท  
ยาทปูรุจัน โภทยน้ำเพาะ อย่างยิ่งค่า—  
หรับทานนำร่องรักษาผิวหนัง รักษาสีด  
ผ ช ก ว า ก เ ท ด ว น ห ค น น ผ น ก น  
และกามดำนากดย่างอันทเกดูน้ำยา  
ผิวหนัง

มีจ้าหน่ายตามห้างร้านชาเย็น  
ยาทั่วไป ห้างขายยาโพธิ์, ๘๒๙  
ถนนสำเพ็ง, พระนคร, ผู้ส่ง.

พระราชนิสานหรับพระราชน  
พระราชนกธรรมยานโปรดกาฬี

# ຈິນກັບຜູ້ນ

ເບີຂັ້ນໃນເວລາໆນ ແກວບຕາມສັນນາມ  
ຮັບກາກ. ໜູ້ອໍາ ຂອງທ່ານຈຸນໄດ້ຄົກປັບ  
ເປັນທີ່. ຮີຍບຣ້ອຍແດວ ແລະຈະໄດ້ກ່າກ  
ໄຈມຕົກນົມໃນເວລາວັນໃນວັດເດືອນກັນ  
ກົບທຸກດ້າວ ຈຸນໄດ້ວັງສົ່ງທ່ານຫຸນໄປ  
ເວລານໍາເວລີຍ ນະເຜູ້ບໍ່ນກຽບສົ່ງທ່ານ  
ກະນົມກທ ຜົນເຕາໄປຢັ້ງ ແກວໜ້າໂຮຍ-  
ເວລານະບັກຊ້າຍ ທ່ານເຜູ້ບໍ່ນໄສ້ກ່າກ. ວ  
ໄຈມຕີໄຢເຈາ ຢັ້ນເບີນປາຍທາງສ້າຍຮົກ  
ໄຟກະວັນອອກ ຂອງສ້າຍຮົກໄຟດົງໄຢ ຜົນ  
ກົງອູ້ໆ ຂ້າຍທະເດ ຝາກຕະວັນອອກ. ປິຍງ-  
ເຫັນວັນຄະກະກົງຢັ້ງຊົດວິຍ.

# គគិយនលោម

ในภาษาชนะหรือไม่นั้น เป็นบัญญา  
ชื่อที่ๆ จริง ในใช่บัญญาชื่อกฎ  
หมาย ฉะนั้นศาสตร์ฯ วนจลย์เติย เอง  
ว่าน ถกษณะคถาย หรือไม่คถาย ดึง  
เป็นการไม่ชอบ ใจทก' เห็นว่า  
การทคถ แขวงพระนคร ต่อ ใจ ใจ  
บัญหาน อย่างชัยกัญหมายโดย ไม่ให้  
ใจทก' สืบ พะยาน จึงไม่ชอบ ด้วยการ  
พิจารณา จึงขยิ่งให้คถอุทธรณ์ พ  
พากษา ยกคำพากษา คถของพระ  
นครใต้. ถย แต่ตั้งให้ดำเนินการพ-  
จารณาเพิ่มพะยาน ใจทก' ต่อไป.

ศาสตร์อุทชธรรม พจารณาด้วย เห็น  
ว่าตาม พ.ร.บ.ฯ กำหนด มาตรา  
๔๙ วรรค ๒ ประกอบกิจย์บุญช์หมายเหตุ  
ท้าย พ.ร.บ.ฯ ข้อ ๘ การเด่นชั่ง ม  
ลักษณ์: คล้ายกับการเด่นประ Ike ใจน  
สักงานศักดิ์หรือวัตถุถาวร ในภาชนะ เป็นการ  
เด่น ที่ดองห้าม ตาม กฎหมาย เห็นชอบ  
กัน การเด่น โอนสักงานศักดิ์ลงหดูน เช่น  
นี้ ศาสตร์ภูมิการช่วยเหลือผู้เดียว หาก  
ไม่ได้รับอนุญาต (ภูมิการที่ กต.๑ /  
๔.๙๙ อยุยการภูมิเกต-เด็กชายช่วย  
กับพอกจำเดย) จริงอยู่ หดูนไม่ใช่  
ภาชนะ การเด่นของจำเดย จึงไม่ควร  
เข้าประ Ike ใจน สักงานศักดิ์ ลงในภาชนะ  
โดยตรง คงศาสตร์ชั่นคิดว่า แทบบัญหาว่า  
จะเป็นการเด่นที่ คล้ายกับที่ โจทก์ห้า  
ห้ารือไม่ ซึ่งถูกกล่าว ก่อนหนังสือฟ้องม-  
นิค ศาสตร์อุทชธรรมเห็นว่า ท่าที่โจทก์

จำเดยรัมกันในค่าด ชั้นต้นนี้ขอ  
เท่าจริงพอย่างนั้นด้วยได้ด้วย ไม่  
ต้องพึงพระยานต์ไป ตามวิถีการซึ่ง  
ตนถือว่า การ โynn ศักดิ์สิทธิ์ หดุมชั่ง  
ชุดทบทวน เป็นการเด่นทางด้านศาสนา  
คด้ายการเด่นการ พะนัน ประภากโynn  
ศักดิ์สิทธิ์ ความเชื่อของมี  
ผิด แม้โจทก์อยู่ที่ไหนขอให้ดำเนิน  
คดีพึงพระยาน โจทก์ต้องไป แต่เมื่อ  
ไม่จำเป็นโดยทั่งรับกันได้ ตาม  
ประมวลกฎหมายพิจารณาคดีอาญา มา-  
ตรา ๑๗๖-๒๙๕ ค่าด้อยที่รัฐบาลฯ จด  
พิพากษาไปที่เดียว คุ้งนนๆ พร้อม  
กันพิพากษาว่า จำเดยมผิดตามพ้อง  
เดียวกับปรับกันด้วย ๑ บาท สรุปนาย  
ยอดต้องชั่งพอกับไทยให้ปัดอยู่ไว้ไป  
ค่าด้อยชัว พระ นคร ใต้ให้อ่านค่า  
พิพากษาของค่าด้อยที่รัฐบาลฯ ให้ความ  
พึงแต่เมื่อย้ายวนท ล า เดือนนี้แล้ว.

# ຈະສຽງເຮືອບ [ຕ້ອງຈາກຫນ້າ] .

จากการสืบสวนอย่างใกล้ชิดของ  
เราได้ความว่า บริษัทฯ ถือใจ  
ไว้รับสั่งสร้างเรือดัดตระเวนเบนของ  
สยาม ถ้าหากว่าบริษัทฯ ได้ดูเหยื่อน  
อนุโฒนกำชัญบางอย่างในการนี้

ការិន្យបាយប្រែម្មណក្នុងមាន  
ការិន្យបាយ ប្រែម្មណផែងបរររ  
០-៦ វគ្គា ៧ តែងទីទី ០-៩ ហាង  
ការិន្យបាយបរររ & សង្គម ការ  
ិន្យបាយបរររ & គ្រឿងក្រុង ២.៥បាន  
ការិន្យបាយបរររ & គ្រឿងក្រុង ៣.៥បាន  
ការិន្យបាយបរររ ៤.៥បាន  
ប្រែម្មណិតិធម៌ជារណារោងនៃ ឧប្បរា  
និងការការណ៍ការិន្យបាយបរររ ការិន្យបាយ  
ប.រ.ប. នាមីន្ទុន ការិន្យបាយទាករ  
នៅខែ ការិន្យបាយរីន្ទរណមុន្តុ  
ត្រូវការពេល

พิรุณพานิช ໄງ້ທວຍ



# ก รุ ง ศ ร อ ย ช ร ิ ยา ไม่สิ่น คน ท ร ั ด

ในบุคคลได้แก่ น.ส. มยุร วชัยวัฒนา ผู้ดำรง  
ตำแหน่งนางสาวสยาม พ.ศ. ๒๔๘๐ อันธรรมดा  
กรุงศรีอยุธยาเป็นโบราณราชธานี ย้อมต้องมี  
คนดีແงฟอยู่ฉันใด เกร็งประทินผิว تمام  
โบราณก็ยอมมายองดึงคุณค่าແงฟอยู่ฉันนั้น ซึ่ง  
ในทันทีได้แก่ “งาหยัน” เกร็งประทินผิว  
ชนิด ๑ วันได้รับคำชมเชยจากมยุร---

หัวขอ อยุธยา  
วันที่ ๑๕ ชนาคม พ.ศ. ๒๕๘๐  
คุณประภา ทันบุญ

ด้วยคุณความดีของ “นายยัน” ซึ่ง  
คืนใช้ประจําอยู่บัดนี้ คืนต้องขอแสดงความ  
จริงใจว่า นายยันของคุณเป็นเครื่องประทีนผิว  
ชั้นสูงสมชื่อแท้ เพราะนายยันให้คุณแก่ผิวน้ำ<sup>๔</sup>  
ไม่นะเพาะแต่ทำให้ผิวนวล อ่อนๆ เดียว ยังมี  
กลิ่นหอม สดษณ์สูงกว่าแบงไลผิวจะนิดอัน ๆ  
ขอรับความนับถือ

ມຢຣ ວິຊຍວ່ມນະ

# ນ.ຄ. ດໍຍາມ ພ.ສ. ແກສອ

